

Railway transport in Canada

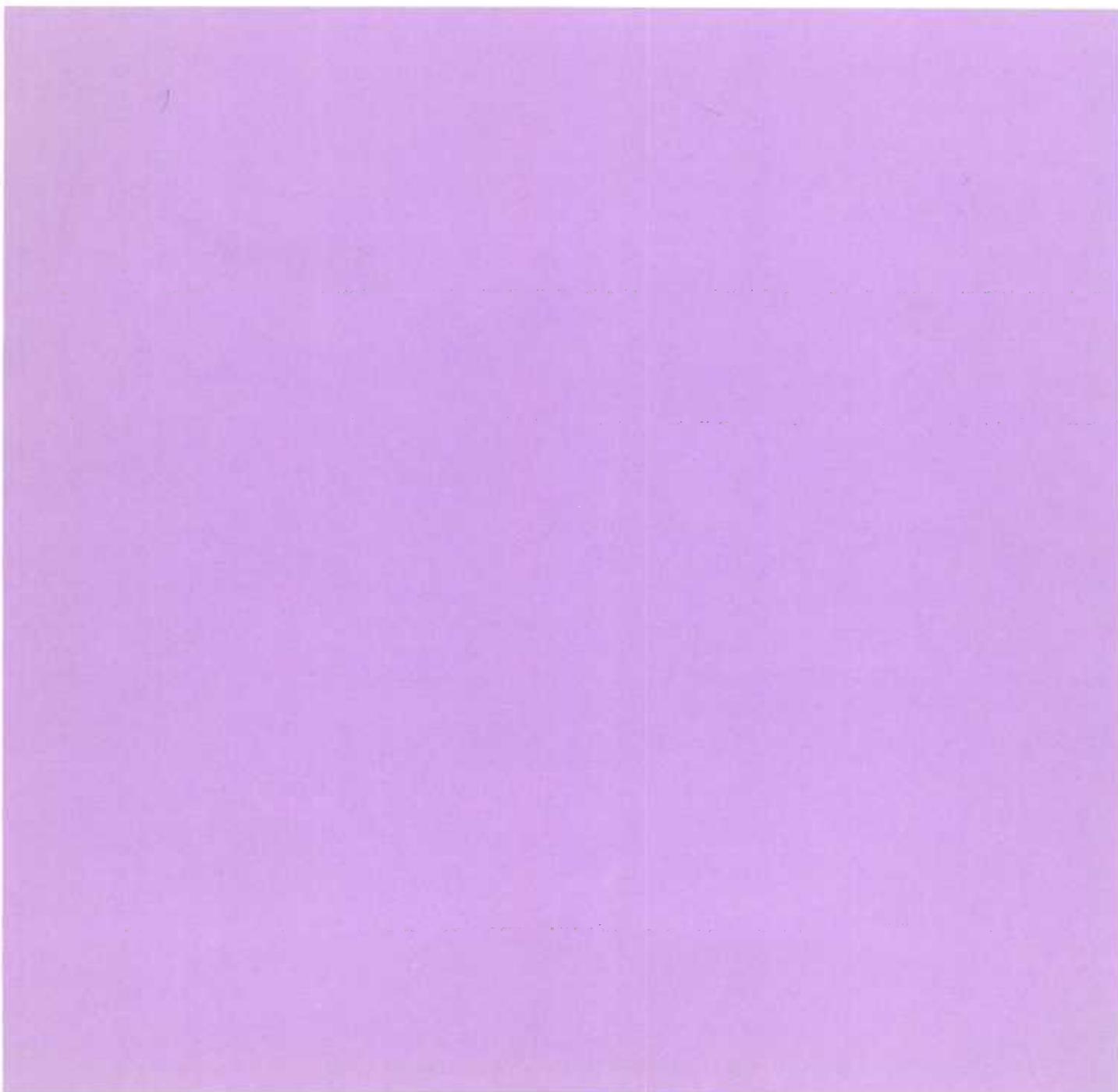
Commodity statistics

1983

Transport ferroviaire du Canada

Statistiques sur les marchandises

1983



Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Surface and Marine Transport Section,
Transportation and Communications Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 990-8693) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(359-5405)
Ottawa	(990-8116)	Edmonton	(420-3027)
Toronto	(966-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, **for users who reside outside the local dialing area** of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	Zenith 0-7037
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
British Columbia (South and Central)	112-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 2-2015

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales and Services, Statistics Canada, K1A 0T6.

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Section des transports de surface et maritimes,
Division des transports et des communications,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 990-8693)
ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Sturgeon Falls	(753-4888)
Halifax	(426-5331)	Winnipeg	(949-4020)
Montréal	(283-5725)	Regina	(359-5405)
Ottawa	(990-8116)	Edmonton	(420-3027)
Toronto	(966-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	Zénith 0-7037
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-268-1151
Manitoba	1-800-282-8006
Saskatchewan	1(112)800-667-3524
Alberta	1-800-222-6400
Colombie-Britannique (sud et centrale)	112-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 2-2015

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes et de la distribution des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

Statistics Canada

Transportation and Communications Division
Surface and Marine Transport
Section

Railway transport in Canada

Commodity statistics

1983

Statistique Canada

Division des transports et des communications
Section des transports de surface
et maritimes

Transport ferroviaire du Canada

Statistiques sur les marchandises

1983

Published under the authority of
the Minister of Supply and
Services Canada

Statistics Canada should be credited when
reproducing or quoting any part of this document

© Minister of Supply
and Services Canada 1984

November 1984
5-3509-523

Price: Canada, \$8.85
Other Countries, \$10.60

Catalogue 52-211

ISSN 0823-3969

Ottawa

Publication autorisée par
le ministre des Approvisionnements et
Services Canada

Reproduction ou citation autorisée sous réserve
d'indication de la source: Statistique Canada

© Ministre des Approvisionnements
et Services Canada 1984

Novembre 1984
5-3509-523

Prix: Canada, \$8.85
Autres pays, \$10.60

Catalogue 52-211

ISSN 0823-3969

Ottawa

Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- ... figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- R revised figures.
- X confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

NOTE

An Explanation of abbreviations used through-out this report follows:

- N.E.S. — not elsewhere specified.
- C.L. — carload.
- L.C.L. — less than carload.
- T.O.F.C. — trailer on flat car.
- C.O.F.C. — container on flat car.

Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- ... nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- R nombres rectifiés.
- X confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

NOTA

L'explication des abréviations employées dans le présent bulletin:

n.d.a. — non dénommé ailleurs.

Ces abréviations ne sont pas utilisées en français.

Table of contents

	Page
Introduction	v
General	v
Coverage and Methodology	vi
Quality and Data Limitations	vii
Concepts and Definitions	vii
Statistical Highlights	ix

Table

1. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada - Summary, 1983	2	1. Marchandises payantes transportées par chemins de fer au Canada - Sommaire, 1983	2
2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983	12	2. Marchandises payantes transportées par chemins de fer au Canada, 1983	12
Available Publications	123	Choix de Publications	123

Table des matières

	Page
Introduction	v
Généralités	v
Champ de l'enquête et méthodologie	vi
Qualité et limites des données	vii
Concepts et définitions	vii
Points saillants	ix

Tableau

1. Marchandises payantes transportées par chemins de fer au Canada - Sommaire, 1983	2
2. Marchandises payantes transportées par chemins de fer au Canada, 1983	12
Choix de Publications	123

This publication was prepared under the direction
of:

- **B.J. Slater**, Director
Transportation and
Communications Division
- **B.G. Nemes**, Assistant
Director
- **S.L. Mozes**, Chief
Surface & Marine
Transport Section
- **Y. Deslauriers**, Head,
Surface Transport Unit

Cette publication a été rédigée sous la direction de:

- **B.J. Slater**, directeur
Division des transports
et des communications
- **B.G. Nemes**, directeur adjoint
- **S.L. Mozes**, chef, Section
des transports de surface
et maritimes
- **Y. Deslauriers**, chef,
Sous-section du transport
de surface

Introduction

General

Canadian railway history began with the opening for traffic of a 26 kilometre line between St. Jean and Laprairie, Quebec on July 21, 1836. This was only six years after the opening of the first railway in the world, the Liverpool and Manchester in England.

There were three great periods of railway construction in Canada, the 1850's when the Grand Trunk and the Great Western Railways were built; the 1870's and 1880's, when the Intercolonial and the Canadian Pacific Railways were built; and the 1900 to 1917 period which saw construction of the Grand Trunk Pacific, the National Transcontinental and the Canadian Northern.

In 1867, the colonies that came together in Canada's Confederation had some 4 023 kilometres of railway line.

The Canadian Pacific Railway, a joint stock company, was the first transcontinental system, having been completed in 1855. The Canadian National Railways, a name applied in 1918 to all government-owned and controlled lines, had its origin in Canada's first railway. The system embraces in addition to that pioneer line, numerous other railways and is the corporate successor to the Grand Trunk, the Intercolonial, the Canadian Northern, the National Transcontinental and the Grand Trunk Pacific Railways. It is the only railway now serving all ten provinces and the Northwest Territories.

Today, the Canadian National and Canadian Pacific Limited are engaged in country-wide transportation services and are the two main rail systems in Canada. Both operate a number of subsidiary services including hotels, telecommunications, express, highway transportation, steamships and airlines.

Statistics on railways have been collected and published in Canada since 1875; first by the Department of Railways and Canals until 1918 and by Statistics Canada since its inception in that year. Over this period of time the data have been published in varying degrees of detail. Until 1950 all annual data were contained in one volume. In 1951 there were three separate parts and from 1952 through 1957 there were five. Since 1958 six parts have been published in this series. Effective with

Introduction

Généralités

L'histoire des chemins de fer canadiens remonte au 21 juillet 1836 avec l'ouverture d'une ligne de 26 kilomètres entre St. Jean et Laprairie, au Québec. Cet événement survenait six ans seulement après la mise en service du premier chemin de fer du monde, le *Liverpool and Manchester* d'Angleterre.

On a assisté à trois grandes périodes de construction de chemins de fer au Canada: les années 1850 marquèrent l'avènement du Grand-Tronc et de la *Great Western Railways*; puis dans les années 1870 et 1880, ce fut le chemin de fer Intercolonial et le Canadien Pacifique; enfin dans la période de 1900 à 1917, on construisit le Grand-Tronc-Pacifique, le National Transcontinental et le Canadien-Nord.

En 1867, les colonies qui formèrent la Confédération canadienne disposaient de quelque 4 023 kilomètres de voies ferrées.

Le Canadien Pacifique, une société par actions, a été le premier réseau transcontinental, ayant été achevé en 1855. Les Chemins de fer Nationaux du Canada (Canadien National), nom donné en 1918 à toutes les lignes possédées et contrôlées par l'État, tirent leurs origines du premier chemin de fer canadien. Outre cette première ligne le réseau comprend de nombreux autres chemins de fer et constitue le successeur du Grand-Tronc, de l'Intercolonial, du Canadien-Nord, du National Transcontinental et du Grand-Tronc-Pacifique. C'est le seul chemin de fer à desservir actuellement les dix provinces et les Territoires du Nord-Ouest.

Aujourd'hui, le Canadien National et le Canadien Pacifique exploitent un service de transport à l'échelle du pays et forment les deux principaux systèmes ferroviaires au Canada. Ils offrent également un certain nombre de services complémentaires dans les domaines de l'hôtellerie, des télécommunications, des messageries et du transport routier, maritime et aérien.

Les statistiques sur les chemins de fer ont été reçues et publiées au Canada depuis 1875, tout d'abord par le ministère des Chemins de fer et Canaux jusqu'en 1918, puis par le Bureau fédéral de la statistique (maintenant Statistique Canada) depuis sa création en 1918. Pendant cette période, les données ont paru d'une manière plus ou moins détaillée. Jusqu'en 1950, les statistiques annuelles faisant l'objet d'un seul volume. En 1951, on comptait trois publications et de 1952 à 1957, il y en avait cinq. Depuis 1958, la série comprend six publications. A partir de

this Edition the data are presented in four separate publications.

A complete list of all titles published in this field is located at the end of this annual report.

Annual statistics of railways in Canada are compiled by the Transportation and Communications Division of Statistics Canada from returns made in accordance with the provisions of the Railway Act and the Statistics Act. The returns are certified as being correct by the comptrollers or other senior officers of the companies.

Published railway transport information is intended to serve a wide variety of purposes chief among which are:

- to aid in the planning and formulation of national and regional transportation policy;
- to furnish details useful in the administration and regulation of railway carriers;
- to provide a basis for description and analysis of this sector of the economy;
- to provide inputs into national statistical aggregates, such as the Gross National Product for use in the formation of Canada's economic policy.

Coverage and Methodology

Presented in this publication are revenue freight traffic statistics as reported by the 22 common carrier railways operating in Canada which handle such traffic. Statistical information concerning the White Pass and Yukon Route railway was not obtainable in time for this publication.

Effective 1981 Northern Alberta data was incorporated with Canadian National data but not in previous years where it was under the class II category.

Commodity detail is shown for 320 classes of freight which have been derived from the Standard Commodity Classification (SCC) of Statistics Canada. The SCC is the basis for the commodity series published on water and road transport, imports, exports, manufacturing materials used and shipments.

Data relative to nine larger railways normally having gross operating revenues of \$10 million or more annually are shown individually. Statistics for the remaining railways are grouped under "all other" Class II within the respective accounting classes as defined in the latest version of the Canadian Transport Commission's Uniform Classification of Accounts.

Railway companies within the legislative authority of the Parliament of Canada are classified as follows:

la présente édition les données sont présentées à l'intérieur de quatre publications.

La liste complète figure à la fin de cette publication annuelle.

Les statistiques annuelles du transport ferroviaire au Canada sont rassemblées par la Division des transports et des communications de Statistique Canada d'après les déclarations produites conformément aux dispositions de la Loi sur les chemins de fer et de la Loi sur la statistique. La justesse des déclarations est certifiée par les contrôleurs ou autres cadres des sociétés.

La publication de renseignements sur le transport ferroviaire entend servir diverses fins, notamment:

- favoriser la planification et la formulation d'une politique des transports à l'échelle nationale et régionale;
- fournir des renseignements détaillés utiles à l'administration et à la réglementation des chemins de fer;
- offrir une base pour la description et l'analyse de ce secteur de l'économie;
- fournir un apport aux agrégats statistiques au niveau national, comme le produit national brut, pour aider à formuler la politique économique du Canada.

Champ de l'enquête et méthodologie

Cette publication présente les statistiques sur le trafic des marchandises payantes communiquées par les 22 transporteurs ferroviaires publics en activité au Canada qui manutentionnent un tel trafic. Les données de la White Pass and Yukon Route n'était pas disponible lors de l'impression de cette publication.

À partir de 1981, les données de la Northern Alberta, une compagnie de classe II, sont comprises dans celles du Canadien National mais elles ne l'étaient pas les années antérieures.

Des statistiques détaillées y figurent pour 320 classes de marchandises tirées de la Classification type des produits (CTP) publiée par Statistique Canada. La CTP constitue la base de la série sur les marchandises concernant le transport par eau et le transport routier, les importations, les exportations, les matières utilisées dans la fabrication et les livraisons.

Les données relatives aux neuf principales sociétés de transport ferroviaire qui ont normalement des recettes d'exploitation brutes de \$10 millions ou plus par année sont présentées séparément. Les statistiques se rapportant aux autres sociétés ferroviaires sont groupées sous la rubrique "Tous autres" classe II conformément aux classes comptables respectives telles que définies dans la plus récente version de la Classification uniforme des comptes de la Commission canadienne des transports.

Les compagnies de chemin de fer relevant de l'autorité législative du Parlement canadien sont classées comme suit:

Class I - Canadian National Railways, Canadian Pacific Limited and VIA Rail Canada Inc., and their related operations which are defined herein as "Canadian Rail".

Class II - Other carriers involved in Canadian rail transportation operations.

Class III - Other companies which report under the **Railway Act**, such as terminal, bridge and tunnel companies.

Freight interchanged between railways operating in Canada is shown in this report. These movements are included in the totals for individual companies but are excluded in the grand totals for all railways to avoid duplication.

Quality and Data Limitations

The total volume of freight carried as shown herein does not take into account traffic handled in intermediate switching services. The latter, involving less than 1% of all tonnage, is included in the (metric tonnes carried) figure which appears in Table 16 (Catalogue 52-215). Consequently, the two totals differ to that extent.

With respect to piggyback freight, the figures reported include only that traffic wherein a shipper submitted a trailer or container as such, for shipment by rail. Not included under this heading are goods submitted by the shipper as loose merchandise which the railways chose to move in a railway-owned container or trailer on a flat car as opposed to, say a box car. The latter freight is included with various other commodity groups according to the nature of the merchandise involved.

Data appearing in this publication have been edited and compiled using a computer system from hand-produced and computer-generated returns submitted by the carriers. These statistics are not normally subject to change.

In undertaking long-term analysis of rail freight commodity data using this series (Catalogue 52-211) it should be noted that changes in the classification structure and in reporting practices occurred in 1970. In that year the present 320-item commodity system was introduced and certain railways switched from a "received" to a "forwarded" basis of reporting these data. A more detailed explanation of the effects of these changes on the statistics appeared in the 1970 issue of this publication.

Concepts and Definitions

Railways serving both Canadian and United States points treat the American portion of their lines as a United

Catégorie I - Le Canadien National, le Canadien Pacifique, VIA Rail Canada Inc. et leurs opérations qui sont définies ici comme les opérations des "chemins de fer canadiens".

Catégorie II - Les autres transporteurs participant aux opérations de transport des chemins de fer canadiens.

Catégorie III - Les autres compagnies qui relèvent directement de la **Loi sur les chemins de fer** comme celles qui exploitent des gares, des ponts et des tunnels.

Cette publication tient compte des marchandises acheminées par plus d'une société ferroviaire au Canada. Ces mouvements sont compris dans les totaux de chaque société ferroviaire, mais ne figurent pas dans le total général pour toutes les sociétés ferroviaires afin d'éviter tout double compte.

Qualité et limites des données

Le volume total de marchandises transportées, indiqué ici ne tient pas compte du trafic faisant l'objet de raccordements assurés par des services intermédiaires. Ces services, transportant moins de 1% du tonnage, sont inclus dans le chiffre des (tonnes métriques transportées) qui figure dans le tableau 16 (n° 52-215 au catalogue). En conséquence, ces deux chiffres diffèrent jusqu'à un certain point.

En ce qui concerne le trafic rail-route, les chiffres de la présente publication ne portent que sur le trafic pour lequel un expéditeur fait demande de livraison par voie ferrée d'une remorque ou d'un conteneur comme tel. Ne sont pas comprises sous cette rubrique les marchandises qui sont envoyées en vrac par l'expéditeur et que la société ferroviaire choisit de transporter dans un conteneur ou une remorque qui lui appartient, sur un wagon plat plutôt que dans un wagon couvert, par exemple. Ce genre de trafic est compris dans divers autres groupes de produits selon la nature de la marchandise transportée.

Les données de la présente publication ont été vérifiées et calculées à partir de déclarations remplies à la main et par ordinateur par les transporteurs. Ces statistiques ne font pas normalement l'objet de variations.

Si le lecteur désire effectuer une analyse à long terme des données sur les marchandises par chemin de fer à l'aide de cette série (n° 52-211 au catalogue), il voudra bien prendre note qu'on a modifié la structure de la classification et les méthodes de déclaration en 1970. C'est cette année-là que le système de 320 classes de marchandises a été établi et que certaines entreprises ferroviaires ont commencé à déclarer des données sur les marchandises "livrées" plutôt que sur les marchandises "reçues". Une explication plus détaillée des effets de ces modifications sur les statistiques figure dans l'édition de 1970 de la présente publication.

Concepts et définitions

Aux fins des tableaux, les sociétés ferroviaires qui desservent des localités au Canada et aux États-Unis considèrent la partie

States rail connection for the purpose of these tabulations. Thus freight crossing the International Boundary, whether from or to a non-reporting United States railroad at that point, or carried by one of the respondents reporting in this series, appears as a receipt from or a delivery to a United States rail connection. Certain extensions of Canadian National and Canadian Pacific rail services in the United States (116 kilometres and 520 kilometres respectively, in 1981) are, for statistical purposes, considered part of the Canadian operations and included herein. These mileages include, for the most part, overhead movements (Canada to Canada through the United States) and short rail extensions across the border to connecting United States carriers.

The terms used in the columnar headings throughout this publication reflect the following instructions to the railways.

"Loaded" means: revenue freight originated directly on the road of the respondent, including that received from private, non-reporting industrial sidings; freight received from switching roads connecting with the respondent where such freight has not previously been given line haul transportation; freight received from other modes of transport; freight re-shipped following milling or fabrication at some point in transit; and idler or trailer cars.

"Received from other railways in Canada" means: traffic received directly from connecting Canadian rail carriers and receipts from other modes of transport (other than car ferries) when these move at joint rates on through billing, or when a previous rail haul is indicated.

"Received from United States rail destined to Canadian points" means: traffic received from United States rail connections, or transported across the border by the respondent, destined to Canadian points.

"Received from United States rail destined to United States points" means: freight moving from United States rail connections to points in the United States (overhead traffic).

"Unloaded" means: freight terminated directly on the road of the respondent, including that delivered to private, non-reporting industrial sidings and grain unloaded at interior, lake and coastal elevators for export; freight delivered to switching roads connecting with the respondent where there is no further line haul; freight delivered to other modes of transport; and freight unloaded for milling or fabrication at some point in transit.

"Delivered to other railways in Canada" means: traffic delivered directly to connecting Canadian rail carriers and deliveries to other modes of transport (other than car ferries) when these move at joint rates on through billing, or when a subsequent rail haul is indicated.

située aux États-Unis comme faisant partie de ce pays. Ainsi, une marchandise qui traverse la frontière internationale, en provenance ou à destination d'un chemin de fer américain non enquêté à cet endroit ou une marchandise transportée par l'un des enquêtés est inscrite comme une marchandise en provenance ou à destination d'un raccordement aux États-Unis. Certains prolongements du Canadien National et du Canadien Pacifique aux États-Unis (116 kilomètres et 520 kilomètres respectivement en 1981) sont considérés comme canadiens à des fins statistiques et sont inclus dans cette publication. Dans la majorité des cas, il s'agit de mouvements intermédiaires (du Canada au Canada en passant par les États-Unis) et de courts prolongements ferroviaires de l'autre côté de la frontière raccordés à des transporteurs américains.

Les expressions utilisées dans les en-têtes de la présente publication proviennent des directives suivantes adressées aux sociétés ferroviaires.

"Chargées" signifie: transport commercial de marchandises effectué directement sur une ligne de l'enquêté, y compris les marchandises provenant d'embranchements privés non enquêtés; marchandises provenant de voies d'aiguillage reliées à celle de l'enquêté lorsque les marchandises n'ont pas déjà fait l'objet d'un transport proprement dit; marchandises provenant d'autres modes de transport; marchandises réexpédiées après usinage ou transformation en cours de route; et wagons-allonges.

"Provenant d'autres sociétés ferroviaires du Canada" signifie: marchandises provenant directement de raccordements ferroviaires canadiens et provenant d'autres modes de transport (autres que les traversiers d'automobiles), lorsque celles-ci sont acheminées à tarif conjoint jusqu'à destination ou lorsqu'un transport ferroviaire antérieur est indiqué.

"Provenant de voies des États-Unis et destinées à des localités canadiennes" signifie: marchandises, provenant de raccordements ferroviaires américains ou transportées de ce côté-ci de la frontière par l'enquêté et destinées à des localités canadiennes.

"Provenant de voies des États-Unis et destinées à des localités américaines" signifie: marchandises passant de raccordements ferroviaires des États-Unis à des localités des États-Unis (trafic intermédiaire).

"Déchargées" signifie: marchandises livrées directement à partir d'une ligne de l'enquêté, y compris celles livrées à des embranchements privés non enquêtés et les céréales déchargées à des élévateurs intérieurs, à des élévateurs sur les lacs et sur la côte en vue de l'exportation; marchandises livrées à des voies d'aiguillage reliées à celles de l'enquêté au point où à partir duquel plus aucun transport n'a eu lieu; marchandises livrées à d'autres modes de transport; et marchandises déchargeées en vue de la transformation ou de l'usinage en cours de route.

"Livrées à des chemins de fer du Canada" signifie: marchandises livrées directement à des raccordements ferroviaires du Canada et marchandises livrées à d'autres modes de transport (autres que les traversiers d'automobiles) lorsque celles-ci sont acheminées à tarif conjoint jusqu'à destination ou lorsqu'un autre transport ferroviaire subséquent est indiqué.

"Delivered to United States rail" means: traffic delivered to United States rail connections or transported across the border by the respondent; and deliveries to United States rail connections of freight originated in the United States and moved overhead through Canada.

A "common carrier" refers to a railway which holds itself out to the general public to transport goods and/or passengers for compensation.

"Intermediate switching" is a switching service which includes all the elements of switching performed by a carrier which neither originates or terminates the shipment nor receives a line haul on that shipment.

To eliminate duplicate reporting and to uncover statistical gaps, Statistics Canada uses the Canadian *Standard Industrial Classification Manual* (SIC) which provides a set of groups and classes suitable for the compilation of statistics related to different industries. The building block (reporting unit) which fits into the above structure is the "establishment". An establishment can be defined as the smallest unit which is a separate operating entity capable of reporting principal elements of input and output. While the establishment is typically a factory, mine, store or similar unit and in most cases is a separate firm it may encompass two or more operating units which are not necessarily in the same location. It can also be an individual working on his own account.

Industry 503, Railway Transport, as classified in the SIC includes establishments primarily engaged in operating railways. The kinds of activities normally carried on by railway establishments embraces the operation of railway freight and passenger trains, commuter service (but not street railways), maintenance of way and structures, maintenance of equipment (including that carried on in railway shops), dining car and sleeping car services, express and the operation of railway terminal facilities. Road transportation services operated by railway establishments and providing pick-up and delivery for the freight or express services of the railway are included in this industry but long-distance trucking operations owned by railway companies are usually set up as separate establishments classified to the trucking industry, except CN express. For reporting purposes, only railways classified as "common carriers" by the Canadian Transport Commission file annual reports under Section 325 of the Railway Act 1970 jointly to the Canadian Transport Commission and Statistics Canada.

Statistical Highlights

Revenue freight traffic handled by railways in Canada totalled 222.9 million tonnes, up 4.8% from 1982. Domestic loadings increased 4.9% to 209.3 million tonnes while receipts from U.S. connections increased by 3.0% to 13.6 million tonnes.

"Livrées à des chemins de fer des États-Unis" signifie: marchandises livrées à des raccordements ferroviaires des États-Unis ou transportées au-delà de la frontière par l'enquêté; et livraisons à des raccordements ferroviaires des États-Unis de marchandises provenant des États-Unis et passant par le Canada.

Une "société ferroviaire de transport public" désigne toute entreprise ferroviaire qui offre au grand public un service de transport de marchandises et (ou) de passagers contre rétribution.

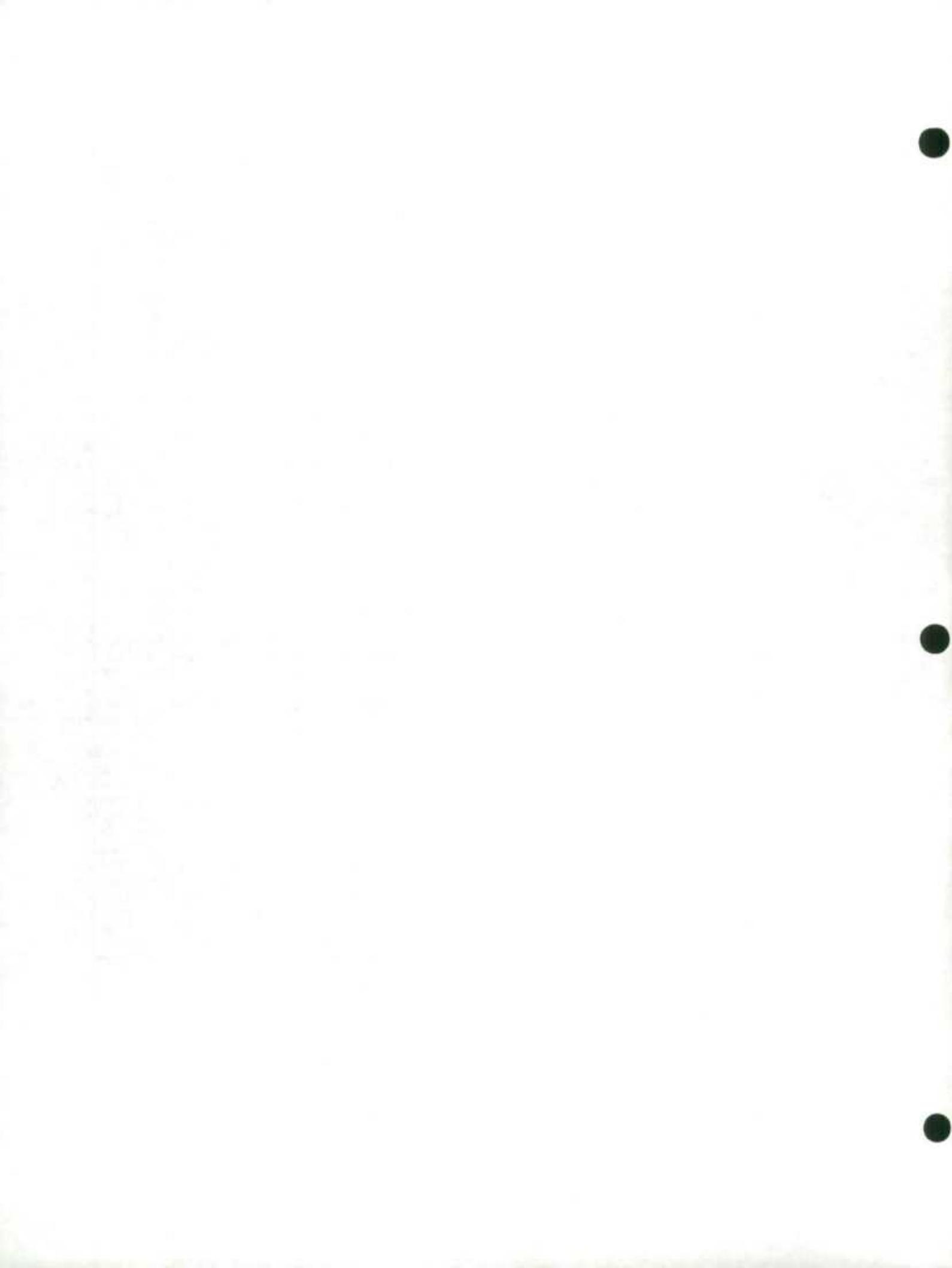
Le "raccordement intermédiaire" est un service de raccordement qui comprend toutes les activités de raccordement exercées par un transporteur autre que le premier ou le dernier transporteur et qui ne s'occupe pas du transport interurbain de cette marchandise.

Afin d'éviter qu'il y ait double déclaration et de découvrir les lacunes statistiques, Statistique Canada utilise la *Classification des activités économiques* (CAE) qui fournit des groupes et des classes convenant au calcul de statistiques portant sur diverses activités économiques. Le groupe (unité déclarante) que l'on insère dans la structure ci-dessus est l'"établissement". Un établissement peut se définir comme la plus petite unité constituant un ensemble d'exploitation séparé en mesure de déclarer les éléments utilisés et produits. L'établissement est généralement une usine, une mine, un magasin ou une unité semblable et la plupart du temps une entreprise séparée, mais il peut englober deux unités ou plus qui ne sont pas nécessairement au même endroit. Il peut aussi s'agir d'une personne travaillant à son propre compte.

L'activité économique 503, Transports ferroviaires, comprend, selon la CAE, les établissements dont l'activité principale est l'exploitation de chemins de fer. Les activités habituelles de ces établissements ferroviaires comprennent le transport de passagers et de marchandises, les services aux banlieues (à l'exception des chemins de fer urbains et des tramways), l'entretien de la voie et des ouvrages, l'entretien du matériel (y compris le travail effectué dans les ateliers des chemins de fer), les services de wagons-restaurants et de wagons-lits, les services de messageries et l'exploitation de terminus ferroviaires. Les services de transport routier exploités par des établissements ferroviaires et fournissant des services de ramassage et de livraison de marchandises ou les services de messageries des chemins de fer sont inclus dans cette activité économique. Toutefois, le camionnage interurbain effectué par des sociétés ferroviaires constitue habituellement un établissement séparé, classé avec le camionnage, sauf les messageries CN. À des fins de déclaration, seulement les chemins de fer que la Commission canadienne des transports classe sous la rubrique "société ferroviaire de transport public" présentent des déclarations annuelles conjointement à la Commission et à Statistique Canada en vertu de l'article 325 de la Loi de 1970 sur les chemins de fer.

Points saillants

Les marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada en 1983 ont totalisé 222.9 millions de tonnes métriques, soit un augmentation de 4.8% sur 1982. Les chargements au Canada ont augmenté de 4.9% pour se chiffrer à 209.3 millions de tonnes métriques, tandis que le volume des marchandises en provenance de lignes américaines a connu un augmentation de 3.0% pour s'établir à 13.6 millions de tonnes métriques.



Statistical Tables

Tableaux statistiques

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada - Summary, 1983

No.	Commodity	Nombre de wagons	Chargées sur wagons	En provenance d'autres chemins de fer	Received from United States rail	
					En provenance des États-Unis	
					Destined to Canadian points	Destined to United States points
					A destination du Canada	A destination des États-Unis
cars - wagons						
metric - tonnes - mètres						
SECTION I:						
Live animals (C.L.):						
002 Cattle	3,799	68 984	112	-	-	-
004 Swine	-	-	28	-	-	-
006 Horses, mules and donkeys	-	-	-	-	-	-
008 Live animals, n.e.s.	31	464	-	92	-	-
991 Total	3,830	69 448	140	92	-	-
SECTION II:						
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):						
010 Meat, fresh or chilled	3,394	95 446	9 329	-	-	-
012 Meat, frozen	82	2 614	-	544	66	
014 Meat and meat preparations, n.e.s.	24	548	74	85	45	
016 Fish and marine animals	519	22 461	8 780	670	1 729	
018 Butter	-	-	54	-	-	-
020 Cheese	3	98	98	47	-	-
022 Dairy produce, n.e.s., eggs and honey	858	38 336	9 224	44	265	
024 Barley	114,457	7 241 704	321 987	1 709	6 228	
026 Corn	6,094	467 294	238 982	104 730	519 575	
028 Oats	8,868	520 158	20 854	122	25 280	
030 Rice	21	1 453	1 542	51 548	-	-
032 Rye	8,629	643 873	4 275	53	108	
034 Wheat	344,426	24 248 895	490 025	163 747	184 747	
036 Cereals unmilled, n.e.s.	2,410	149 233	13 391	4 388	14 421	
038 Corn meal and flour	5	274	4 870	41 297	134	
040 Corn starch	202	8 477	6 478	7 333	84 431	
042 Malt and malt flour	4,478	310 444	7 219	44	49 121	
044 Wheat flour	11,920	497 686	112 319	717	62 981	
046 Cereals milled, n.e.s.	1,162	42 762	3 060	12 757	3 307	
048 Bakery products	320	6 724	1 104	178	113	
050 Cereal products	4,767	90 223	13 917	2 083	2 222	
052 Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food	262	12 457	3 294	3 007	787	
054 Apples	4	99	-	1 803	45	
056 Bananas	-	-	-	-	-	-
058 Oranges	204	5 083	750	103 134	45	
060 Other citrus fruits	-	-	-	7 119	-	-
062 Grapes	1	32	271	53 799	-	-
064 Watermelons	-	-	-	135	-	-
066 Cantaloupes and melons, n.e.s.	-	-	-	11 095	-	-
068 Peaches	1	47	94	32	-	-
070 Pears	1	54	37	4 444	-	-
072 Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries	9	271	-	12 819	-	-
074 Frozen fruits and berries	73	2 871	1 898	3 131	174	
076 Dried and dehydrated fruits	1	57	57	2 438	59	
078 Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen	246	10 974	6 992	12 479	373	
080 Fruit juice concentrates, frozen	34	1 585	1 688	4 464	265	
082 Fruits and fruit preparations, n.e.s.	3,010	100 277	30 832	6 685	1 497	
084 Nuts (except oil nuts)	933	51 085	3 324	1 950	36	
086 Sugar beets	11	535	41	-	-	-
088 Cabbage	-	-	-	538	-	-
090 Celery	-	-	-	12 837	-	-
092 Lettuce	1	29	-	14 580	-	-
094 Onions and shallots	-	-	20	12 092	-	-
096 Potatoes (other than sweet)	2,524	92 187	6 132	23 601	1 715	
098 Tomatoes	1	45	76	1 449	-	-
100 Vegetables, n.e.s., fresh or chilled	13	703	387	33 883	133	
102 Vegetables, frozen	84	2 807	555	1 144	34 792	
104 Vegetables, dried	1,718	93 800	9 586	4 070	11 636	
106 Vegetables and preparations, n.e.s.	5,548	229 178	72 021	104 113	5 156	
108 Sugar	4,545	314 895	3 809	2 849	1 574	
110 Molasses and syrups	1,306	63 148	18 210	16 401	15 045	
112 Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.	486	14 303	2 114	138	-	-
114 Coffee	51	2 095	105	1 227	-	-
116 Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar	51	2 593	533	821	-	-
118 Margarine and similar products	210	7 464	1 548	-	-	-
120 Shortening and lard	314	13 338	638	2 647	1 286	
122 Soups and infant and junior foods	807	31 943	6 591	18	-	-
124 Pre-cooked frozen food preparations	534	16 820	885	292	1 318	
126 Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.	13,026	398 679	86 904	6 126	1 405	
128 Hay, forage and straw	460	13 033	339	-	19	
130 Wheat bran, shorts and middlings	4,498	190 525	42 652	-	41 912	
132 Ground cereals and by-products, n.e.s.	3,816	211 126	36 092	2 537	18 761	
134 Soyabean oil meal	3,648	254 362	37 897	130 244	114 981	
136 Oil seed meals (including cake), n.e.s.	7,630	441 900	116 290	3 922	227	
138 Feeds of vegetable origin, n.e.s.	5,306	322 113	26 730	9 561	62 180	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada - Sommaire, 1983

Total freight traffic(1) (initial haul), 1983	Unloaded from railway cars	Delivered to other railways	Delivered to United States rail	Type de marchandise	No
Total du traffic de marchandises(1) (transport initial), 1983	Déchargées du wagon	Rémisses aux autres chemins de fer	Rémisses au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION I:					
				Animaux vivants (charge complète):	
68 984	68 862	235	-	Bovins	002
-	28	-	-	Porcs	004
-	-	-	-	Chevaux, mulets et ânes	006
558	441	114	-	Animaux vivants, n.d.a.	008
69 540	69 330	349	-	Total	991
SECTION II:					
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
95 446	95 532	9 242	-	Viandes fraîches ou réfrigérées	010
3 224	3 117	-	108	Viandes congelées	012
678	629	-	125	Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.	014
24 860	19 934	9 821	3 884	Poissons et animaux marins	018
-	54	-	-	Beurre	018
145	145	98	-	Fromage	020
38 645	35 389	8 559	3 920	Produits laitiers, n.d.a., œufs et miel	022
7 249 641	7 291 159	163 410	117 059	Orge	024
1 091 599	474 599	261 995	593 989	Mais	026
545 560	401 297	22 364	142 754	Avoine	028
53 001	53 758	697	88	Riz	030
644 034	627 614	2 770	17 924	Seigle	032
24 577 389	24 373 557	213 638	480 219	Ble	034
168 042	150 253	12 697	18 482	Céréales non moulues, n.d.a.	036
41 705	40 716	5 199	661	Farine et semoule de maïs	038
100 241	8 581	10 168	87 968	Fécule de maïs	040
359 609	284 089	2 632	80 107	Malt et farine de malt	042
561 384	494 355	113 490	65 859	Farine de blé	044
58 826	46 173	9 104	6 609	Céréales moulues, n.d.a.	046
7 015	6 645	1 341	134	Produits de boulangerie	048
94 528	91 023	15 028	2 395	Produits à base de céréales	050
16 251	14 309	3 818	1 418	Substances farineuses et farine, n.d.a., destinées à l'alimentation	052
1 947	1 902	-	45	Pommes	054
-	-	-	-	Bananes	056
108 262	108 684	240	89	Oranges	058
7 119	7 119	-	-	Autres agrumes	060
53 831	53 824	277	-	Raisins	062
135	135	-	-	Pastèques	064
11 095	11 124	-	-	Cantaloupes et melons, n.d.a.	066
79	173	-	-	Pêches	068
4 498	4 497	37	-	Poires	070
13 090	13 027	44	19	Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies	072
6 176	5 020	2 856	200	Fruits et baies congelées	074
2 554	2 495	57	59	Fruits séchés et déshydratés	076
23 826	23 182	7 263	373	Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés	078
6 314	6 242	1 311	449	Concentrés de jus de fruits congelés	080
108 459	35 417	101 453	2 419	Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.	082
53 071	46 546	9 735	111	Noix (à l'exclusion des noix oléagineuses)	084
535	-	535	41	Betteraves à sucre	086
538	538	-	-	Chou	088
12 837	12 799	38	-	Celeri	090
14 609	14 580	-	29	Laitue	092
12 092	11 997	95	20	Oignons et échalottes	094
117 503	115 902	6 018	1 715	Pommes de terre (sauf les patates douces)	096
1 494	1 494	76	-	Tomates	098
34 719	34 873	45	187	Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.	100
38 743	3 802	704	34 792	Légumes congelés	102
109 506	94 358	7 367	17 368	Légumes séchés	104
338 447	319 012	77 447	14 011	Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.	106
319 318	300 040	2 859	20 227	Sucre	108
114 594	84 302	17 863	30 838	Mélasses et sirops	110
14 441	14 500	2 055	-	Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.a.	112
3 322	3 349	76	-	Café	114
3 414	3 281	513	153	Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre	116
7 484	7 277	1 571	163	Margarine et produits similaires	118
17 271	16 045	439	1 424	Graisse préparée et saindoux	120
31 961	31 836	6 717	-	Soupe et aliments pour bébés et jeunes enfants	122
18 430	17 391	807	1 318	Préparations alimentaires congelées précuites	124
406 212	385 251	106 175	1 693	Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.	126
13 052	2 271	683	10 437	Foin, fourrage et paille	128
232 437	151 149	42 102	81 837	Son d'orge, remoulages	130
232 424	180 225	33 448	54 842	Céréales moulues et dérivées, n.d.a.	132
499 587	387 236	22 597	127 851	Tourteaux de soja	134
446 049	412 934	116 984	32 421	Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux, n.d.a.)	136
393 854	303 153	13 691	103 739	Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.	138

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada - Summary, 1983

No.	Commodity	Number of railways cars Nombre de wagons	Loaded onto railways cars Chargées sur wagons	Received from other railways En provenance d'autres chemins de fer	Received from United States rail En provenance des États-Unis							
					Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis						
					metric - tonnes - métriques							
cars - wagons												
SECTION II:												
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):												
140	Feeds of animal origin	539	20 132	7 123	1 312	45						
142	Primary or concentrated feeds	1	43	-	-	1 158						
144	Secondary or complete animal feeds, n.e.s.	897	35 535	14 946	5 550	64 859						
146	Non-alcoholic beverages	140	3 275	-	2 288	-						
148	Ale, beer, stout and porter	1.270	28 330	3 015	8 316	9 158						
150	Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.	5	289	230	4 055	21 683						
152	Distilled alcoholic beverages	344	22 074	1 771	58	2 372						
154	Cigarettes	-	-	-	27	-						
158	Tobacco, unmanufactured	106	3 528	-	-	-						
158	Tobacco, manufactured, n.e.s.	20	682	54	-	-						
992	Total	577,328	37 425 087	1 814 148	1 027 326	1 349 470						
SECTION III:												
Crude materials, inedible (C.L.):												
160	Raw hides and skins (including fur skins)	136	6 436	95	7 669	4 718						
162	Primary tankage	266	15 994	3 715	1 728	6 519						
184	Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres)	1	11	253	1 490	-						
166	Seeds for sowing, n.e.s.	325	20 733	3 208	1 107	1 059						
168	Flaxseed	7,229	505 181	1 096	1 456	-						
170	Rapeseed	20,188	1 350 624	30 775	3 358	-						
172	Soyabeans	42	3 602	36	15 550	-						
174	Oil seeds, oil nuts and oil kernels, n.e.s.	585	37 612	3 316	27 681	796						
176	Rubber and allied gums, natural	829	43 542	32 200	953	-						
176	Peatmoss and mosses, n.e.s.	923	19 449	315	-	-						
180	Other crude vegetable materials, inedible, n.e.s.	8	286	1 817	3 947	-						
182	Logs and bolts of wood	16,894	990 927	1 132	2 677	4 210						
184	Fence posts, pitprops and piling of wood	100	4 426	587	197	-						
186	Round timber, n.e.s.	2,084	85 279	13 822	5 701	1 120						
188	Pulpwood logs	36,903	2 351 155	633 792	80	19 614						
190	Pulpwood chips	144,207	7 998 700	222 874	3 883	65 620						
192	Christmas trees	39	631	273	-	336						
194	Other crude wood materials, n.e.s.	70	3 008	330	144	-						
196	Silk, wool and animal hair	24	441	67	-	-						
198	Cotton	12	407	4 864	50 818	-						
200	Vegetable and man-made textile fibres (excluding cotton)	1,301	49 254	40 460	206	907						
202	Bauxite ore and alumina	40,265	3 049 810	17 383	32 726	8 840						
204	Copper ores and concentrates	17,250	1 488 008	229 906	-	-						
206	Copper matte and precipitates	-	-	1 991	5 248	-						
208	Iron ore and concentrates	320,056	30 275 911	9 981 773	5 480	-						
210	Lead ore and concentrates	6,842	555 879	68 736	31 607	-						
212	Manganese ore	3	171	1 265	3 791	-						
214	Nickel copper ores and concentrates	36,655	2 737 517	-	-	-						
218	Nickel ore and concentrates	-	-	-	-	-						
218	Matte nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy	1,109	96 971	6 097	-	-						
220	Tungsten ore and concentrates	13	777	-	-	-						
222	Zinc ore and concentrates	17,655	1 435 607	339 767	135 007	-						
224	Lead and zinc ores and concentrates	2	147	525	13 991	-						
226	Metallic ores and concentrates, n.e.s.	392	30 286	3 077	6 057	3 361						
228	Iron and steel scrap	23,189	1 358 177	287 854	354 627	8 780						
230	Non-ferrous metal scrap (including precious metal scrap)	994	54 119	24 235	17 718	2 227						
232	Slags, drosses and other by-products, n.e.s.	1,486	117 128	28 803	6 631	2 482						
236	Anthracite coal	2	178	7 382	39 196	1 821						
238	Bituminous coal	278,550	24 181 630	134 289	73 244	28 847						
240	Lignite coal	14,838	1 234 797	780	56	-						
242	Coal, n.e.s.	218	15 152	7 111	8 770	4 799						
244	Crude mineral oils (petroleum)	669	50 361	-	129	-						
246	Natural gas and other crude bituminous substances	146	10 597	145	-	-						
248	Asbestos, unmanufactured, crude and fibre	2,053	117 604	8 316	849	1 907						
250	Clay	1,699	130 852	77 348	367 609	35 319						
252	Other crude refractory materials	5	310	91	1 507	-						
254	Natural abrasives	114	9 246	11 610	22 359	512						
256	Sand, industrial	4,445	353 980	26 168	453 473	8 966						
258	Sand, n.e.s.	3,750	257 341	845	5 953	114						
280	Gravel	62	3 593	8 650	6 792	-						
282	Building stone, rough	30	1 678	179	1 832	2 058						
284	Silica or silex, n.e.s.	68	7 186	1 395	4 912	421						
286	Agricultural limestone	916	55 608	8 306	2 778	149						
288	Limestone, furnace or foundry, and fluxing stone	3,122	256 758	177	322	-						
270	Limestone, crushed or broken, n.e.s.	34,731	2 678 541	10 001	21 490	14 516						
272	Stone, n.e.s. (including stone refuse)	1,536	100 273	9 089	2 952	7 437						
274	Barytes, natural	859	43 516	14 772	310	-						

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada - Sommaire, 1983

Total freight traffic(1) (initial half), 1983	Unloaded from railway cars	Delivered to other railways	Delivered to United States rail	Type de marchandise	No
Total du trafic de marchandises(1) (transport initial), 1983	Déchargées du wagon	Rémissées aux autres chemins de fer	Rémissées au réseau des Etats-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION II:					
				Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
21 489	16 556	7 405	4 651	Aliments d'origine animale pour animaux	140
1 201	43	-	1 158	Aliments concentrés pour animaux	142
105 944	46 588	9 274	65 026	Aliments complets pour animaux, n.d.a.	144
5 563	5 543	-	20	Boissons non alcooliques	146
45 804	35 394	2 898	10 527	Ale, bière, stout et porter	148
26 027	4 212	-	22 046	Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.	150
24 504	8 595	376	17 304	Boissons alcooliques distillées	152
27	27	-	-	Cigarettes	154
3 528	3 509	-	19	Tabacs bruts	156
662	689	-	27	Tabacs fabriqués, n.d.a.	158
39 801 883	37 863 075	1 470 007	2 282 949	Total	992
SECTION III:					
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
18 821	13 817	157	4 942	Cuir et peaux bruts (y compris les pelleteries)	160
24 241	12 043	3 789	12 125	Déchets d'abattoir non conditionnés	162
1 501	1 640	102	11	Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres)	164
22 899	20 393	3 082	2 754	Semences, n.d.a.	166
506 637	492 595	992	14 147	Lin	168
1 353 982	1 377 182	7 576	-	Colza	170
19 152	17 158	36	1 996	Soya	172
56 289	59 581	2 964	7 062	Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.	174
44 495	43 604	31 651	1 439	Caoutchouc et gommes analogues	176
19 449	869	5 215	13 679	Tourbe et autres mousses, n.d.a.	178
4 215	4 443	1 589	-	Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.	180
997 814	992 031	1 665	5 249	Billes et billets de bois	182
4 623	3 884	1 180	137	Piquets de clôture, étais de mine et pilotis en bois	184
92 100	66 763	10 058	29 103	Bois en grume, n.d.a.	186
2 370 849	2 279 546	654 413	70 684	Billes de bois à pâte	188
8 068 203	7 948 199	239 543	103 336	Copeaux de bois à pâte	190
967	19	9	1 212	Arbres de Noël	192
3 152	3 187	151	164	Autres matières de bois brutes, n.d.a.	194
441	508	-	-	Soie, laine et poil d'origine animale	196
51 225	52 110	3 980	Colton	198	
50 367	8 034	39 057	43 736	Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton)	200
3 091 376	2 957 660	100 801	50 296	Minerais de bauxite et alumine	202
1 488 008	1 476 342	236 226	5 347	Minerais et concentrés de cuivre	204
5 246	1 563	5 674	-	Mattes et précipités de cuivre	206
30 281 391	30 184 798	10 077 268	1 100	Minerais et concentrés de fer	208
587 568	582 715	63 763	29 824	Minerais et concentrés de plomb	210
3 962	4 110	1 072	45	Minerais de manganèse	212
2 737 517	2 733 457	4 060	-	Minerais et concentrés de nickel et de cuivre	214
96 971	96 546	6 522	-	Minerais et concentrés de nickel	216
777	-	-	-	Mattes et alliages de nickel, cuivre-nickel et nickel-chrome-fer	218
1 570 614	1 576 778	333 279	777	Minerais et concentrés de tungstène	220
14 136	14 663	-	326	Minerais et concentrés de zinc	222
39 684	19 650	8 584	-	Minerais et concentrés de plomb et de zinc	224
1 719 584	1 583 939	276 441	14 550	Minerais et concentrés métalliques, n.d.a.	226
74 064	47 887	17 759	157 059	Ferraille de fer et d'acier	228
126 221	106 376	26 586	32 643	Déchets de métaux non ferreux (y compris les déchets de métaux précieux)	230
41 195	28 167	17 795	22 052	Cendres, scories et autres résidus, n.d.a.	232
24 263 721	24 271 299	110 879	2 613	Anthracite	236
1 234 853	1 234 425	33	35 632	Houille grasse	238
28 721	15 587	8 177	555	Lignite	240
50 490	50 417	-	12 059	Houille, n.d.a.	242
10 597	10 520	-	73	Huiles minérales brutes (de pétrole)	244
120 380	34 898	15 981	222	Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes	248
533 780	489 745	84 288	77 798	Amiante non ouvré, brut ou en fibres	248
1 817	1 908	-	37 097	Argile	250
32 119	23 202	11 278	-	Autres matières réfractaires brutes	252
816 419	763 051	50 754	9 250	Abrasifs naturels	254
263 408	263 128	956	8 801	Sable, d'usage industriel	256
10 385	18 727	307	171	Sable, n.d.a.	258
5 568	3 370	-	-	Gravier	260
12 519	11 726	1 726	2 377	Pierres de construction brutes	262
58 535	64 201	-	483	Silice ou silex, n.d.a.	264
257 080	257 257	-	2 639	Pierres calcaires, d'usage agricole	266
2 714 547	2 698 827	8 338	-	Pierres calcaires (usage industriel) et castines	268
110 662	103 975	8 491	17 382	Pierres calcaires concassées, n.d.a.	270
43 826	43 701	14 896	7 285	Pierres, n.d.a. (y compris les débris de pierres)	272
			-	Barytine	274

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada - Summary, 1983

No.	Commodity	Nombre de wagons	Chargées sur wagons	Received from other railways En provenance d'autres chemins de fer	Received from United States rail En provenance des États-Unis	
					Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des Etats-Unis
			cars - wagons		metric - tonnes - métriques	
SECTION III:						
Crude materials, inedible (C.L.):						
276	Gypsum	61,591	5 063 172	70 179	2 027	142
278	Pyrites, iron (except roasted)	184	13 125	-	1 151	-
280	Nepheline syenite	3,703	291 333	199 862	123	-
282	Phosphate rock	7,466	665 982	301 124	1 350 837	100
284	Common salt, rock or bulk	10,144	884 957	166 924	1 787	54 225
286	Common salt, n.e.s.	1,493	105 302	241	630	5 619
288	Liquid sulphur	15,917	1 420 509	135 188	24	19 804
290	Sulphur, n.e.s.	51,171	4 477 036	19 583	134	-
292	Non-metallic minerals, crude, n.e.s.	657	47 276	14 537	50 552	33 241
294	Textile rags and waste, n.e.s.	82	1 934	913	3 669	356
296	Paper waste	1,961	67 400	16 797	82 571	40 070
298	Slag (excluding basic) and ashes, waste	1,218	77 427	108 264	43 972	158
300	Wood waste, n.e.s.	5,967	247 310	2 396	287	18 387
304	Waste materials, n.e.s.	862	52 573	19 655	5 506	623
993	Total	1,208,204	97 610 808	13 376 259	3 299 533	410 160
SECTION IV:						
Fabricated materials, inedible (C.L.):						
306	Leather and dressed furs and rubber fabricated materials	67	2 283	597	21	-
308	Lumber	162,962	8 445 316	2 799 700	77 131	104 455
310	Flooring	68	2 097	807	987	-
312	Railway ties	665	33 354	21 759	13 481	1 582
314	Shingles and shakes of wood	1,722	48 706	4 685	-	94
316	Sawmill products, n.e.s.	12	228	-	-	-
318	Veneer	6,549	355 276	308 571	2 005	3 816
320	Plywood	11,952	515 749	236 198	10 107	47 022
322	Wood building boards, n.e.s.	5,893	327 171	48 467	17 323	27 070
324	Millwork (woodwork)	349	8 219	6 598	2 361	14 273
326	Cooperage stock and box, crate and package shooks	138	2 215	114	1 158	1 083
328	Other wood fabricated materials, n.e.s.	339	15 300	1 451	1 268	5 728
330	Wood pulp	91,014	5 708 581	1 290 065	126 956	90 467
332	Pulp, n.e.s.	30	1 383	469	1 947	100 091
334	Newsprint paper	76,544	4 637 023	1 089 501	9 222	35 067
336	Groundwood printing and specialty paper	6,886	376 465	170 812	106 755	832 274
338	Book paper	-	-	-	-	28
340	Fine paper, tissue paper and sanitary paper	2,014	28 271	16 317	1 783	29 981
342	Wrapping paper	3,201	187 484	22 546	21 511	25 949
344	Paperboard, n.e.s.	16,434	599 054	63 440	85 306	221 810
346	Building paper	1,958	80 960	6 469	54	-
348	Building board, n.e.s.	1,963	67 870	19 469	16 624	3 864
350	Paper, n.e.s.	53	707	-	-	2 399
352	Batts, batting, wadding and felt	490	6 708	124	198	22
354	Cordage, twine and rope	1	54	497	4 794	17
356	Cotton broad-woven fabrics	11	157	26	36	-
358	Jute broad-woven fabrics	16	505	-	-	23
360	Textile fabricated materials, n.e.s.	40	885	44	282	178
362	Animal oils and fats (excluding marine)	1,382	85 551	5 566	2 563	89
364	Fish and marine animal oils	12	626	92	-	415
366	Cottonseed oil and linseed oil	28	1 618	1 402	2 747	487
368	Soyabean oil	626	43 864	611	4 771	14 918
370	Vegetable oils and fats, n.e.s.	5,360	359 021	28 715	22 047	2 828
372	Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives	137	7 368	764	1 483	753
374	Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids	131	5 270	2 264	5 784	1 975
376	Gum wood and vegetable extracts	922	58 207	11 654	29 555	341
378	Carbon blacks	1,797	69 066	7 141	4 476	2 500
380	Chemical elements	8,083	592 072	124 759	23 758	24 754
382	Sulphuric acid	11,328	974 064	465 969	91 155	2 306
384	Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.	3,979	254 239	19 006	10 457	557
386	Sodium hydroxide	573	49 376	22 185	3 184	-
388	Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides and peroxides, n.e.s.	32,880	2 619 721	303 447	28 769	58 088
390	Sodium sulphate	5,812	490 800	101 814	429	4 651
392	Sodium carbonate	4,939	370 258	68 485	114 130	-
394	Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.	4,901	372 316	111 304	107 239	31 050
396	Calcium carbide	382	26 391	13 668	24	405
398	Inorganic chemicals, other, n.e.s.	145	9 689	2 379	12 474	39
400	Hydrocarbons and their derivatives	16,437	1 231 570	204 102	37 175	5 778
402	Alcohols and their derivatives	18,088	1 442 301	163 298	19 244	294
404	Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives	3,470	278 730	26 607	66 522	2 808
406	Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, peracids and derivatives	1,386	107 890	2 624	59 842	409
408	Nitrogen function compounds	691	52 187	3 925	19 958	1 082
410	Organic chemicals, n.e.s.	2,004	124 190	13 656	28 244	2 879
412	Explosives, fuses and caps	958	37 228	9 956	2 496	156

See footnote(s) at end of table

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada - Sommaire, 1983

Total freight traffic(1) (initial haul), 1983	Unloaded from railway cars	Delivered to other railways	Delivered to United States rail	Type de marchandise	No
Total du trafic de marchandises(1) (transport initial), 1983	Déchargées du wagon	Remises aux autres chemins de fer	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION III:					
				Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
5 065 341	5 056 267	73 603	5 650	Gypse	278
14 276	11 303		2 973	Pyrites de fer (sauf frittées)	278
291 456	99 032	171 904	220 383	Syénite néphelinique	280
2 016 919	2 018 193	299 750	100	Rocher phosphaté	282
940 969	919 975	110 732	77 185	Sel gemme de saline	284
111 551	104 959	532	6 301	Sel commun, n.d.a.	288
1 440 337	346 397	128 713	1 100 414	Soufre liquide	288
4 477 170	4 475 619	15 033	8 100	Soufre, n.d.a.	290
131 069	67 161	13 194	65 250	Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.	292
5 959	4 783	825	1 266	Chiffons et déchets de textile, n.d.a.	294
190 041	129 372	17 501	59 966	Déchets de papier	296
121 557	133 796	95 870	158	Scories (sauf basiques) et cendres, déchets	298
265 984	246 062	3 860	18 458	Déchets de bois, n.d.a.	300
58 702	45 788	16 253	16 335	Autres déchets, n.d.a.	304
101 320 501	98 828 913	13 446 900	2 420 948	Total	993
SECTION IV:					
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
2 304	2 061	760	81	Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc	306
8 626 902	3 510 596	2 722 375	5 193 628	Bois de construction	308
3 084	2 746	935	210	Couvertures de sol	310
48 417	41 494	16 672	12 010	Traverses de chemin de fer	312
48 800	2 999	7 366	43 118	Bardeaux et bardaues fendus	314
226	125	83	41	Sciages	316
361 097	280 372	320 939	88 358	Placages	318
572 678	494 271	254 921	59 883	Contre-plaqués	320
371 564	245 205	52 346	122 478	Planches de bois de construction, n.d.a.	322
24 853	12 175	4 711	14 566	Bois de menuiserie	324
4 456	3 487	-	1 083	Ouvrages de tonnelerie, caisses et bois de layetier	326
22 296	11 780	2 300	9 889	Autre demi-produits en bois, n.d.a.	328
5 926 004	2 992 703	1 246 584	2 976 779	Pâte de bois	330
103 421	3 090	187	100 613	Pâte, n.d.a.	332
4 881 312	736 619	1 160 615	3 873 578	Papier journal	334
1 315 494	113 074	116 407	1 256 826	Papier mécanique et papier spécial	336
28	-	-	26	Papier d'édition	338
60 035	22 692	20 642	32 620	Papier fin, papier de soie et papier hygiénique	340
234 944	172 757	23 430	61 303	Papier d'emballage	342
906 170	653 425	62 855	253 329	Carton, n.d.a.	344
81 014	53 333	6 494	27 657	Papier de construction	346
88 358	67 365	20 387	20 075	Panneaux de construction, n.d.a.	348
3 106	658	49	2 399	Papier, n.d.a.	350
6 928	6 815	188	50	Ouate et bourre en masse ou en feuilles et feutre	352
4 865	5 171	70	122	Cordage, ficelle et corde	354
193	193	9	17	Tissus larges de coton	356
528	-	-	528	Tissus larges de jute	358
1 345	581	35	771	Demi-produits en matières textiles, n.d.a.	360
88 203	87 561	5 410	799	Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins)	362
1 041	478	64	591	Huiles de poissons et d'animaux marins	364
4 852	4 080	1 450	723	Huile de coton et huile de lin	366
63 553	47 086	2 083	14 997	Huile de soja	368
383 696	370 594	34 403	7 614	Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.	370
9 604	7 124	742	2 502	Huiles, corps gras et cires modifiés chimiquement et leurs dérivés	372
13 029	10 997	2 315	1 982	Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides de colophane	374
88 103	62 860	9 313	27 585	Extraits de gomme, de bois et de végétaux	376
76 042	58 319	6 092	20 772	Noirs de carbone	378
640 584	382 422	110 886	272 034	Éléments chimiques	380
1 067 525	825 327	469 387	238 777	Acide sulfurique	382
285 253	122 129	22 601	139 528	Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.	384
52 560	64 692	9 795	58	Hydroxyde de sodium	386
2 706 578	1 657 019	257 682	1 095 314	Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et peroxydes métalliques, n.d.a.	388
495 880	222 355	114 420	260 920	Sulfate de sodium	390
484 388	496 715	54 006	151	Carbonate de sodium	392
510 605	361 058	130 298	130 552	Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.	394
26 820	20 596	12 185	7 707	Carbure de calcium	396
22 202	17 294	5 090	2 198	Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.	398
1 274 523	738 499	209 960	530 167	Hydrocarbures et leurs dérivés	400
1 461 839	1 176 894	154 449	291 796	Alcools et leurs dérivés	402
348 060	306 829	22 825	45 012	Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivés	404
168 141	149 374	938	20 455	Acides organiques et leurs anhydrides, halides, peroxydes, peracides et leurs dérivés	406
73 227	71 499	3 688	1 964	Composés de fonction azote	408
155 313	142 798	19 205	8 968	Produits chimiques organiques, n.d.a.	410
39 880	38 252	11 015	589	Explosifs, mèches et amorces	412

Voir note(s) à la fin du tableau

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada - Summary, 1983

No.	Commodity	Number of railways cars Nombre de wagons	Loaded onto railways cars Chargées sur wagons	Received from other railways En provenance d'autres chemins de fer	Received from United States rail En provenance des États-Unis							
					Destined to Canadian points À destination du Canada	Destined to United States points À destination des États-Unis						
					metric tonnes - métriques							
SECTION IV:												
Fabricated materials, inedible (C.L.):												
414	Ammonium phosphates	5,082	420 936	41 277	21 321	-						
416	Muriate of potassium (potash)	101,858	9 201 402	97 845	35 291	2 185						
418	Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.	18,589	1 579 933	316 869	143 472	23 929						
420	Agricultural chemicals, formulated	82	3 279	1 347	9 466	132						
422	Adhesives	350	10 124	759	327	135						
424	Synthetic rubber	1,112	67 190	7 004	45 783	8 438						
426	Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms	9,059	534 261	133 474	150 292	60 830						
428	Pigments, lakes and toners	332	15 402	4 155	562	1 693						
430	Paints and related products	665	26 460	7 003	2 148	-						
432	Chemical specialties, industrial, n.e.s.	5,125	234 438	36 640	135 637	49 479						
✓ 434	Gasoline	21,820	1 331 656	192 072	183	69						
✓ 436	Aviation turbine fuel	534	32 209	11 568	-	-						
✓ 438	Diesel fuel	30,457	2 051 574	142 225	134	889						
440	Kerosene	38	2 140	-	-	-						
✓ 442	Fuel oil, n.e.s.	13,422	757 073	179 454	28 895	43 013						
✓ 444	Lubricating oils and greases	5,338	279 864	51 840	31 011	18 654						
✓ 446	Petroleum coca	2,124	164 580	182 694	293 516	8 735						
✓ 448	Coke, n.e.s.	9,160	479 788	55 836	123 489	2 290						
✓ 450	Refined and manufactured gases, fuel type (L.P.G.)	41,594	2 623 963	394 470	44 488	84 493						
✓ 452	Asphalts and road oils	2,376	160 860	935	1 753	32						
✓ 454	Other petroleum and coal products	10,559	678 837	112 437	26 199	19 077						
458	Ferro-alloys	702	42 977	20 743	454	1 351						
458	Pig iron	633	46 392	13 893	300	3 371						
460	Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel	16,742	1 298 314	603 438	767	712						
481	Primary iron and steel, n.e.s.	726	19 489	17 924	36	24						
482	Castings and forgings, iron or steel	1,384	91 076	13 847	21 894	11 539						
484	Bars and rods, steel	9,544	629 166	59 196	11 407	1 649						
486	Plates, steel, fabricated	5,951	406 589	154 680	6 532	355						
488	Sheet and strip, steel	8,733	833 296	136 776	11 736	11 541						
490	Structural shapes and sheet piling, iron or steel	4,521	278 852	130 895	5 425	62						
492	Rails and railway track materials	1,887	102 734	57 247	4 104	981						
494	Pipes and tubes, iron and steel	3,971	204 491	92 116	2 783	1 705						
496	Wire, iron or steel	311	12 396	2 828	-	-						
498	Aluminum paste, powder, pigs, ingots and shot	4,377	252 289	11 394	-	-						
500	Aluminum and aluminum alloy fabricated material, n.e.s.	10,565	673 672	258 288	4 444	54 532						
482	Copper and alloys in primary forms	8,910	404 048	117 927	7 160	-						
484	Copper and alloys, n.e.s.	191	10 247	733	1 223	69						
486	Lead and alloys	2,332	143 769	11 416	1 987	66						
488	Nickel and alloys	332	19 553	1 528	73	-						
490	Tin and alloys	1	60	-	-	-						
492	Zinc and alloys	7,817	476 345	128 515	40	7 725						
494	Other non-ferrous base metals and alloys	177	10 131	2 114	2 476	-						
496	Tanks	303	7 206	1 995	353	81						
498	Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware	222	9 278	329	41	14						
500	Metal fabricated basic products, n.e.s.	1,087	38 891	9 889	1 275	430						
502	Natural stone basic products, chiefly structural	1,725	146 701	6 182	46 625	-						
504	Bricks and tiles, clay	359	17 967	4 366	1 142	1 090						
506	Fire brick and similar shapes	271	12 909	3 853	17 159	2 071						
508	Dolomite and magnesite, calcined	417	34 957	9 132	18 747	842						
510	Refractories, n.e.s.	135	6 336	1 827	5 292	333						
512	Glass basic products	723	33 673	11 377	36 306	2 067						
514	Asbestos and asbestos-cement basic products	373	3 993	9 034	30	464						
516	Portland cement, standard	17,406	1 527 103	139 837	62 142	70						
518	Concrete pipe	74	2 674	1 106	-	-						
520	Cement and concrete basic products, n.e.s.	2,951	242 110	580	260	-						
522	Plaster	40	2 991	400	7 455	896						
524	Gypsum wallboard and sheathing	1,518	93 585	5 896	3 899	-						
526	Gypsum basic products, n.e.s.	-	-	212	8 449	116						
528	Lime, hydrated and quick	2,056	146 126	21 824	8 710	1 475						
530	Non-metallic mineral basic products, n.e.s.	5,191	247 740	88 980	17 849	2 139						
532	Bituminous pressed or molded fabricated materials	18	222	12	-	-						
534	Miscellaneous fabricated materials	608	23 682	2 793	678	6 171						
994	Total	920,560	60 143 421	11 943 145	2 613 046	2 162 848						
SECTION V:												
End products, inedible (C.L.):												
536	Power boilers	469	15 383	2 022	1 304	402						
538	Engines and turbines, general purpose	54	3 577	1 381	1 263	2						
539	Electric generators and motors	139	4 355	1 832	242	64						
540	General purpose industrial machinery, n.e.s.	1,584	48 113	4 477	3 452	231						
542	Conveying, elevating and materials handling equipment	294	7 835	1 436	6 902	498						
544	Construction and maintenance machinery and equipment	1,174	35 333	3 833	1 691	66						
546	Special industry machinery, n.e.s.	461	14 588	3 663	12 990	663						
548	Agricultural machinery and equipment	2,019	35 964	8 596	19 865	128						
550	Tractors	181	4 869	560	22 710	48						

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada - Sommaire, 1983

Total freight traffic(1) (initial haul), 1983	Unloaded from railway cars	Delivered to other railways	Delivered to United States rail	Type de marchandise	No
Total du traffic de marchandises(1) (transport initial), 1983	Déchargées du wagon	Remises aux autres chemins de fer	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - metric					
SECTION IV:					
				Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
442 257	327 280	85 784	70 470	Phosphates d'ammonium	414
9 238 878	5 243 682	101 782	3 991 261	Chlorure (muriate) de potassium	416
1 747 334	686 394	279 078	1 098 729	Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.	418
12 877	12 974	952	299	Produits chimiques agricoles, formulés	420
10 586	9 456	1 590	298	Adhésifs	422
119 411	62 446	9 360	54 606	Caoutchouc synthétique	424
785 383	635 732	109 405	153 719	Matières plastiques non façonnées, et profilés et formes de base	426
17 857	13 200	3 936	4 676	Pigments, laques colorantes et tonifiants	428
28 608	22 897	7 902	4 813	Peintures et produits connexes	430
419 554	349 792	25 704	80 597	Produits chimiques industriels, n.d.a.	432
1 331 918	1 332 674	190 723	594	Essence	434
32 209	32 222	11 555	-	Carburéacteurs	436
2 052 597	1 661 990	203 546	329 285	Carburant diesel	438
2 140	2 110	30	-	Kérosène	440
828 981	840 033	121 962	46 441	Mazout, n.d.a.	442
329 529	321 307	37 783	22 278	Huiles et graisses lubrifiantes	444
466 831	389 991	194 911	64 620	Coke de pétrole	446
605 587	602 479	53 460	5 465	Coke, n.d.a.	448
2 752 944	1 251 727	362 802	1 532 887	Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL)	450
182 645	179 173	541	3 865	Asphalte et huiles pour les routes	452
724 113	486 550	139 227	210 776	Autres dérivés du pétrole et de la houille	454
44 782	28 710	22 572	14 243	Ferro-alliages	456
50 063	44 854	14 047	5 055	Fondu en gueuses	458
1 299 793	899 179	516 230	487 823	Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier	460
19 549	29 726	45	7 702	Fer et acier de formes primaires, n.d.a.	461
124 509	74 489	12 812	51 056	Moulages et forgeages de fer ou d'acier	462
642 222	532 819	46 663	121 934	Barres et liges d'acier	464
413 476	371 091	176 990	20 075	Tôles d'acier travaillé	466
636 573	574 968	140 023	78 355	Feuille et feuillard d'acier	468
282 139	255 364	141 656	16 014	Profils de charpente et palplanches de fer ou d'acier	470
107 799	97 680	63 077	4 279	Faîti et matériel de voie ferrée	472
208 959	196 836	94 792	9 445	Tuyaux et tubes de fer et d'acier	474
12 396	10 997	3 665	564	Fils de fer ou d'acier	476
252 289	123 704	139 980	-	Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenade d'aluminium	478
732 648	178 949	28 512	781 474	Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.a.	480
411 208	345 544	108 473	75 117	Cuivre et alliages de cuivre formes primaires	482
11 539	10 875	541	856	Cuivre et alliages de cuivre, n.d.a.	484
145 802	110 330	12 513	34 376	Plomb et alliages	486
19 626	13 009	1 622	6 524	Nickel et alliages	488
60	60	-	-	Étain et alliages	490
484 110	243 943	135 162	231 521	Zinc et alliages	492
12 607	6 662	2 110	5 952	Autres alliages et métaux communs non ferreux	494
7 640	7 554	1 573	508	Réserveurs	496
9 333	9 418	145	99	Boulons, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie	498
40 596	36 698	12 003	1 785	Demi-produits de base en métal, n.d.a.	
193 326	186 702	6 699	6 106	Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction	500
20 199	19 637	3 833	1 095	Briques et tuiles d'argile	502
32 139	25 664	4 169	6 161	Briques refractaires et formes similaires	504
54 546	39 032	8 533	16 115	Calomite et magnésite calcinées	506
11 961	10 614	1 748	1 426	Matière réfractaires, n.d.a.	508
72 046	53 720	18 061	11 643	Produits de base en verre	510
4 487	5 009	564	7 948	Produits de base en amiante et en fibrociment	512
1 589 315	910 884	126 353	691 917	Ciment Portland ordinaire	514
2 674	2 701	1 079	-	Tuya en béton	516
242 390	242 319	472	181	Produits de base en ciment et en béton, n.d.a.	518
11 342	7 689	257	3 796	Plâtre	520
97 484	78 752	5 559	19 069	Panneaux et revêtements de gypse	522
8 565	7 732	930	116	Produits de base en gypse, n.d.a.	524
156 311	129 234	22 664	26 235	Chaux hydratée et vive	526
267 728	59 792	83 114	213 802	Produits minéraux non métalliques de base, n.d.a.	528
222	234	-	-	Demi-produits bitumineux pressés ou moulés	530
30 531	23 105	3 404	6 815	Demi-produits divers	532
64 919 315	37 349 215	11 616 522	27 896 727	Total	984
SECTION V:					
Produits finaux, non comestibles (charge complète):					
17 069	14 386	1 825	2 881	Chaudières mécaniques	538
4 842	4 655	1 376	193	Moteurs et turbines d'usage général	538
4 681	3 828	1 329	1 136	Génératerices et moteurs électriques	539
51 796	48 973	5 243	2 057	Machines industrielles d'usage général, n.d.a.	540
15 235	13 210	1 272	2 190	Convoyeurs et appareils de levage et de manutention	542
37 090	34 839	2 943	2 944	Machines et matériel de construction et d'entretien	544
28 241	24 171	3 785	3 950	Machines industrielles spéciales, n.d.a.	546
35 957	44 674	10 324	9 555	Machines et matériel agricoles	546
27 627	27 494	487	208	Tracteurs	550

Voir notes(s) à la fin du tableau.

TABLE 1. Revenue Freight Carried by Railways within Canada - Summary, 1983

No.	Commodity	Number of railways cars	Loaded onto railways cars	Received from other railways	Received from United States rail	
					En provenance d'autres chemins de fer	En provenance des États-Unis
		Nombre de wagons	Chargées sur wagons	En provenance d'autres chemins de fer	Destined to Canadian points	Destined to United States points
			cars - wagons		metric - tonnes	métriques
SECTION V:						
End products, inedible (C.L.):						
552	Railway rolling stock	7,024	153 409	31 946	37 540	2 729
554	Passenger automobiles and chassis	49,057	968 979	186 314	152 267	38 163
556	Motor vehicle engines, accessories, parts and assemblies	25,553	587 976	159 226	1 236 872	101 284
558	Road motor vehicles, n.e.s.	32,420	608 007	63 286	42 102	13 697
560	Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories)	1,255	15 611	628	609	-
562	Rubber tires and tubes	3,644	68 108	11 050	4 607	281
564	Communication and related equipment	329	3 594	131	1 486	-
556	Heating equipment	25,553	587 976	159 226	1 236 872	101 284
568	Air-conditioning and refrigeration equipment	3,118	30 370	5 102	482	128
570	Plumbing equipment and fittings	753	7 649	971	286	902
572	Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.	346	23 772	6 533	1 658	110
574	Furniture and fixtures	4,456	45 354	11 982	6 888	12 092
576	Electric appliances and accessories	4,828	55 463	6 933	8 927	236
577	Other equipment	205	3 263	937	1 795	69
578	Facial tissues and paper handkerchiefs	293	4 045	76	-	2 132
579	Apparel and accessories, n.e.s.	485	7 547	1 422	4 078	6 183
580	Toiletries, cleaning preparations and household chemical specialties	5,123	175 669	42 783	19 289	3 022
582	Paper napkins, towels and toilet paper	3,827	49 393	4 217	1 822	13 428
584	Tableware, paper	345	4 581	1 976	4	5 162
586	Kitchen utensils, cutlery and tableware, n.e.s. (excluding silverware)	10	93	137	337	428
588	Household and personal equipment, n.e.s.	5,270	68 732	25 646	5 822	9 430
590	Medicinal and pharmaceutical products and supplies (including ophthalmic goods and orthopaedic appliances)	2,969	43 457	10 140	799	4 311
592	Printed matter	172	5 190	566	2 165	-
594	Stationers' supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies	49	1 356	660	1 576	7 939
596	Firearms, weapons and ammunition	950	28 826	3 534	291	19
598	Prefabricated buildings and structures	573	27 592	1 249	-	-
600	Miscellaneous products, n.e.s.	27	660	381	325	-
602	Metal containers	1,052	20 829	9 499	1 009	604
604	Glass containers	318	3 706	899	1 095	-
606	Bags, paper	126	2 542	1 965	699	481
608	Other paper containers	753	11 221	4 082	2 186	4 129
610	Wooden containers	136	2 367	139	1 823	106
612	Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.).	2,424	33 784	9 420	15 662	5 685
614	Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.)	282	4 368	2	-	-
616	Paper end products	1,720	29 199	11 551	4 071	132
618	Plastic end products	1,915	31 775	6 956	678	71
620	Remaining end products	491	7 129	1 122	18 969	567
995	Total	169,663	3 317 215	652 511	1 649 162	235 818
SECTION VI:						
Special types of traffic (C.L.):						
622	Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.)	2,053	20 904	6 529	18 915	8 273
624	Mixed carload freight, n.e.s.	14,718	328 640	4 277	334 534	64 307
626	Freight forwarder and shipper association traffic	56,962	1 222 020	46 498	26 607	132
628	Piggyback (T.O.F.C.) - Motor common carrier trailers (Plans I and V)(2)	176,860	4 034 363	2 328	92 985	1 130
630	Piggyback (C.O.F.C.) - Motor common carrier containers (Plans I and V)(2)	154,332	5 063 016	4 479	300 512	227
632	Piggyback (T.O.F.C.) - Other trailers (Plans III, IV and open tariff).(2)	-	-	-	-	-
634	Piggyback (C.O.F.C.) - Other containers (Plans III, IV and open tariff)(2)	-	-	-	-	-
996	Total	404,925	10 668 942	64 113	773 553	74 068
997	Grand total, carload traffic	3,284,510	209 234 924	27 850 318	9 362 708	4 232 363
SECTION VII:						
Non-carload freight:						
640	Non-carload shipments (L.C.L., express, etc.)	...	54 453	383	178	13
998	Grand total, carload and non-carload traffic	...	209 289 380	27 850 701	9 362 887	4 232 374

(1) Excludes receipts from other roads in Canada (column 3).

(2) Excludes railway-owned (Plan II) trailers and containers for which data are included under appropriate commodities according to trailer or container contents.

TABLEAU 1. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada - Sommaire, 1983

Total freight traffic(1) (initial haul), 1983	Unloaded from railway cars	Delivered to other railways	Delivered to United States rail	Type de marchandise	No
Total du trafic de marchandises(1) (transport initial), 1983	Déchargées du wagon	Remises aux autres chemins de fer	Remises au réseau des États-Unis		
metric - tonnes - métriques					
SECTION V:					
193 678	172 451	37 639	15 535	Produits finals, non comestibles (charge complète):	
1 159 409	716 185	187 704	441 834	Matériel ferroviaire roulant	552
1 926 132	1 269 154	259 455	556 750	Voitures particulières et châssis	554
663 806	356 324	67 967	302 801	Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules	556
16 220	11 422	2 147	3 279	Véhicules automobiles routiers, n.d.a.	558
72 996	59 858	14 155	10 034	Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires)	560
5 080	4 351	519	342	Materiel de communications et matériel connexe	564
12 305	11 502	2 057	395	Materiel de chauffage	586
30 980	32 406	3 325	353	Materiel de climatisation et de réfrigération	568
8 837	7 972	869	969	Materiel de plomberie et garnitures	570
25 540	23 932	6 579	1 561	Materiel électrique d'éclairage, de distribution et de commande, n.d.a.	572
64 334	47 795	14 148	14 374	Meubles et accessoires	574
64 626	62 341	8 827	392	Appareils et accessoires électriques	576
5 127	5 224	610	229	Autre matériel	577
6 177	4 045	58	2 151	Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier	578
17 808	11 163	1 646	6 421	Vêtements et accessoires, n.d.a.	579
197 980	191 484	46 067	3 211	Articles de toilette, préparations de nettoyage et spécialités chimiques	580
64 643	51 807	3 901	13 150	Serviettes en papier, serviettes et papier de toilette	582
9 747	4 460	2 092	5 172	Articles de table en papier	584
858	369	195	428	Articles de cuisine, couellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie)	586
83 984	73 284	25 436	10 910	Articles ménagers et personnels, n.d.a.	588
48 567	43 596	10 746	4 366	Medicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales (y compris les articles ophthalmiques et les appareils orthopédiques)	590
7 355	7 300	613	10	Imprimés	592
10 871	2 547	763	8 220	Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs	594
29 136	28 895	3 111	664	Armes à feu, armes et munitions	596
27 592	16 757	1 425	10 658	Bâtiments et ouvrages préfabriqués	598
985	930	106	329	Produits divers, n.d.a.	600
22 442	17 203	13 956	781	Contenants en métal	602
4 801	1 660	871	3 169	Contenants de verre	604
3 722	3 069	2 027	590	Sacs en papier	606
17 536	11 916	4 416	5 286	Autres contenants de papier	608
4 296	3 989	118	328	Contenants en bois	610
55 131	22 736	5 972	35 641	Contenants et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route)	612
4 368	4 370	-	-	Contenants et conteneurs fermés, n.d.a. (autres que rail-route)	614
33 402	36 008	8 453	491	Produits finis en papier	616
32 524	18 860	8 175	12 443	Produits finis en plastique	618
26 665	18 326	4 215	5 247	Autres produits finis	620
5 202 193	3 571 922	778 954	1 503 829	Total	995
SECTION VI:					
Transports spéciaux (charge complète):					
48 092	35 055	5 795	13 771	Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route)	622
727 481	396 900	7 211	327 649	Chargements mixtes, n.d.a	624
1 248 759	1 225 515	60 584	9 160	Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs	626
4 128 478	4 052 241	778	77 787	Piggyback - Remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(2)	628
5 363 755	4 860 661	72	507 501	Piggyback - Conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(2)	630
-	-	-	-	Piggyback - Autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(2)	632
-	-	-	-	Piggyback - Autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(2)	634
11 516 563	10 570 372	74 438	935 868	Total	996
222 829 995	188 252 827	27 387 165	35 040 322	Total général du trafic charge complète	997
SECTION VII:					
Trafic des chargements de détail:					
54 644	53 930	958	139	Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse)	640
222 884 641	188 306 758	27 388 125	35 040 461	Total général, charges complètes et chargements de détail	998

 Ne comprend pas les recettes provenant d'autres chemins de fer au Canada (rubrique 3).

 Non compris les remorques et conteneurs qui sont la propriété des compagnies ferroviaires (plan II) et dont le fret a été classé par type de marchandise suivant le contenu de la remorque ou conteneur.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	
Section I:							
Live animals (C.L.):							
002. Cattle:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	1,266	2,533	-	-	-	
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	27 951	41 033	-	-	-	
3 Received from other railways in Canada	" "	112	-	-	-	-	
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
5 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
6 Total freight traffic carried(1)	" "	28 063	41 033	-	-	-	
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	28 064	40 798	-	-	-	
8 Delivered to other railways in Canada	" "	-	235	-	-	-	
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
004. Swine:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
12 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	28	-	
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15 Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	28	-	
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	28	-	
17 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
006. Horses, mules and donkeys:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
21 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
24 Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
26 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
008. Live animals, n.e.s.:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	14	17	-	-	-	
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	219	245	-	-	-	
30 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	-	92	-	-	-	
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33 Total freight traffic carried(1)	" "	219	337	-	-	-	
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	219	222	-	-	-	
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	114	-	-	-	
36 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
991. Total:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	1,280	2,550	-	-	-	
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	28 170	41 278	-	-	-	
39 Received from other railways in Canada	" "	112	-	-	28	-	
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	92	-	-	-	
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42 Total freight traffic carried(1)	" "	28 282	41 370	-	28	-	
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	28 282	41 020	-	28	-	
44 Delivered to other railways in Canada	" "	-	349	-	-	-	
45 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
Section II:							
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
010. Meat, fresh or chilled:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	1,076	2,318	-	-	-	
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	29 626	65 820	-	-	-	
48 Received from other railways in Canada	" "	9 329	-	-	-	-	
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51 Total freight traffic carried(1)	" "	38 955	65 820	-	-	-	
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	38 955	56 577	-	-	-	
53 Delivered to other railways in Canada	" "	-	9 242	-	-	-	
54 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
-	-	-	-	3.799 68 984 112	wagon tonnes métriques	Section I: Animaux vivants (charge complète):
-	-	-	-	-	" "	002. Bovins:
-	-	-	-	69 096	"	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	68 862 235	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis
-	-	-	-	28	wagon tonnes métriques	004. Porcs:
-	-	-	-	-	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	28	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis
-	-	-	-	1	wagon tonnes métriques	006. Chevaux, mulets et ânes:
-	-	-	-	19	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	20	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	21	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	22	" "	Remises au réseau des États-Unis
-	-	-	-	23	" "	008. Animaux vivants, n.d.a.:
-	-	-	-	24	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	25	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	26	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	27	" "	Remises au réseau des États-Unis
-	-	-	-	31	wagon tonnes métriques	991. Total:
-	-	-	-	32	" "	3.830
-	-	-	-	33	wagon tonnes métriques	wagon tonnes métriques
-	-	-	-	34	" "	Nombre de wagons chargés
-	-	-	-	35	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	36	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	37	" "	En provenance des États-Unis:
-	-	-	-	38	" "	A destination du Canada
-	-	-	-	39	" "	A destination des États-Unis
-	-	-	-	40	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	41	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	42	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	43	" "	Remises au réseau des États-Unis
-	-	-	-	44	wagon tonnes métriques	Section II: Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):
-	-	-	-	45	" "	010. Viande fraîche ou réfrigérée:
-	-	-	-	46	" "	3.394
-	-	-	-	47	wagon tonnes métriques	wagon tonnes métriques
-	-	-	-	48	" "	Nombre de wagons chargés
-	-	-	-	49	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	50	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	51	" "	En provenance des États-Unis:
-	-	-	-	52	" "	A destination du Canada
-	-	-	-	53	" "	A destination des États-Unis
-	-	-	-	54	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	" "	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	" "	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	" "	" "	Remises au réseau des États-Unis

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					012. Viande congelée:	
				82 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				2 614 ..	Chargées sur wagons au Canada	2
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				544 ..	En provenance des États-Unis:	
				66 ..	A destination du Canada	4
				3 224 ..	A destination des États-Unis	5
				3 117 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				Déchargées du wagon au Canada	7
				108 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				Remises au réseau des États-Unis	9
					014. Viandes et préparations à base de viandes, n.d.a.:	
				24 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				548 ..	Chargées sur wagons au Canada	11
				19 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				74 ..	En provenance des États-Unis:	
				85 ..	A destination du Canada	13
				45 ..	A destination des États-Unis	14
				19 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				629 ..	Déchargées du wagon au Canada	16
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				125 ..	Remises au réseau des États-Unis	18
					016. Poissons et animaux marins:	
				519 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				5 813 ..	Chargées sur wagons au Canada	20
				8 780 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				378 ..	En provenance des États-Unis:	
				670 ..	A destination du Canada	22
				1 729 ..	A destination des États-Unis	23
50				6 189 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				1 642 ..	Déchargées du wagon au Canada	25
				3 906 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				640 ..	Remises au réseau des États-Unis	27
					018. Beurre:	
				.. wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				54 ..	Chargées sur wagons au Canada	29
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				En provenance des États-Unis:	
				A destination du Canada	31
				A destination des États-Unis	32
				54 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				Déchargées du wagon au Canada	34
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				Remises au réseau des États-Unis	36
					020. Fromage:	
				3 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				98 ..	Chargées sur wagons au Canada	38
				98 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				En provenance des États-Unis:	
				A destination du Canada	40
				A destination des États-Unis	41
				98 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				Déchargées du wagon au Canada	43
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				Remises au réseau des États-Unis	45
					022. Produits laitiers, n.d.a., œufs et miel:	
				16 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				882 ..	Chargées sur wagons au Canada	47
				7 503 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				En provenance des États-Unis:	
				A destination du Canada	49
				A destination des États-Unis	50
				8 385 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				Déchargées du wagon au Canada	52
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				Remises au réseau des États-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
024. Barley:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	73 810	38 801	-	1 846	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	4 337 906	2 786 403	-	117 395	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	215 684	45 270	-	-	490	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	22	1 354	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	1 885	-	-	-	-	4 343
6 Total freight traffic carried(1)	" "	4 555 497	2 833 027	-	117 395	490	4 343
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 373 535	2 758 936	-	97 655	490	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	75 368	67 971	-	19 740	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	106 596	6 120	-	-	-	4 343
026. Corn:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	2 177	1 695	-	-	543	1 677
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	155 306	121 521	-	-	46 352	143 997
12 Received from other railways in Canada	" "	111 188	92 277	-	-	84	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	34 376	62 355	-	-	173	585
14 Destined to United States points	" "	281 685	62 402	-	-	-	175 406
15 Total freight traffic carried(1)	" "	582 537	338 555	-	-	46 609	319 988
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	190 737	198 829	-	-	84	42 568
17 Delivered to other railways in Canada	" "	82 715	30 313	-	-	46 441	102 015
18 Delivered to United States rail connections	" "	309 085	109 414	-	-	84	175 406
028. Oats:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	8 711	1 944	-	190	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	391 027	118 194	-	9 457	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	10 554	5 177	-	-	-	101
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	-	40	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	6 757	12 166	-	-	-	6 357
24 Total freight traffic carried(1)	" "	408 338	135 577	-	9 457	-	6 458
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	278 687	117 487	-	-	-	101
26 Delivered to other railways in Canada	" "	10 218	2 607	-	9 457	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	119 433	15 484	-	-	-	6 357
030. Rice:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	17	3	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 112	253	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	1 111	141	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	33 040	4 378	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	35 263	4 772	-	-	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	35 263	4 772	-	-	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
032. Rye:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	3 759	4 833	-	37	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	253 576	387 854	-	2 443	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	1 800	2 351	-	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	53	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	108	-	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	255 484	390 258	-	2 443	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	240 267	385 604	-	1 619	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	1 822	124	-	824	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	13 395	4 529	-	-	-	-
034. Wheat:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	155 107	188 171	-	1 090	-	57
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	10 049 554	14 120 937	-	73 124	-	5 192
48 Received from other railways in Canada	" "	329 322	122 230	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	163 747	-	-	-	-
50 Destined to United States points	" "	143 533	-	-	-	-	21 214
51 Total freight traffic carried(1)	" "	10 522 409	14 406 914	-	73 124	-	26 406
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 050 707	14 221 358	-	57 739	-	5 192
53 Delivered to other railways in Canada	" "	176 471	21 782	-	15 385	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	295 231	163 774	-	-	-	21 214

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):		
					024. Orge:		
				114 457	wagon	Nombre de wagons chargés	1
				7 241 704	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	2
56	112		60 375	321 987	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				333		En provenance des Etats-Unis:	
				1 709		A destination du Canada	4
				6 228		A destination des Etats-Unis	5
56	112		60 708	7 571 628		Total du trafic marchandises transportées(1)	8
56	112		60 375	7 291 159		Déchargées du wagon au Canada	7
			333	163 410		Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				117 059		Remises au réseau des Etats-Unis	9
						026. Maïs:	
				2	wagon	Nombre de wagons chargés	10
				6 094	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	11
				118	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
			35 453	328 982		En provenance des Etats-Unis:	
				7 239		A destination du Canada	13
				82		A destination des Etats-Unis	14
			42 692	1 330 581		Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			42 381	474 599		Déchargées du wagon au Canada	16
			511	261 985		Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				593 989		Remises au réseau des Etats-Unis	18
						028. Avoine:	
				23	wagon	Nombre de wagons chargés	19
				8 868	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	20
			1 480	520 158	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			5 022	20 854		En provenance des Etats-Unis:	
				82		A destination du Canada	22
				122		A destination des Etats-Unis	23
			6 584	25 280		Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			5 022	566 414		Déchargées du wagon au Canada	25
			82	401 297		Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			1 480	22 364		Remises au réseau des Etats-Unis	27
				142 754			
						030. Riz:	
				1	wagon	Nombre de wagons chargés	28
				21	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	29
				88	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				290		En provenance des Etats-Unis:	
				14 130		A destination du Canada	31
				51 548		A destination des Etats-Unis	32
			14 508	54 543		Total du trafic marchandises transportées(1)	33
			13 723	53 758		Déchargées du wagon au Canada	34
			897	697		Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			88	88		Remises au réseau des Etats-Unis	36
						032. Seigle:	
				8 629	wagon	Nombre de wagons chargés	37
				643 873	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	38
124				4 275	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
						En provenance des Etats-Unis:	
				53		A destination du Canada	40
				108		A destination des Etats-Unis	41
124				648 309		Total du trafic marchandises transportées(1)	42
124				627 614		Déchargées du wagon au Canada	43
				2 770		Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				17 924		Remises au réseau des Etats-Unis	45
						034. Blé:	
				1	wagon	Nombre de wagons chargés	46
				344 428	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	47
6 376			88	24 248 895	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			30 097	480 025		En provenance des Etats-Unis:	
				163 747		A destination du Canada	49
				164 747		A destination des Etats-Unis	50
8 376			30 185	25 067 414		Total du trafic marchandises transportées(1)	51
8 376			30 185	24 373 557		Déchargées du wagon au Canada	52
				213 638		Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				480 219		Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
036. Cereals unmilled, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	1 731	309	-	370	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	101 957	21 135	26 141	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	2 522	8 968	101	-	-	
4	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	999	2 911	-	-	249	
5	Destined to United States points	" "	11 669	456	-	-	2 296	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	117 147	33 470	-	26 242	2 545	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	92 571	29 267	26 137	-	249	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	11 089	1 504	104	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	13 486	2 700	-	-	2 296	
038. Corn meal and flour:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	3	2	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	115	159	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	1 785	2 803	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	24 193	7 703	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	68	-	-	-	66	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	26 161	10 665	-	-	66	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	24 296	10 516	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	1 419	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	446	149	-	-	66	
040. Corn starch:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	202	-	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	8 477	-	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 735	37	238	-	-	
22	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	6 126	1 207	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	43 448	34 318	-	-	3 289	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	59 786	35 562	-	238	3 289	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 110	347	238	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	9 272	896	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	46 403	34 318	-	-	3 289	
042. Malt and malt flour:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	2,512	1,942	-	1	23	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	174 381	134 447	47	1 569	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	2 245	70	-	2 835	-	
31	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	44	-	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	48 925	139	-	-	57	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	225 595	134 656	-	47	4 404	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	151 542	132 131	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	1 178	860	47	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	72 874	1 666	-	4 403	57	
044. Wheat flour:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	6 371	5,048	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	250 701	227 436	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	60 777	21 702	416	-	-	
40	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	137	45	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	47 982	4 335	-	-	10 664	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	359 597	253 518	-	416	10 664	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	291 776	172 114	416	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	17 441	76 590	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	50 381	4 814	-	10 664	-	
046. Cereals milled, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	288	859	-	14	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	12 059	29 904	756	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	584	262	112	27	-	
49	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	9 609	2 208	-	220	-	
50	Destined to United States points	" "	3 178	93	-	-	38	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	25 428	32 465	-	868	247	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	21 356	22 084	867	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	362	8 366	-	220	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	3 709	2 016	-	27	38	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other			
			Tous autres	Total général tous chemins de fer		
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					036. Céréales non moulues, n.d.a.:	
				2 410 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				149 233 ..	Chargees sur wagons au Canada	2
				13 391 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
				229 ..	A destination du Canada	4
				14 421 ..	A destination des Etats-Unis	5
				2 029 181 433 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				150 253 ..	Déchargees du wagon au Canada	7
				12 697 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				18 482 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					038. Farine et semoule de maïs:	
				5 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				274 ..	Chargees sur wagons au Canada	11
				4 870 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
				9 401 41 297 ..	A destination du Canada	13
				134 ..	A destination des Etats-Unis	14
				9 683 46 575 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				5 904 40 716 ..	Déchargees du wagon au Canada	16
				3 780 5 199 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				661 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					040. Fécule de maïs:	
				202 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				8 477 ..	Chargees sur wagons au Canada	20
				6 478 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
				3 376 7 333 ..	A destination du Canada	22
				84 431 ..	A destination des Etats-Unis	23
				7 844 106 719 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				3 886 8 581 ..	Déchargees du wagon au Canada	25
				10 168 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				3 958 87 968 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					042. Malt et farine de malt:	
				4 478 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				310 444 ..	Chargees sur wagons au Canada	29
929			1 140	7 219 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
				44 ..	A destination du Canada	31
				49 121 ..	A destination des Etats-Unis	32
929			1 140	366 828 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
416				284 089 ..	Déchargees du wagon au Canada	34
513				2 632 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-			1 107	80 107 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					044. Farine de blé:	
497		4		11 920 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
19 426		123		497 686 ..	Chargees sur wagons au Canada	38
353		-	29 071	112 319 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
			535	717 ..	A destination du Canada	40
			-	62 981 ..	A destination des Etats-Unis	41
19 779		123	29 608	673 703 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
353		123	29 573	494 355 ..	Déchargees du wagon au Canada	43
19 426		-	33	113 490 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-		-	-	65 859 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					046. Céréales moulues, n.d.a.:	
1				1 162 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
43				42 762 ..	Chargees sur wagons au Canada	47
27				3 060 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			2 048		En provenance des Etats-Unis:	
				722 ..	A destination du Canada	49
				3 307 ..	A destination des Etats-Unis	50
70			2 770	61 886 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
70			1 864	46 173 ..	Déchargees du wagon au Canada	52
-			86	9 104 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-			-	6 609 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
046. Bakery products:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	267	50	-	-	1	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 690	985	-	-	11	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	41	-	-	-	
4	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	171	-	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	113	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	5 974	1 026	-	-	11	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 075	763	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	787	263	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	113	-	-	-	11	
050. Cereal products:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	3 912	849	-	-	5	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	68 002	22 165	-	-	45	
12	Received from other railways in Canada	" "	223	1 070	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	1 211	306	-	-	386	
14	Destined to United States points	" "	1 696	127	-	-	399	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	71 132	23 668	-	-	431	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	61 633	16 874	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	7 715	6 667	-	-	386	
18	Delivered to United States rail connections	" "	1 784	127	-	-	45	
052. Farinaceous substances and flour, n.e.s., for use as food:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	139	122	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	6 632	5 813	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	107	57	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	109	2 898	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	411	311	-	-	65	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	7 259	9 079	-	-	65	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 742	5 833	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	1 011	2 582	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	506	664	-	-	-	
054. Apples:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	4	-	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	99	-	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
31	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	1 549	254	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	45	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	1 648	299	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 648	254	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	45	-	-	-	
056. Bananas:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
058. Oranges:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	72	132	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 987	3 096	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	363	292	24	-	-	
49	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	82 729	14 327	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	45	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	85 124	17 715	24	-	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	84 987	17 693	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	48	23	24	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	89	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Québec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					048. Produits de boulangerie:	
			2	320 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			38	6 724 ..	Chargées sur wagons au Canada	2
			1 063	1 104 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
			7	178 ..	À destination du Canada	4
				113 ..	À destination des Etats-Unis	5
			1 108	8 119 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			807	6 645 ..	Déchargées du wagon au Canada	7
			291	1 341 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			10	134 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					050. Produits à base de céréales:	
			1	4 767 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
			11	90 223 ..	Chargées sur wagons au Canada	11
572			12 052	13 917 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
			180	2 083 ..	À destination du Canada	13
				2 222 ..	À destination des Etats-Unis	14
			572	12 243 108 445 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			365	12 151 91 023 ..	Déchargées du wagon au Canada	16
208			52	15 028 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
			40	2 395 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					052. Substances farineuses et farine, n.d.a., destinées à l'alimentation:	
			1	262 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
			12	12 457 ..	Chargées sur wagons au Canada	20
			3 130	3 294 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
				3 007 ..	À destination du Canada	22
				787 ..	À destination des Etats-Unis	23
			3 142	19 545 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			2 734	14 309 ..	Déchargées du wagon au Canada	25
			225	3 818 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			183	1 418 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					054. Pommes:	
				4 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				99 ..	Chargées sur wagons au Canada	29
				- ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
				1 803 ..	À destination du Canada	31
				45 ..	À destination des Etats-Unis	32
				1 947 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					056. Bananes:	
				- wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				" ..	Chargées sur wagons au Canada	38
				" ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				" ..	En provenance des Etats-Unis:	
				" ..	À destination du Canada	40
				" ..	À destination des Etats-Unis	41
				" ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					058. Oranges:	
				204 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			71	5 083 ..	Chargées sur wagons au Canada	47
				750 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	49
					À destination des Etats-Unis	50
			71	6 078 103 134 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				45 ..	Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			71	6 078 109 012 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
060. Other citrus fruits:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
4	Destined to Canadian points	" "	5 955	1 078	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	5 955	1 078	-	-	-	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 955	1 078	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
062. Grapes:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	1	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	32	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	271	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
13	Destined to Canadian points	" "	52 254	1 500	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	52 252	1 532	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	52 248	1 531	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	277	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
064. Watermelons:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
22	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
066. Cantaloupes and melons, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	-	29	-	-	-	
Received from United States rail:								
31	Destined to Canadian points	" "	9 593	1 502	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	9 593	1 531	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	9 593	1 531	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
068. Peaches:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	47	-	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	-	47	-	-	-	
Received from United States rail:								
40	Destined to Canadian points	" "	32	-	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	79	47	-	-	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	79	47	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
070. Pears:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	-	1	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	54	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	37	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
49	Destined to Canadian points	" "	2 757	1 636	-	-	14	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	37	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	2 794	1 690	-	-	14	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 794	1 689	-	-	14	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	37	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					060. Autres agrumes:	
				- wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				" "	Chargées sur wagons au Canada	2
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			86	7 119	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	4
					A destination des Etats-Unis	5
			86	7 119	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
					Déchargées du wagon au Canada	7
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					Remises au réseau des Etats-Unis	9
					062. Raisins:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				32 271	Chargées sur wagons au Canada	11
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
			45	53 799	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	13
					A destination des Etats-Unis	14
			45	54 102	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					Déchargées du wagon au Canada	16
			45	53 824	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				277	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					064. Pastèques:	
				- wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				" "	Chargées sur wagons au Canada	20
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			135	135	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	22
					A destination des Etats-Unis	23
			135	135	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					Déchargées du wagon au Canada	25
			135	135	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					066. Cantaloupes et melons, n.d.a.:	
				- wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				29	Chargées sur wagons au Canada	29
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				11 095	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	31
					A destination des Etats-Unis	32
				11 124	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					068. Pêches:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			47	94	Chargées sur wagons au Canada	38
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				32	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	40
					A destination des Etats-Unis	41
			47	173	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
			47	173	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					070. Poires:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				54	Chargées sur wagons au Canada	47
				37	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				4 444	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	49
					A destination des Etats-Unis	50
				4 535	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
072. Fresh or chilled fruits, n.e.s. and berries:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	7					
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	208					
3 Received from other railways in Canada	" "	-					
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	10 161	2 587				
5 Destined to United States points	" "	-	-				
6 Total freight traffic carried(1)	" "	10 369	2 587				
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 369	2 587				
8 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-				
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	-				
074. Frozen fruits and berries:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	3	7				
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	114	288				
12 Received from other railways in Canada	" "	621	1 156				
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	1 711	1 354				
14 Destined to United States points	" "	-	174				
15 Total freight traffic carried(1)	" "	2 446	2 972				
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 447	2 537				
17 Delivered to other railways in Canada	" "	-	236				
18 Delivered to United States rail connections	" "	-	200				
076. Dried and dehydrated fruits:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	-	-				
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-				
21 Received from other railways in Canada	" "	-	57				
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	2 282	101				
23 Destined to United States points	" "	-	-				59
24 Total freight traffic carried(1)	" "	2 282	158				59
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 282	158				
26 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-				
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	-				59
078. Fruit juices and fruit juice concentrates not frozen:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	176	15				55
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	8 311	566				2 097
30 Received from other railways in Canada	" "	1 542	4 307				
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	4 644	3 250				3 015
32 Destined to United States points	" "	173	-				200
33 Total freight traffic carried(1)	" "	14 670	8 123				5 312
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	9 595	8 000				3 015
35 Delivered to other railways in Canada	" "	4 902	123				2 097
36 Delivered to United States rail connections	" "	173	-				200
080. Fruit juice concentrates, frozen:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	30	4				
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 355	230				
39 Received from other railways in Canada	" "	142	753				
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	1 849	1 813				
41 Destined to United States points	" "	-	-				265
42 Total freight traffic carried(1)	" "	3 346	2 796				265
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 326	2 582				
44 Delivered to other railways in Canada	" "	836	214				
45 Delivered to United States rail connections	" "	184	-				265
082. Fruits and fruit preparations, n.e.s.:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	18	31				
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	827	1 487				97 689
48 Received from other railways in Canada	" "	337	479				
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	1 510	396				
50 Destined to United States points	" "	881	57				559
51 Total freight traffic carried(1)	" "	3 555	2 419				97 689
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 892	956				
53 Delivered to other railways in Canada	" "	383	1 405				97 211
54 Delivered to United States rail connections	" "	1 280	57				478
							559

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					072. Fruits frais ou réfrigérés, n.d.a. et baies:	
			2 63	9 271 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada	1
			-	" "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	2
			71	12 819 "	A destination des Etats-Unis	3
			-	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	4
			134	13 090 "	Déchargees du wagon au Canada	5
			71	13 027 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	6
			44	44 "	Remises au réseau des Etats-Unis	7
			19	19 "	074. Fruits et baies congelées:	8
			63	73 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada	9
91			2 469	2 871 wagon tonnes métriques	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	10
			30	1 898 "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	11
			66	3 131 "	A destination des Etats-Unis	12
			-	174 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	13
91			2 565	8 074 "	Déchargees du wagon au Canada	14
			36	5 020 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	15
91			2 529	2 856 "	Remises au réseau des Etats-Unis	16
			-	200 "	076. Fruits séchés et déshydratés:	17
			1	1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada	18
			57	57 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	19
			-	57 "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	20
			55	2 438 "	A destination des Etats-Unis	21
			-	59 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	22
			112	2 611 "	Déchargees du wagon au Canada	23
			55	2 495 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	24
			57	57 "	Remises au réseau des Etats-Unis	25
			-	59 "	078. Jus de fruits et concentrés de jus de fruits non congelés:	26
			246	10 974 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada	27
			1 143	6 992 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	28
			1 570	12 479 "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	29
			-	373 "	A destination des Etats-Unis	30
			2 713	30 818 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	31
			2 572	23 182 "	Déchargees du wagon au Canada	32
			141	7 263 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	33
			-	373 "	Remises au réseau des Etats-Unis	34
					080. Concentrés de jus de fruits congelés:	35
			34	1 585 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada	36
			793	1 688 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	37
			802	4 464 "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	38
			-	265 "	A destination des Etats-Unis	39
			1 595	8 002 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	40
			1 334	6 242 "	Déchargees du wagon au Canada	41
			261	1 311 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	42
			-	449 "	Remises au réseau des Etats-Unis	43
					082. Fruits et préparations à base de fruits, n.d.a.:	44
			5	3 010 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargees sur wagons au Canada	45
			274	100 277 wagon tonnes métriques	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	46
			30 016	30 832 "	En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada	47
			4 779	6 685 "	A destination des Etats-Unis	48
			-	1 497 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	49
			35 069	139 291 "	Déchargees du wagon au Canada	50
			32 569	35 417 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	51
			2 454	101 453 "	Remises au réseau des Etats-Unis	52
			45	2 419 "		53
						54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
084. Nuts, except oil nuts:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	28	905	-	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 320	49 765	-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	3 244	46	-	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	33	86	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	36	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	4 597	49 933	-	-	-	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 126	42 778	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	2 470	7 044	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	111	-	-	-	-
086. Sugar beets:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	11	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	535	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	-	41	-	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	-	41	-	535	-	-
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	535	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	-	41	-	-	-	-
088. Cabbage:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	538	-	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	538	-	-	-	-	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	538	-	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
090. Celery:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	11 822	940	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	11 822	940	-	-	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	11 784	940	-	-	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	38	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
092. Lettuce:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	29	-	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	12 150	2 430	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	12 179	2 430	-	-	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	12 150	2 430	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	-	29	-	-	-	-
094. Onions and shallots:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	20	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	9 310	1 015	-	-	-	1 606
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	9 330	1 015	-	-	-	1 606
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	9 261	1 015	-	-	-	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	-	50	-	-	-	1 560
54 Delivered to United States rail connections	" "	-	20	-	-	-	46

See footnote(s) at end of table

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète): 084. Noix, à l'exclusion des noix oléagineuses:	
				933 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				51 085 " "	Chargées sur wagons au Canada	2
				3 324 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				1 831 1 950	En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	4
				36	À destination des Etats-Unis	5
				1 865 56 395 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				1 642 46 546	Déchargées du wagon au Canada	7
				221 9 735	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				111	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					088. Betteraves à sucre:	
				11 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				535 " "	Chargées sur wagons au Canada	11
				41	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	13
				À destination des Etats-Unis	14
				576	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				Déchargées du wagon au Canada	16
				535	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				41	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					088. Chou:	
				.. wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				Chargées sur wagons au Canada	20
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	22
				À destination des Etats-Unis	23
				538	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				Déchargées du wagon au Canada	25
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				Remises au réseau des Etats-Unis	27
					090. Céleri:	
				.. wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				Chargées sur wagons au Canada	29
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			75	12 837	En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	31
			75	12 837	À destination des Etats-Unis	32
			75	12 799	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
			75	38	Déchargées du wagon au Canada	34
			Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			Remises au réseau des Etats-Unis	36
					092. Leek:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				29	Chargées sur wagons au Canada	38
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				14 580	En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	40
				14 609	À destination des Etats-Unis	41
				14 580	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				Déchargées du wagon au Canada	43
				29	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				Remises au réseau des Etats-Unis	45
					094. Oignons et échalotes:	
				.. wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				Chargées sur wagons au Canada	47
				20	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			161	12 092	En provenance des Etats-Unis: À destination du Canada	49
			161	12 112	À destination des Etats-Unis	50
			161	11 997	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			161	95	Déchargées du wagon au Canada	52
			161	20	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			161		Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
096. Potatoes, other than sweet:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	2 458	66	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	89 761	2 426	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	554	3 205	275	-	74	
	Received from United States rail:						788	
4	Destined to Canadian points	" "	18 825	2 807	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	-	1 715	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	109 140	10 153	275	-	74	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	104 244	7 835	275	-	74	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	4 897	602	-	-	788	
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	1 715	-	-	-	
098. Tomatoes:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	45	-	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	-	76	-	-	-	
	Received from United States rail:						-	
13	Destined to Canadian points	" "	1 048	214	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	1 093	290	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 048	290	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	45	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
100. Vegetables, n.e.s., fresh or chilled:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	5	6	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	174	529	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	219	88	-	-	82	
	Received from United States rail:						-	
22	Destined to Canadian points	" "	28 846	4 384	-	-	45	
23	Destined to United States points	" "	88	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	29 327	4 999	-	-	127	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	29 139	4 999	-	-	82	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	45	-	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	142	-	-	-	45	
102. Vegetables, frozen:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	52	10	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 856	350	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	269	225	-	-	-	
	Received from United States rail:						-	
31	Destined to Canadian points	" "	602	500	-	-	42	
32	Destined to United States points	" "	409	34 070	-	-	313	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	3 136	35 145	-	-	355	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 666	1 075	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	61	-	-	-	42	
36	Delivered to United States rail connections	" "	409	34 070	-	-	313	
104. Vegetables, dried:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	1,010	684	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	53 940	39 018	80	-	19	
39	Received from other railways in Canada	" "	8 152	528	-	194	829	
	Received from United States rail:						-	
40	Destined to Canadian points	" "	2 440	1 347	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	4 229	960	-	-	6 447	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	68 781	41 853	80	194	7 076	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	62 901	30 818	80	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	534	5 713	-	-	629	
45	Delivered to United States rail connections	" "	5 326	5 322	-	194	6 447	
106. Vegetables and preparations, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	4,500	188	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	185 478	6 336	-	-	834	
48	Received from other railways in Canada	" "	25 315	36 781	-	-	35 968	
	Received from United States rail:						28	
49	Destined to Canadian points	" "	96 312	6 935	-	-	364	
50	Destined to United States points	" "	2 222	1 456	-	-	1 478	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	309 327	51 508	-	-	37 838	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	285 405	44 223	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	36 091	5 830	-	-	392	
54	Delivered to United States rail connections	" "	7 831	1 456	-	-	32 722	
							4 724	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
-	-	-	-	2 524 wagon tonnes métriques	Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	1
-	-	-	-	92 187 " "	096. Pommes de terre (sauf les patates douces):	2
-	1 236	-	-	6 132 " "	Nombre de wagons chargés	3
-	-	-	-	23 601 " "	Chargées sur wagons au Canada	4
-	-	-	-	1 715 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	5
-	1 236	-	1 969	123 635 " "	En provenance des Etats-Unis:	6
-	1 236	-	1 450	115 802 " "	A destination du Canada	7
-	-	-	519	6 018 " "	A destination des Etats-Unis	8
-	-	-	-	1 715 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	9
-	-	-	-	187 1 449 " "	Déchargées du wagon au Canada	10
-	-	-	-	187 1 570 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	11
-	-	-	-	156 1 494 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	12
-	-	-	31	76 " "	098. Tomates:	13
-	-	-	-	13 703 " "	Nombre de wagons chargés	14
-	-	-	-	387 " "	Chargées sur wagons au Canada	15
-	-	-	-	653 33 883 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	16
-	-	-	-	653 133 " "	En provenance des Etats-Unis:	17
-	-	-	-	653 35 106 " "	A destination du Canada	18
-	-	-	-	34 873 " "	A destination des Etats-Unis	19
-	-	-	-	45 187 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	20
-	-	-	-	13 703 " "	Déchargées du wagon au Canada	21
-	-	-	-	387 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	22
-	-	-	-	653 33 883 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	23
-	-	-	-	653 133 " "	100. Légumes frais ou réfrigérés, n.d.a.:	24
-	-	-	-	13 703 " "	Nombre de wagons chargés	25
-	-	-	-	387 " "	Chargées sur wagons au Canada	26
-	-	-	-	653 33 883 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	27
-	-	-	-	653 133 " "	En provenance des Etats-Unis:	28
-	-	-	-	653 35 106 " "	A destination du Canada	29
-	-	-	-	34 873 " "	A destination des Etats-Unis	30
-	-	-	-	45 187 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	31
-	-	-	-	13 703 " "	Déchargées du wagon au Canada	32
-	-	-	-	387 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	33
-	-	-	-	653 33 883 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	34
-	-	-	-	653 133 " "	102. Légumes congelés:	35
-	-	-	-	22 84 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	36
-	-	-	-	601 2 807 " "	Chargées sur wagons au Canada	37
-	-	-	-	61 555 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	38
-	-	-	-	1 144 " "	En provenance des Etats-Unis:	39
-	-	-	-	34 792 " "	A destination du Canada	40
-	-	-	-	662 39 298 " "	A destination des Etats-Unis	41
-	-	-	-	61 3 602 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	-	-	-	601 704 " "	Déchargées du wagon au Canada	43
-	-	-	-	34 792 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	-	61 3 602 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
-	-	-	-	2 79 93 800 " "	104. Légumes séchés:	
1	54	-	-	2 79 93 800 " "	Nombre de wagons chargés	
194	-	-	-	2 79 93 800 " "	Chargées sur wagons au Canada	
-	-	-	-	2 79 93 800 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	-	2 79 93 800 " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	283 4 070 " "	A destination du Canada	
-	-	-	-	283 11 636 " "	A destination des Etats-Unis	
-	248	-	880	119 092 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	
-	249	-	559	94 356 " "	Déchargées du wagon au Canada	
-	-	-	242	7 367 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	79	17 368 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	
-	-	-	-	2 79 93 800 " "	106. Légumes et préparations à base de légumes, n.d.a.:	
26	1 396	-	-	5 548 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	
-	-	-	-	229 178 " "	Chargées sur wagons au Canada	
-	-	-	-	72 021 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	-	72 021 " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	502 104 113 " "	A destination du Canada	
-	-	-	-	502 5 156 " "	A destination des Etats-Unis	
1 396	-	-	10 399	410 468 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	
-	-	-	-	8 992 319 012 " "	Déchargées du wagon au Canada	
1 396	-	-	-	1 408 77 447 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	-	14 011 " "	Remises au réseau des Etats-Unis	

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
108. Sugar:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	2 468	1 937	-	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	163 914	139 220	-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	960	220	-	-	690	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	348	528	-	-	261	-
5 Destined to United States points	" "	997	511	-	-	-	66
6 Total freight traffic carried(1)	" "	166 219	140 479	-	-	951	66
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	160 404	137 066	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	681	1 086	-	-	261	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	5 134	2 327	-	-	690	66
110. Molasses and syrup:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	1 168	137	-	1	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	75 187	7 943	-	18	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	789	9 096	-	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	6 209	6 709	-	-	3 041	-
14 Destined to United States points	" "	10 081	171	-	-	-	4 793
15 Total freight traffic carried(1)	" "	92 266	23 919	-	18	3 041	4 793
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	52 930	23 438	-	18	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	13 663	391	-	-	3 041	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	25 672	91	-	-	-	4 793
112. Sugar preparations (including confectionery), n.e.s.:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	33	451	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	868	13 381	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	-	114	-	-	-	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	48	83	-	-	7	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	916	13 588	-	-	7	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	862	11 896	-	-	7	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	54	1 892	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
114. Coffee:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	39	12	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 673	422	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	27	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	1 700	422	-	-	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 700	344	-	-	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	78	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
116. Cocoa and chocolate, tea, spices and vinegar:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	12	39	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	640	1 953	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	-	513	-	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	220	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	640	2 686	-	-	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	507	2 686	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	133	-	-	-	-	-
118. Margarine and similar products:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	189	41	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 772	1 692	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	169	74	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	5 941	1 766	-	-	-	-
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 537	1 435	-	-	-	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	1 403	168	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	-	183	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					108. Sucre:	
			140	4 545 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
865			11 761	314 895 "	Chargeées sur wagons au Canada	2
			1 074	3 809 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
			1 712	2 849 "	A destination du Canada	4
				1 574 "	A destination des Etats-Unis	5
865			14 547	323 127 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
261			2 309	300 040 "	Déchargées du wagon au Canada	7
604			227	2 859 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			12 010	20 227 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					110. Mélasses et sirops:	
					1.306 wagon tonnes métriques	10
3 045				83 148 "	Nombre de wagons chargés	11
			5 280	18 210 "	Chargeées sur wagons au Canada	12
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
			442	16 401 "	En provenance des Etats-Unis:	
				15 045 "	A destination du Canada	13
3 045			5 722	132 804 "	A destination des Etats-Unis	14
3 045			4 871	84 302 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			768	17 863 "	Déchargées du wagon au Canada	16
			82	30 638 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					112. Préparations à base de sucre (y compris les confiseries), n.d.s.:	
			2	486 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
			44	14 303 "	Chargeées sur wagons au Canada	20
			2 000	2 114 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
				138 "	A destination du Canada	22
					A destination des Etats-Unis	23
			2 044	16 555 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			1 935	14 500 "	Déchargées du wagon au Canada	25
			109	2 055 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					114. Café:	
				51 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
			78	2 095 "	Chargeées sur wagons au Canada	29
				105 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			1 227	1 227 "	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	31
			1 305	3 427 "	A destination des Etats-Unis	32
			1 305	3 349 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				78 "	Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					116. Cacao et chocolat, thé, épices et vinaigre:	
				51 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			20	2 593 "	Chargeées sur wagons au Canada	38
				533 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
			601	821 "	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	40
			621	3 947 "	A destination des Etats-Unis	41
			88	3 281 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
			513	513 "	Déchargées du wagon au Canada	43
			20	153 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					118. Margarine et produits similaires:	
				210 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			1 305	7 464 "	Chargeées sur wagons au Canada	47
				1 548 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	49
			1 305	9 012 "	A destination des Etats-Unis	50
			1 305	7 277 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				1 571 "	Déchargées du wagon au Canada	52
				163 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
120. Shortening and lard:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	262	52	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	11 304	2 034	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	83	68	-	-	-	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	2 303	276	-	-	-	
6	Destined to United States points	" "	-	1 286	-	-	-	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	13 690	3 664	-	-	-	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	13 554	2 061	-	-	-	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	68	317	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	67	1 286	-	-	-	
122. Soups and infant and junior foods:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	3	804	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	127	31 816	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	37	-	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	18	-	
15	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	164	31 818	-	-	18	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	164	25 396	-	-	18	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	-	6 420	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
124. Pre-cooked frozen food preparations:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	57	477	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 492	15 328	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	330	-	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	66	166	-	-	-	
24	Destined to United States points	" "	239	1 079	-	-	-	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	2 149	16 573	-	-	-	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 869	14 929	-	-	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	42	565	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	239	1 079	-	-	-	
126. Food preparations and materials for food preparations, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	4,232	5,686	-	2,226	22	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	149 031	190 223	-	37 155	404	
30	Received from other railways in Canada	" "	8 288	3 171	-	162	100	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	194	875	-	-	90	
33	Destined to United States points	" "	664	890	-	-	51	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	158 177	194 959	-	37 317	594	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	126 508	143 383	-	37 317	44	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	30 944	50 886	-	-	413	
	Delivered to United States rail connections	" "	726	690	-	-	137	
128. Hay, forage and straw:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	157	303	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 987	11 046	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	-	144	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
42	Destined to United States points	" "	19	-	-	-	-	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	2 006	11 190	-	-	-	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 827	249	-	-	-	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	145	538	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	34	10 403	-	-	-	
130. Wheat bran, shorts and middlings:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	2,373	1,951	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	104 953	80 004	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	325	28 728	-	-	-	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
51	Destined to United States points	" "	12 482	6 758	-	-	199	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	117 760	115 490	-	-	199	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	84 109	53 441	-	-	-	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	2 797	11 264	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	30 854	50 784	-	-	199	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other			
			Tous autres	Total général tous chemins de fer		
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					120. Graisse préparée et saindoux:	
				314 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				13 338 "	Chargées sur wagons au Canada	2
				638 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	4
					À destination des Etats-Unis	5
				555 17 909	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				430 16 045	Déchargées du wagon au Canada	7
				54 439	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				71 1 424	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					122. Soupes et aliments pour bébés et jeunes enfants:	
				807 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				31 943 "	Chargées sur wagons au Canada	11
				6 591 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	13
					À destination des Etats-Unis	14
				6 554 38 552	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				6 258 31 836	Déchargées du wagon au Canada	16
				297 6 717	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					124. Préparations alimentaires congelées précursees:	
				534 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				16 820 "	Chargées sur wagons au Canada	20
				685 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	22
					À destination des Etats-Unis	23
				555 19 315	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				593 17 391	Déchargées du wagon au Canada	25
				593 607	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				593 1 318	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					126. Préparations alimentaires et ingrédients pour préparations alimentaires, n.d.a.:	
				604 13 090	Nombre de wagons chargés	28
651	9	8 767	13 026 wagon tonnes métriques	398 679	Chargées sur wagons au Canada	29
		74 532	86 904 "		En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	31
					À destination des Etats-Unis	32
651	9	4 969	493 116	6 128 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				1 405 "	Déchargées du wagon au Canada	34
651	9	13 090	88 268		Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
				12 956 65 034		
				134 23 147		
				89 1 693		
					128. Foin, fourrage et paille:	
				460 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
150			45	13 033 "	Chargées sur wagons au Canada	38
				339 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	40
					À destination des Etats-Unis	41
150			45	13 391 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
150			45	2 271 "	Déchargées du wagon au Canada	43
				683 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				10 437 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					130. Son d'orge, remoulagies:	
				4 498 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
174				190 525 "	Chargées sur wagons au Canada	47
5 568				42 652 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	49
					À destination des Etats-Unis	50
5 568			22 473	41 912 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			36 072	275 089 "	Déchargées du wagon au Canada	52
			13 599	151 149 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
5 568			22 473	42 102 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54
				81 837 "		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):							
132. Ground cereals and by-products, n.e.s.:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	2 266	1 505	-	-	-	9
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	122 488	86 539	-	-	-	473
3 Received from other railways in Canada	" "	7 499	19 101	-	-	67	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	800	1 271	-	-	54	-
5 Destined to United States points	" "	16 918	1 843	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	147 705	108 754	-	-	121	473
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	72 434	98 698	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	26 047	4 927	-	-	54	473
9 Delivered to United States rail connections	" "	49 224	5 129	-	-	67	-
134. Soybean oil meal:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	2 027	1 423	-	-	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	135 620	101 335	-	-	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	18 835	5 048	-	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	31 921	80 422	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	87 867	11 041	-	-	15 995	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	274 243	197 846	-	-	-	15 995
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	163 027	178 406	-	-	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	10 909	8 091	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	100 307	11 349	-	-	-	15 995
136. Oil seed meals (including cake), n.e.s.:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	3 652	3 978	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	232 289	209 611	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	73 834	5 974	-	-	59	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	1 629	2 293	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	150	77	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	307 902	217 955	-	-	59	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	268 309	120 075	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	38 892	77 976	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	701	19 905	-	-	59	-
138. Feeds of vegetable origin, n.e.s.:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	3 769	1 422	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	234 796	82 021	-	-	4 245	20
30 Received from other railways in Canada	" "	12 682	1 714	-	-	506	975
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	7 182	1 195	-	-	-	908
32 Destined to United States points	" "	40 544	16 883	-	-	-	4 753
33 Total freight traffic carried(1)	" "	295 204	101 813	-	-	4 751	6 636
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	213 515	78 952	-	-	-	835
35 Delivered to other railways in Canada	" "	8 602	3 815	-	-	-	73
36 Delivered to United States rail connections	" "	73 087	19 045	-	-	4 751	5 728
140. Feeds of animal origin:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	217	322	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	10 035	10 097	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	535	657	-	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	463	327	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	45	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	11 033	11 126	-	-	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 250	5 542	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	1 178	5 538	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	4 606	45	-	-	-	-
142. Primary or concentrated feeds:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	43	-	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
50 Destined to United States points	" "	576	582	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	819	582	-	-	-	-
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	43	-	-	-	-	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	576	582	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète): 132. Céréales moulues et dérivées, n.d.a.:	
122	-	-	36	3 816 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			1 626	211 126	Chargées sur wagons au Canada	2
			9 303	36 092	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			412	2 537	En provenance des Etats-Unis	
			-	18 761	A destination du Canada	4
			11 341	268 516	A destination des Etats-Unis	5
122	-	-			Total du trafic marchandises transportées(1)	6
54	-	-	9 039	180 225	Déchargées du wagon au Canada	7
67	-	-	1 880	33 448	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			422	54 842	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					134. Tourteau de soja:	
			198	3 648 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
			17 407	254 362	Chargées sur wagons au Canada	11
			14 014	37 897	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
			17 901	130 244	En provenance des Etats-Unis	
			78	114 981	A destination du Canada	13
			49 400	537 484	A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			45 803	387 236	Déchargées du wagon au Canada	16
			3 597	22 597	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
			-	127 651	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					136. Farines de graines oléagineuses (y compris les tourteaux), n.d.e.:	
357	-	-	-	7 630 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
			-	441 900	Chargées sur wagons au Canada	20
			36 066	116 290	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			-	3 922	En provenance des Etats-Unis	
			-	227	A destination du Canada	22
			36 066	562 339	A destination des Etats-Unis	23
357	-	-			Total du trafic marchandises transportées(1)	24
240	-	-	24 310	412 934	Déchargées du wagon au Canada	25
118	-	-	-	116 984	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			11 756	32 421	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					138. Aliments d'origine végétale pour animaux, n.d.a.:	
1 416	-	-	4	5 306 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
			76	322 113	Chargées sur wagons au Canada	29
			-	26 730	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			276	9 561	En provenance des Etats-Unis	
			-	62 180	A destination du Canada	31
1 416	-	-	76	10 688 420 584	A destination des Etats-Unis	32
					Total du trafic marchandises transportées(1)	33
910	-	-	76	8 865 303 153	Déchargées du wagon au Canada	34
506	-	-	-	695 13 691	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			1 128	103 739	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					140. Aliments d'origine animale pour animaux:	
				539 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			-	20 132	Chargées sur wagons au Canada	38
			5 931	7 123	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
			-	522 1 312	En provenance des Etats-Unis:	
			-	45	A destination du Canada	40
			6 453	28 612	A destination des Etats-Unis	41
					Total du trafic marchandises transportées(1)	42
			5 764	16 556	Déchargées du wagon au Canada	43
			689	7 405	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
			-	4 651	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					142. Aliments concentrés pour animaux:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			-	43	Chargées sur wagons au Canada	47
			-	-	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			-	-	En provenance des Etats-Unis:	
			1 158	1 158	A destination du Canada	49
			-	1 201	A destination des Etats-Unis	50
					Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			-	43	Déchargées du wagon au Canada	52
			-	-	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			-	-	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
144. Secondary or complete animal feeds, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	343	553	-	-	1	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	14 016	21 459	-	-	60	
3	Received from other railways in Canada		705	1 870	-	-	8	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	1 099	1 545	-	-	73	
5	Destined to United States points	" "	3 426	59 891	-	-	1 379	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	19 246	84 785	-	-	141	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	13 461	18 557	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	2 187	6 225	-	-	73	
9	Delivered to United States rail connections	" "	3 597	59 982	-	-	68	
146. Non-alcoholic beverages:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	12	1	-	82	1	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	398	44	-	1 742	20	
12	Received from other railways in Canada		-	-			-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	-	2 288	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	398	2 332	-	1 742	20	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	398	2 332	-	1 742	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	20	
148. Ale, beer, stout and porter:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	42	18	-	1,077	5	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	879	1 141	-	22 584	109	
21	Received from other railways in Canada	" "	2 830	127	-	-	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	2 581	2 938	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	4 838	1 349	-	-	2 888	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	11 128	5 555	-	22 584	109	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	6 129	3 064	-	22 584	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	58	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	4 956	2 433	-	-	109	
150. Wines and fermented alcoholic beverages, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	4	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	223	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	230	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	3 146	822	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	4 573	17 110	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	7 949	18 155	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 146	979	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	4 804	17 176	-	-	-	
152. Distilled alcoholic beverages:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	95	223	-	-	6	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 202	15 796	-	-	215	
39	Received from other railways in Canada	" "	193	153	-	-	974	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	13	
41	Destined to United States points	" "	-	1 502	-	-	870	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	5 395	17 451	-	-	1 202	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	403	7 853	-	-	13	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	151	36	-	-	153	
45	Delivered to United States rail connections	" "	4 842	9 562	-	-	1 189	
154. Cigarettes:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					144. Aliments complets pour animaux, n.d.a.:	
					Nombre de wagons chargés	1
					Chargées sur wagons au Canada	2
110				12 253	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des États-Unis:	
					À destination du Canada	4
					À destination des États-Unis	5
110				15 249	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
					Déchargées du wagon au Canada	7
110				14 570	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				679	Remises au réseau des États-Unis	9
					148. Boissons non alcooliques:	
					Nombre de wagons chargés	10
					Chargées sur wagons au Canada	11
119		38		140	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
119		952		3 275	En provenance des États-Unis:	
		-		" "	À destination du Canada	13
		-		" "	À destination des États-Unis	14
119		952		5 563	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
119		952		5 543	Déchargées du wagon au Canada	16
		-		" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
		-		20	Remises au réseau des États-Unis	18
					148. Ale, bière, stout et porter:	
					Nombre de wagons chargés	19
					Chargées sur wagons au Canada	20
621		90		1 270	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
621		2 996		28 330	En provenance des États-Unis:	
		-		3 015	À destination du Canada	22
		-		" "	À destination des États-Unis	23
621		2 996		48 819	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
621		2 996		35 394	Déchargées du wagon au Canada	25
		-		2 898	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
		-		10 527	Remises au réseau des États-Unis	27
					150. Vins et boissons alcooliques fermentées, n.d.a.:	
					Nombre de wagons chargés	28
					Chargées sur wagons au Canada	29
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des États-Unis:	
				1	À destination du Canada	31
				66	À destination des États-Unis	32
					Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des États-Unis	36
					152. Boissons alcooliques distillées:	
					Nombre de wagons chargés	37
					Chargées sur wagons au Canada	38
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
151		2	4	344	En provenance des États-Unis:	
151		53	256	22 074	À destination du Canada	40
		-		300	À destination des États-Unis	41
		-		1 771	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des États-Unis	45
					154. Cigarettes:	
					Nombre de wagons chargés	46
					Chargées sur wagons au Canada	47
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des États-Unis:	
				27	À destination du Canada	49
				" "	À destination des États-Unis	50
					Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des États-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Food, feed, beverages and tobacco (C.L.):								
156. Tobacco, unmanufactured:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	25	79	-	-	2	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	855	2 654	-	-	19	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
4	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
5	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
6	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	855	2 654	-	-	19	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	855	2 654	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	19	-	
158. Tobacco, manufactured, n.e.s.:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	20	-	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	662	-	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	54	-	-	-	-	
13	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
14	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
15	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	716	-	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	689	-	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	27	-	-	-	-	
992. Total:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	290 613	271 161	-	6 947	3 658	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	17 495 306	19 206 473	-	291 477	151 235	
21	Received from other railways in Canada	" "	921 729	427 928	298	1 083	6 922	
22	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
22	Destined to Canadian points	" "	527 973	401 658	-	-	4 350	
23	Destined to United States points	" "	784 652	273 780	-	-	6 806	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	19 729 660	20 309 839	298	292 560	162 507	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	17 777 589	19 266 554	275	246 467	744	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	591 162	439 004	24	46 093	148 100	
27	Delivered to United States rail connections	" "	1 360 909	604 261	-	-	13 663	
Section III:								
Crude materials, inedible (C.L.):								
160. Raw hides and skins including fur skins:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	134	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	6 409	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	41	54	-	-	-	
31	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
31	Destined to Canadian points	" "	2 991	4 553	-	-	66	
32	Destined to United States points	" "	4 716	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	7 748	11 016	-	-	66	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 991	10 799	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	32	-	-	66	
36	Delivered to United States rail connections	" "	4 756	186	-	-	-	
162. Primary tankage:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	24	242	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 503	14 491	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	64	884	-	-	-	
40	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
40	Destined to Canadian points	" "	780	611	-	-	105	
41	Destined to United States points	" "	-	5 519	-	-	502	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	2 347	21 505	-	-	105	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 348	6 928	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	2 954	-	-	105	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	11 623	-	-	502	
164. Crude animal products, inedible, n.e.s. (excluding fibres):								
46	Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	11	-	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	83	-	-	113	-	
49	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
49	Destined to Canadian points	" "	363	764	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	457	764	-	113	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	400	764	-	113	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	45	-	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	11	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Denrées alimentaires, aliments pour animaux, boissons et tabacs (charge complète):	
					156. Tabacs bruts:	
				106 wagon 3 528 tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	1 2 3 4 5
				3 528 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				3 509 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	7 8 9
				19 "	158. Tabacs fabriqués, n.d.a.:	
				20 wagon 662 tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	10 11 12 13 14
				716 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				689 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	16 17 18
				27 "	992. Total:	
699 26 488 15 915	45 748 2 142	742 17 290 -	778 46 188 436 132	577 328 wagon 37 425 087 tonnes métriques 1 814 148 "	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	19 20 21 22 23
43 403	2 690	17 290	595 114	41 616 031 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
13 986 29 417	2 683 208	17 156 134	482 840 77 579 34 694	37 863 075 1 470 007 2 282 949 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	25 26 27
					Section III:	
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					160. Cuir et peaux bruts, y compris les peleteries:	
				136 wagon 8 436 tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	28 29 30 31 32
				59 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				18 916 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	34 35 36
				13 817 "	162. Déchets d'abattoir non conditionnés:	
				157 "		
				4 942 "	266 wagon 15 994 tonnes métriques	37 38 39
				27 956 "	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	40 41
				2 767 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				12 043 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	43 44 45
				730 "	164. Produits bruts d'origine animale, non comestibles, n.d.a. (sauf les fibres):	
				12 125 "		
				1 wagon 11 tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	46 47 48
				253 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				363 "	Déchargées du wagon au Canada Remises aux autres chemins de fer au Canada Remises au réseau des Etats-Unis	52 53 54
57	-	-	363	1 490 "		
57	-	-	363	1 754 "		
57	-	-	363	1 640 "		
				102 "		
				11 "		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I · Classe I		Class II · Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
	Crude materials, inedible (C.L.):						
	166. Seeds for sowing, n.e.s.:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	218	58	-	47	-
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 432	4 438	-	2 712	-
3	Received from other railways in Canada	" "	592	2 314	-	-	-
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	544	475	-	-	88
5	Destined to United States points	" "	360	699	-	-	-
6	Total freight traffic carried(1)	" "	14 928	7 926	-	2 712	88
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	11 743	5 848	-	2 312	-
8	Delivered to other railways in Canada	" "	2 546	115	-	401	-
9	Delivered to United States rail connections	" "	640	1 963	-	-	-
	168. Flaxseed:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	3 328	3 901	-	-	-
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	209 934	295 247	-	-	-
12	Received from other railways in Canada	" "	356	740	-	-	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	1 456	-	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
15	Total freight traffic carried(1)	" "	211 746	295 987	-	-	-
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	203 903	288 692	-	-	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	992	-	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	6 851	7 296	-	-	-
	170. Rapeseed:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	13 311	6 857	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	836 192	514 432	-	-	-
21	Received from other railways in Canada	" "	21 923	8 852	-	-	-
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	3 358
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
24	Total freight traffic carried(1)	" "	856 115	523 284	-	-	3 358
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	850 683	523 141	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	7 433	143	-	-	3 358
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-
	172. Soybeans:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	8	1	-	-	33
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	556	75	-	-	2 971
30	Received from other railways in Canada	" "	-	-	36	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	3 599	1 996	-	-	9 955
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
33	Total freight traffic carried(1)	" "	4 155	2 071	36	-	12 926
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 155	75	-	-	12 926
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	36	-	-
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	1 996	-	-	-
	174. Oil seeds, oil nuts and oil kerneis, n.e.s.:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	205	368	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	12 817	24 002	-	-	-
39	Received from other railways in Canada	" "	379	2 595	-	-	91
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	5 851	18 360	-	-	-
41	Destined to United States points	" "	136	660	-	-	-
42	Total freight traffic carried(1)	" "	19 183	45 617	-	-	91
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 228	41 687	-	-	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	2 512	146	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	2 443	3 785	-	-	91
	176. Rubber and allied gums, natural:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	350	462	-	-	-
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	18 311	24 320	-	-	-
48	Received from other railways in Canada	" "	112	1 480	-	-	-
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	151	-	-	-	-
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
51	Total freight traffic carried(1)	" "	18 574	25 800	-	-	-
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	18 081	18 415	-	-	-
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	7 384	-	-	-
54	Delivered to United States rail connections	" "	493	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					166. Semences, n.d.a.:	
			2	325 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			151	20 733 "	Chargées sur wagons au Canada	2
			402	3 308 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			-	1 107 "	En provenance des Etats-Unis:	
			-	1 059 "	A destination du Canada	4
			553	26 207 "	A destination des Etats-Unis	5
			402	20 393 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			-	3 062 "	Déchargées du wagon au Canada	7
			151	2 754 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					168. Lin:	
				7 229 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				505 181 "	Chargées sur wagons au Canada	11
				1 096 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				1 456 "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	A destination du Canada	13
				" "	A destination des Etats-Unis	14
				507 733 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				492 595 "	Déchargées du wagon au Canada	16
				992 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				14 147 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					170. Coton:	
				20 168 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
			1 350 624	30 775 "	Chargées sur wagons au Canada	20
			-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				3 358 "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	A destination du Canada	22
				" "	A destination des Etats-Unis	23
			1 384 757	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			1 377 182	7 576 "	Déchargées du wagon au Canada	25
			-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				" "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					172. Soja:	
				42 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
			3 602	36 "	Chargées sur wagons au Canada	29
			-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				15 550 "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	A destination du Canada	31
				" "	A destination des Etats-Unis	32
			19 188	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
			17 156	36 "	Déchargées du wagon au Canada	34
			-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				" "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					174. Graines oléagineuses, noix oléagineuses et amandes oléagineuses, n.d.a.:	
			12	585 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			793	37 612 "	Chargées sur wagons au Canada	38
			251	3 316 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				27 661 "	En provenance des Etats-Unis:	
			3 670	796 "	A destination du Canada	40
			-	" "	A destination des Etats-Unis	41
			4 714	69 605 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
			3 666	59 581 "	Déchargées du wagon au Canada	43
			306	2 964 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
			743	7 062 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					176. Caoutchouc et gommes analogues:	
			17	829 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			911	43 542 "	Chargées sur wagons au Canada	47
			30 050	32 200 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				953 "	En provenance des Etats-Unis:	
			802	" "	A destination du Canada	49
			-	" "	A destination des Etats-Unis	50
			31 763	76 695 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			6 550	43 604 "	Déchargées du wagon au Canada	52
			24 267	31 651 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			-	1 439 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, inedible (C.L.):								
178. Peatmoss and mooses, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	51	301	-	-	5	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 769	8 723	-	-	74	
3	Received from other railways in Canada	" "	137	-	-	-	-	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
6	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	1 906	8 723	-	-	74	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	137	623	-	-	-	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	-	5 215	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 769	2 884	-	-	74	
180. Other crude vegetable materials inedible, n.e.s.:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	2	3	-	1	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	79	122	-	49	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	946	568	-	181	-	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	469	1 489	-	-	-	
15	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	1 494	2 179	-	230	-	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 217	2 057	-	230	-	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	277	122	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
182. Logs and bolts of wood:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	3 370	7 160	1 937	264	1	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	180 698	455 646	77 733	17 767	24	
21	Received from other railways in Canada	" "	60	98	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	660	1 935	-	-	-	
24	Destined to United States points	" "	-	4 166	-	-	-	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	181 418	461 845	77 733	17 767	24	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	180 465	457 634	77 733	17 150	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	771	45	-	617	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	181	4 166	-	-	24	
184. Fence posts, pitprops and piling of wood:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	51	23	-	22	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 285	1 024	-	896	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	342	91	-	-	-	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	41	-	-	-	-	
33	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	2 668	1 115	-	896	-	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 541	941	-	256	-	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	18	146	-	640	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	109	28	-	-	-	
186. Round timber, n.e.s.:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	877	949	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	38 925	34 454	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	7 199	4 726	321	-	155	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	2 355	317	-	-	-	
42	Destined to United States points	" "	106	811	-	-	203	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	48 585	40 308	321	-	155	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	40 137	23 989	321	-	155	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	3 340	2 122	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	5 108	14 197	-	-	203	
188. Pulpwood logs:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	30 388	3 298	1 355	2	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 940 098	233 689	65 679	64	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	105 098	501 953	-	-	-	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	-	80	-	-	-	
51	Destined to United States points	" "	19 318	127	-	-	-	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	2 064 514	735 849	65 679	64	-	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 492 688	735 505	51 289	64	-	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	502 080	54	14 391	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	69 747	290	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):		
					176. Tourbe et autres mousses, n.d.a.:		
			566	923	wagon	Nombre de wagons chargés	1
			8 883	19 449	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	2
			178	315	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			-	-	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	-	" "	A destination du Canada	4
			-	-	" "	A destination des États-Unis	5
			9 061	19 764	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			109	869	" "	Déchargées du wagon au Canada	7
			-	5 215	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			8 952	13 679	" "	Remises au réseau des États-Unis	9
						180. Autres matières brutes d'origine végétale, non comestibles, n.d.a.:	
	2		-	8	wagon	Nombre de wagons chargés	10
	18		-	268	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	11
	-		122	1 817	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
	-		-	3 947	" "	En provenance des États-Unis:	
	-		1 989	-	" "	A destination du Canada	13
	-		-	-	" "	A destination des États-Unis	14
	18		2 111	6 032	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
	18		921	4 443	" "	Déchargées du wagon au Canada	16
	-		1 190	1 589	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
	-		-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis	18
						182. Billes et billets de bois:	
	4 159		3	16 894	wagon	Nombre de wagons chargés	19
	258 923		136	990 927	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	20
	-		974	1 132	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
	-		82	2 677	" "	En provenance des États-Unis:	
	-		44	4 210	" "	A destination du Canada	22
	258 923		1 236	998 948	" "	A destination des États-Unis	23
	258 923		126	992 031	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
	-		232	1 665	" "	Déchargées du wagon au Canada	25
	-		878	5 249	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
	-		-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis	27
						184. Piquets de clôture, étai de mine et pilotis en bois:	
			4	100	wagon	Nombre de wagons chargés	28
			221	4 426	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	29
			154	587	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			156	197	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	-	" "	A destination du Canada	31
			531	5 210	" "	A destination des États-Unis	32
			156	3 894	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
			376	1 180	" "	Déchargées du wagon au Canada	34
			-	137	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis	36
						186. Bois en grume, n.d.s.:	
	1		257	2 084	wagon	Nombre de wagons chargés	37
	18		11 882	85 279	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	38
	473		948	13 822	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
	-		3 029	5 701	" "	En provenance des États-Unis:	
	-		-	1 120	" "	A destination du Canada	40
	491		15 859	105 922	" "	A destination des États-Unis	41
	491		1 670	66 763	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
	-		4 594	10 056	" "	Déchargées du wagon au Canada	43
	-		9 595	29 103	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
	-		-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis	45
						188. Billes de bois à pâte :	
			1 860	36 903	wagon	Nombre de wagons chargés	46
	111 625		-	2 351 155	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	47
	26 263		478	633 792	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
	-		-	80	" "	En provenance des États-Unis:	
	-		169	19 614	" "	A destination du Canada	49
	137 888		647	3 004 641	" "	A destination des États-Unis	50
	-		-	2 279 546	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
	-		-	654 413	" "	Déchargées du wagon au Canada	52
	137 888		647	70 684	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
	-		-	-	" "	Remises au réseau des États-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Crude materials, inedible (C.L.):							
190. Pulpwood chips:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	77 183	23 669	1 418	41 318	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	4 186 666	1 150 307	62 604	2 564 926	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	25 672	171 867	25 335	-	-	-
4 Received from United States rail:							
5 Destined to Canadian points	" "	3 828	-	-	-	-	-
6 Destined to United States points	" "	2 457	170	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	4 218 623	1 322 344	87 939	2 564 926	-	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 061 293	1 322 157	-	2 564 694	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	151 356	16	87 939	232	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	5 976	170	-	-	-	-
192. Christmas trees:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	25	14	-	-	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	450	181	-	-	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
13 Received from United States rail:							
14 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	28
15 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	28
15 Total freight traffic carried(1)	" "	450	181	-	-	-	28
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	19	-	-	-	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	9	-	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	422	181	-	-	-	28
194. Other crude wood materials, n.e.s.:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	68	1	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 940	27	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	115	118	-	-	-	-
22 Received from United States rail:							
23 Destined to Canadian points	" "	39	-	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	3 094	145	-	-	-	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 981	145	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	46	-	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	87	-	-	-	-	-
196. Silk, wool and animal hair:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	1	23	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	37	404	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
31 Received from United States rail:							
32 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	37	404	-	-	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	37	404	-	-	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
198. Cotton:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	-	12	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 674	407	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	-	1 147	-	-	-	-
40 Received from United States rail:							
41 Destined to Canadian points	" "	21 450	28 692	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	25 124	30 246	-	-	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	21 520	29 953	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	3 604	294	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
200. Vegetable and man-made textile fibres, excluding cotton:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	386	753	-	-	162	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	14 349	28 494	-	-	6 411	-
48 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	17 226	-
49 Received from United States rail:							
50 Destined to Canadian points	" "	27	24	-	-	27	-
50 Destined to United States points	" "	907	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	15 283	28 518	-	-	23 664	-
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	404	1 317	-	-	27	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	-	21 981	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	14 880	5 219	-	-	23 637	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					190. Copeaux de bois à pâte:	
-	-	-	619	7 144,207 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
-	-	-	34 197	7 998 700 " "	Chargeées sur wagons au Canada	2
-	-	-		222 874 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	55	3 883 " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	62 993	65 620 " "	À destination du Canada	4
-	-	-	97 245	8 291 077 " "	À destination des Etats-Unis	5
-	-	-	55	7 948 199 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
-	-	-		239 543 " "	Déchargeées du wagon au Canada	7
-	-	-	97 190	103 336 " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
-	-	-			Remises au réseau des Etats-Unis	9
					192. Arbres de Noël:	
-	-	-	-	39 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
-	-	-	273	631 273 " "	Chargeées sur wagons au Canada	11
-	-	-		" " " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	308	" " " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	581	1 240 " "	À destination du Canada	13
-	-	-		" " " "	À destination des Etats-Unis	14
-	-	-			Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	-	-	-	19 " " "	Déchargeées du wagon au Canada	16
-	-	-	581	1 212 " " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
-	-	-			Remises au réseau des Etats-Unis	18
					194. Autres matières de bois brutes, n.d.a.:	
-	-	-	1	70 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
-	-	-	41	3 008 " "	Chargeées sur wagons au Canada	20
-	-	-	97	330 " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-		" " " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	105	144 " " "	À destination du Canada	22
-	-	-	-	" " " "	À destination des Etats-Unis	23
-	-	-	243	3 482 " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
-	-	-	41	3 167 " " "	Déchargeées du wagon au Canada	25
-	-	-	105	151 " " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
-	-	-	97	164 " " "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					196. Soie, laine et poil d'origine animale:	
-	-	-	-	24 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	-	-	67	441 67 " "	Chargeées sur wagons au Canada	29
-	-	-		" " " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	-	" " " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	67	" " " "	À destination du Canada	31
-	-	-		" " " "	À destination des Etats-Unis	32
-	-	-	67	508 " " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-	-	-	67	508 " " "	Déchargeées du wagon au Canada	34
-	-	-		" " " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-	-	-	-	" " " "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					198. Coton:	
-	-	-	-	12 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
-	-	-	43	407 43 " "	Chargeées sur wagons au Canada	38
-	-	-		" " " "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	676	50 818 " " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-		" " " "	À destination du Canada	40
-	-	-	719	56 089 " " "	À destination des Etats-Unis	41
-	-	-	637	52 110 " " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	-	-	82	3 980 " " "	Déchargeées du wagon au Canada	43
-	-	-	-	" " " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	-	" " " "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					200. Fibres textiles végétales et chimiques (sauf le coton):	
-	-	-	-	1 301 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
-	-	-	49 254	Chargeées sur wagons au Canada	47	
-	-	-	40 460	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48	
-	-	-		" " " "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	128	" " " "	À destination du Canada	49
-	-	-		" " " "	À destination des Etats-Unis	50
-	-	-	128	90 827 " " "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
-	-	-	128	8 034 " " "	Déchargeées du wagon au Canada	52
-	-	-		" " " "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-	-	-	-	" " " "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, Inedible (C.L.):								
202. Bauxite ore and alumina:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	4,109	-	-	-	1	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	336 740	-	-	-	76	
3	Received from other railways in Canada	" "	166	6 303	-	-	1 030	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	10 410	16 373	-	-	5 317	
5	Destined to United States points	" "	-	408	-	-	8 432	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	347 316	23 084	-	-	6 423	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	309 983	21 275	-	-	5 745	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	1 740	1 401	-	-	601	
9	Delivered to United States rail connections	" "	35 592	408	-	-	76	
204. Copper ores and concentrates:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	8,238	4,946	-	1,242	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	685 380	445 851	111 516	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	38 906	-	6 309	-	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	724 286	445 851	6 309	111 516	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	636 204	342 020	-	111 516	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	88 082	103 832	6 309	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
206. Copper matte and precipitates:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	428	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	-	2 990	-	-	2 256	
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	428	2 990	-	-	2 256	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	428	2 990	-	-	2 256	
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
208. Iron ore and concentrates:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	13,520	353	14,483	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	791 196	25 877	1 252 276	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	1 576 998	9 424	-	-	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	1 031	4 184	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 369 225	39 485	1 252 276	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 353 359	38 385	1 242 702	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	15 866	-	9 574	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	1 100	-	-	-	
210. Lead ore and concentrates:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	4 028	2,643	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	327 871	204 620	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	16 025	42 415	-	-	-	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	-	31 607	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	343 896	278 642	-	-	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	295 742	262 321	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	31 073	9 222	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	17 080	7 100	-	-	-	
212. Manganese ore:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	2	1	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	115	56	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	93	335	-	-	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	1 871	1 200	-	-	333	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	2 079	1 591	-	-	333	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 723	1 546	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	311	45	-	-	333	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					202. Minéraux de bauxite et alumine:	
					Nombre de wagons chargés	1
					Chargées sur wagons au Canada	2
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	4
					A destination des États-Unis	5
1 377	2 626			3 108 759	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
					Déchargées du wagon au Canada	7
1 377	2 626			2 857 660	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				100 801	Remises au réseau des États-Unis	9
				50 296		
					204. Minéraux et concentrés de cuivre:	
					Nombre de wagons chargés	10
					Chargées sur wagons au Canada	11
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	13
					A destination des États-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					Déchargées du wagon au Canada	16
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des États-Unis	18
					206. Matte et précipités de cuivre:	
					Nombre de wagons chargés	19
					Chargées sur wagons au Canada	20
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	22
					A destination des États-Unis	23
1 563				7 237	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
1 563				1 991	Déchargées du wagon au Canada	25
1 563				5 246	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				5 347	Remises au réseau des États-Unis	27
					208. Minéraux et concentrés de fer:	
					Nombre de wagons chargés	28
					Chargées sur wagons au Canada	29
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	31
					A destination des États-Unis	32
1 664 794	18 518	113 199	159 983	320 056	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
1 664 794	11 768 144	14 773 624	30 275 911	wagon	Déchargées du wagon au Canada	34
	4 193 413	4 201 938	9 981 773	tonnes métriques	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des États-Unis	36
					210. Minéraux et concentrés de plomb:	
					Nombre de wagons chargés	37
					Chargées sur wagons au Canada	38
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	40
					A destination des États-Unis	41
23 488	271			10 237	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
59				6 942	Déchargées du wagon au Canada	43
				555 979	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				68 736	Remises au réseau des États-Unis	45
					212. Minéraux de manganèse:	
					Nombre de wagons chargés	46
					Chargées sur wagons au Canada	47
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des États-Unis:	
					A destination du Canada	49
					A destination des États-Unis	50
336	501			3 171	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				1 265	Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des États-Unis	54
336	501			387		
				3 791		
336	501			387		
				5 227		
				4 110		
336	501			47		
				1 072		
				45		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
	Crude materials, inedible (C.L.):						
	214. Nickel, copper ores and concentrates:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	4 794	31,861	-	-	-
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	340 844	2 396 673	-	-	-
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
6	Total freight traffic carried(1)	" "	340 844	2 396 673	-	-	-
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	340 844	2 392 613	-	-	-
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	4 060	-	-	-
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-
	216. Nickel ore and concentrates:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-
12	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
15	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-
	218. Matte, nickel, copper-nickel or nickel-iron chromium alloy:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	712	397	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	61 272	35 699	-	-	-
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
24	Total freight traffic carried(1)	" "	61 272	35 699	-	-	-
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	61 272	29 177	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	6 522	-	-	-
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-
	220. Tungsten ore and concentrates:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	13	-	-	-	-
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	777	-	-	-	-
30	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
33	Total freight traffic carried(1)	" "	777	-	-	-	-
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
36	Delivered to United States rail connections	" "	777	-	-	-	-
	222. Zinc ore and concentrates:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	13,723	1,823	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 123 999	129 345	-	-	-
39	Received from other railways in Canada	" "	8 987	327 403	-	-	-
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	-	101 968	-	-	-
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
42	Total freight traffic carried(1)	" "	1 132 986	558 716	-	-	-
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	985 307	555 055	-	-	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	147 679	3 337	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	328	-	-	-
	224. Lead and zinc ores and concentrates:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	2	-	-	-	-
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	147	-	-	-	-
48	Received from other railways in Canada	" "	-	525	-	-	-
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	-	13 442	-	-	-
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
51	Total freight traffic carried(1)	" "	147	13 967	-	-	-
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	147	13 967	-	-	-
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Merchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					214. Minéraux et concentrés de nickel et de cuivre:	
				36 655 wagon tonnes métriques 2 737 517	Nombre de wagons chargés	1
					Chargées sur wagons au Canada	2
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	4
					À destination des Etats-Unis	5
				2 737 517	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				2 733 457 4 060	Déchargées du wagon au Canada	7
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					Remises au réseau des Etats-Unis	9
					216. Minéraux et concentrés de nickel:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	10
					Chargées sur wagons au Canada	11
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	13
					À destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					Déchargées du wagon au Canada	16
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					218. Mettes et alliages de nickel (cuivre-nickel et nickel-chrome-ferré):	
6 097				1 109 wagon tonnes métriques 96 971 6 097	Nombre de wagons chargés	19
					Chargées sur wagons au Canada	20
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	22
					À destination des Etats-Unis	23
6 097				103 068	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
6 097				96 546 6 522	Déchargées du wagon au Canada	25
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					220. Minéraux et concentrés de tungstène:	
				13 wagon tonnes métriques 777	Nombre de wagons chargés	28
					Chargées sur wagons au Canada	29
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	31
					À destination des Etats-Unis	32
				777	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					222. Minéraux et concentrés de zinc:	
2 109				17 855 wagon tonnes métriques 1 435 607 339 767	Nombre de wagons chargés	37
182 263					Chargées sur wagons au Canada	38
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	40
					À destination des Etats-Unis	41
182 263				33 039 135 007	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					224. Minéraux et concentrés de plomb et de zinc:	
				3 377	wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	46
					Chargées sur wagons au Canada	47
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	49
					À destination des Etats-Unis	50
				36 416 1 910 381	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, inedible (C.L.):								
226. Metallic ores and concentrates, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	175	-	88	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 813	-	7 192	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	1 236	250	-	-	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	365	904	-	4 788	-	
6	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	3 361	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	14 178	2 140	7 442	4 788	3 361	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 600	2 097	6 506	3 357	-	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	503	44	936	1 432	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	11 075	-	-	-	3 361	
228. Iron and steel scrap:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	13 720	5 668	838	94	791	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	789 374	330 623	56 999	6 357	53 541	
12	Received from other railways in Canada	" "	128 181	104 241	1 101	-	2 666	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	92 360	77 056	-	-	65 337	
15	Destined to United States points	" "	1 059	169	-	-	35 818	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	1 010 974	512 089	58 100	6 357	121 544	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	970 478	456 885	7 080	4 115	36 140	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	16 894	29 210	51 021	1 612	29 273	
	Delivered to United States rail connections	" "	23 602	26 014	-	630	56 131	
230. Non-ferrous metal scrap, including precious metal scrap:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	747	82	-	-	14	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	38 386	4 382	-	-	276	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 390	1 675	56	-	1 065	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	5 983	6 049	-	-	1 937	
24	Destined to United States points	" "	664	861	-	-	762	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	46 423	12 967	56	-	3 278	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	28 827	4 579	56	-	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	2 392	7 150	-	-	1 937	
	Delivered to United States rail connections	" "	15 204	1 237	-	-	1 341	
232. Slags, drosses and other by-products, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	301	29	970	-	1	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	18 715	1 548	82 399	-	66	
30	Received from other railways in Canada	" "	7 958	5 205	-	-	478	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	6 251	380	-	-	-	
33	Destined to United States points	" "	-	27	-	-	2 435	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	32 924	7 160	82 399	-	544	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 117	3 981	82 399	-	-	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	4 141	1 028	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	14 666	2 153	-	-	544	
236. Anthracite coal:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	2	-	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	178	-	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	1 277	5 457	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	13 999	1 433	-	-	7 168	
42	Destined to United States points	" "	442	539	-	-	337	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	15 898	7 429	-	-	7 168	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 405	6 618	-	-	6 817	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	116	-	-	-	350	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 374	811	-	-	337	
238. Bituminous coal:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	84,450	129,680	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	7 470 522	12 104 442	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	70 407	1 931	131	-	-	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	52 558	4 751	-	-	590	
51	Destined to United States points	" "	-	77	-	-	28 770	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	7 593 487	12 111 201	131	-	590	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	7 568 623	12 042 186	-	-	-	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	24 708	68 939	131	-	590	
	Delivered to United States rail connections	" "	155	77	-	-	28 770	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
	Crude materials, inedible (C.L.):						
	240. Lignite coal:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	2 845	11 993	-	-	-
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	192 326	1 042 471	-	-	-
3	Received from other railways in Canada	" "	127	33	-	-	-
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	56	-	-	-	-
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
6	Total freight traffic carried(1)	" "	192 509	1 042 504	-	-	-
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	191 921	1 042 504	-	-	-
8	Delivered to other railways in Canada	" "	33	-	-	-	-
9	Delivered to United States rail connections	" "	555	-	-	-	-
	242. Coal, n.e.s.:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	2	112	-	-	-
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	113	7 865	-	-	-
12	Received from other railways in Canada	" "	248	171	-	-	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	4 453	2 533	-	-	461
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	4 799
15	Total freight traffic carried(1)	" "	4 814	10 569	-	-	4 799
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 701	2 624	-	-	461
17	Delivered to other railways in Canada	" "	27	7 946	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	86	-	-	-	4 799
	244. Crude mineral oils (petroleum):						
19	Number of railway cars loaded	carloads	2	666	-	-	1
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	123	50 165	-	-	73
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	129	-	-	-	-
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
24	Total freight traffic carried(1)	" "	252	50 165	-	-	73
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	252	50 165	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	73
	246. Natural gas and other bituminous substances:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	144	-	-	-
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	10 467	-	-	-
30	Received from other railways in Canada	" "	145	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
33	Total freight traffic carried(1)	" "	145	10 467	-	-	-
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	10 390	-	-	-
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
36	Delivered to United States rail connections	" "	145	77	-	-	-
	248. Asbestos, unmanufactured, crude and fibre:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	862	1,145	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	49 060	65 860	-	1 324	-
39	Received from other railways in Canada	" "	804	56	-	-	-
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	-	849	-	-	-
41	Destined to United States points	" "	-	1 907	-	-	-
42	Total freight traffic carried(1)	" "	49 864	68 672	-	1 324	-
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 440	21 129	-	1 324	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	75	15 851	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	39 348	31 692	-	-	-
	250. Clay:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	13	726	-	-	-
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	714	50 627	-	-	-
48	Received from other railways in Canada	" "	7 145	53 421	288	136	51
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	149 127	135 256	-	-	3 201
50	Destined to United States points	" "	19 276	722	-	-	630
51	Total freight traffic carried(1)	" "	176 262	240 028	288	136	3 252
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	155 383	220 844	-	136	75
53	Delivered to other railways in Canada	" "	1 575	14 916	288	-	3 126
54	Delivered to United States rail connections	" "	19 304	4 266	-	-	51

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other			
			Tous autres	Total général tous chemins de fer		
					Matières brutes, non combustibles (charge complète):	
					240. Lignite:	
				14 838 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				1 234 797 "	Chargées sur wagons au Canada	2
				160 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				56 "	En provenance des Etats-Unis:	
				—	À destination du Canada	4
				—	À destination des Etats-Unis	5
				1 235 013 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				1 234 425 "	Déchargées du wagon au Canada	7
				33 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				555 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					242. Houille, n.d.a.:	
				102 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				7 174 15 152 "	Chargées sur wagons au Canada	11
6 654				38 7 111 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				1 323 8 770 "	En provenance des Etats-Unis:	
				— 4 799 "	À destination du Canada	13
				—	À destination des Etats-Unis	14
6 654				8 535 35 832 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
6 654				1 157 15 597 "	Déchargées du wagon au Canada	16
				204 8 177 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				7 174 12 059 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					244. Huiles minérales brutes (de pétrole):	
				869 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				50 361 "	Chargées sur wagons au Canada	20
				— "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				129 "	En provenance des Etats-Unis:	
				— "	À destination du Canada	22
				— "	À destination des Etats-Unis	23
				50 490 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				50 417 "	Déchargées du wagon au Canada	25
				— "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				73 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					246. Gaz naturel et autres substances bitumineuses brutes:	
				2 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				130 10 597 "	Chargées sur wagons au Canada	29
				— 145 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				— "	En provenance des Etats-Unis:	
				— "	À destination du Canada	31
				— "	À destination des Etats-Unis	32
				10 742 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				10 520 "	Déchargées du wagon au Canada	34
				— "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				222 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					248. Amiante non ouvré, brut ou en fibres:	
				23 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
1				1 305 117 604 "	Chargées sur wagons au Canada	38
55				7 458 8 318 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				— "	En provenance des Etats-Unis:	
				— "	À destination du Canada	40
				— "	À destination des Etats-Unis	41
55				8 763 128 678 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				2 005 34 898 "	Déchargées du wagon au Canada	43
55				— 15 981 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				6 758 77 798 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					250. Argile:	
1				958 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
51				79 438 130 852 "	Chargées sur wagons au Canada	47
252				— 2 586 77 348 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				— "	En provenance des Etats-Unis:	
				— "	À destination du Canada	49
				— "	À destination des Etats-Unis	50
3 303				79 438 611 128 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
1 292				96 447 489 745 "	Déchargées du wagon au Canada	52
3 011				— 62 080 84 288 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				— 12 856 37 097 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, inedible (C.L.):								
252. Other crude refractory materials:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	5	-	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	310	-	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	1 331	176	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	1 641	176	-	-	-	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 641	176	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
254. Natural abrasives:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	16	2	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	903	25	-	96	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	3 485	7 736	-	8 320	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	7 088	2 386	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	512	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	11 476	10 659	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 670	10 111	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	387	37	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	418	512	-	-	8 320	
256. Sand, industrial:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	2,231	2,214	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	170 429	183 551	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 507	22 168	-	358	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	181 581	168 849	-	2 198	-	
23	Destined to United States points	" "	348	1 990	-	-	851	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	353 865	376 558	-	-	2 556	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	353 259	368 493	-	-	534	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	189	1 073	-	-	1 664	
27	Delivered to United States rail connections	" "	418	6 992	-	-	358	
258. Sand, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	3,725	3	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	255 184	209	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	224	365	-	-	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	1 134	3 746	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	114	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	256 856	4 320	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	256 486	4 235	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	84	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	171	-	-	-	-	
260. Gravel:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	45	14	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 395	944	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	220	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	6 170	578	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	8 785	1 522	-	-	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 784	1 522	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
262. Building stone, rough:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	5	25	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	131	1 547	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	179	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	-	1 775	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	1 972	86	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	2 282	3 408	-	-	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	131	3 182	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	2 151	226	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					252. Autres matières réfractaires brutes:	
				5 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				310 91	Chargees sur wagons au Canada	2
				91	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				1 507	En provenance des Etats-Unis	
				A destination du Canada	4
				A destination des Etats-Unis	5
				91 1 908	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				91 1 908	Déchargées du wagon au Canada	7
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				Remises au réseau des Etats-Unis	9
					254. Abrasifs naturels:	
				114 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				9 248	Chargees sur wagons au Canada	11
				11 610	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				310 79	En provenance des Etats-Unis	
				12 885 22 359	A destination du Canada	13
				512	A destination des Etats-Unis	14
				310 12 964 43 729	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				310 2 111 23 202	Déchargées du wagon au Canada	16
				10 854 11 278	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				Remises au réseau des Etats-Unis	18
					256. Sable, d'usage industriel:	
				4 445 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				353 980	Chargees sur wagons au Canada	20
				26 186	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				En provenance des Etats-Unis	
				A destination du Canada	22
				99 994 453 473	A destination des Etats-Unis	23
				5 595 8 966	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				2 107 105 635 842 605	Déchargées du wagon au Canada	25
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				1 495 58 419 783 051	Remises au réseau des Etats-Unis	27
				612 47 216 50 754		
					
					258. Sable, n.d.a.:	
				3 750 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				257 341	Chargees sur wagons au Canada	29
				845	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				En provenance des Etats-Unis	
				233 22 1 948	A destination du Canada	31
				23 1 073 5 953	A destination des Etats-Unis	32
				Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				233 1 948 1 096 284 253	Déchargées du wagon au Canada	34
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				Remises au réseau des Etats-Unis	36
					260. Gravier:	
				62 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				3 593	Chargees sur wagons au Canada	38
				6 650	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				En provenance des Etats-Unis	
				A destination du Canada	40
				A destination des Etats-Unis	41
				254 3 6 474 17 035	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				Déchargées du wagon au Canada	43
				254 6 167 16 727	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				307 307	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					262. Pierres de construction brutes:	
				30 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				1 678	Chargees sur wagons au Canada	47
				179	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				En provenance des Etats-Unis	
				A destination du Canada	49
				A destination des Etats-Unis	50
				Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				Déchargées du wagon au Canada	52
				Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, inedible (C.L.):								
264. Silica or silax, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	87	1	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	7 183	3	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	28	1 150	-	-	39	
Received from United States rail:								
4	Destined to Canadian points	" "	1 662	1 383	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	60	361	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	8 933	2 897	-	-	39	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 873	2 534	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	60	364	-	-	39	
266. Agricultural limestone:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	756	160	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	44 066	11 542	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	2 177	6 129	-	-	-	
Received from United States rail:								
13	Destined to Canadian points	" "	1 361	271	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	149	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	47 753	17 942	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	45 426	17 629	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	2 326	313	-	-	-	
268. Limestone, furnace or foundry and fluxing stone:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	-	132	2 990	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	11 923	244 835	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	177	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
22	Destined to Canadian points	" "	-	322	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	177	12 245	244 835	-	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	177	12 245	244 835	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
270. Limestone, crushed or broken, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	29 652	5 079	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 294 793	383 748	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	2 291	2 783	-	-	85	
Received from United States rail:								
31	Destined to Canadian points	" "	4 242	7 101	-	-	1 386	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	14 516	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 301 326	393 632	-	-	1 471	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 298 490	392 150	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	1 482	-	-	1 386	
36	Delivered to United States rail connections	" "	2 781	-	-	-	85	
272. Stone, n.e.s. including stones refuse:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	853	534	-	114	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	50 896	37 787	-	8 890	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	303	5 729	-	109	-	
Received from United States rail:								
40	Destined to Canadian points	" "	382	1 592	-	-	66	
41	Destined to United States points	" "	2 185	478	-	-	66	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	53 766	45 586	-	8 999	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	51 417	38 336	-	8 998	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	2 380	-	-	66	
45	Delivered to United States rail connections	" "	2 348	4 871	-	-	66	
274. Barytes, natural:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	-	658	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	43 483	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	14 634	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
49	Destined to Canadian points	" "	160	85	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	14 814	43 548	-	-	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 813	28 733	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	14 815	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					264. Silice ou silex, n.d.a.:	
				88 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				7 186 "	Chargeées sur wagons au Canada	2
38			140	1 395 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	4
					À destination des Etats-Unis	5
38			2 007	13 914 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				11 726 "	Déchargées du wagon au Canada	7
38			319	1 726 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			1 688	463 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					266. Pierres calcaires, d'usage agricole:	
				916 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				55 608 "	Chargeées sur wagons au Canada	11
				8 306 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
			1 146	2 778 "	À destination du Canada	13
				149 "	À destination des Etats-Unis	14
			1 146	66 641 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				64 201 "	Déchargées du wagon au Canada	16
				2 639 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					268. Pierres calcaires (usage industriel) et castines:	
				3 122 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				256 758 "	Chargeées sur wagons au Canada	20
				177 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	22
					À destination des Etats-Unis	23
				257 257 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					Déchargées du wagon au Canada	25
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					270. Pierres calcaires concassées, n.d.a.:	
				34 731 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
1 479			3 363	2 678 541 "	Chargeées sur wagons au Canada	29
				10 001 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
			8 761	21 490 "	À destination du Canada	31
				14 516 "	À destination des Etats-Unis	32
1 479			12 124	2 724 548 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
1 479			8 187	2 698 827 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			3 937	8 338 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
				17 382 "		
					272. Pierres, n.d.a., y compris les débris de pierres:	
				1 536 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			33 2 645 55	100 273 9 089 "	Chargeées sur wagons au Canada	38
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	40
					À destination des Etats-Unis	41
			2 645	8 568 119 751 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
			2 645	103 975 8 491 7 285 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					274. Barytine:	
				659 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			1 33	43 516 14 772 "	Chargeées sur wagons au Canada	47
48				90 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					À destination du Canada	49
					À destination des Etats-Unis	50
48			65 155	58 598 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
48			155	43 701 14 896 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Crude materials, inedible (C.L.):							
276. Gypsum:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	38 028	23 563	-	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 268 231	1 794 941	-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	6 216	221	-	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	1 585	442	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	142	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	3 276 032	1 795 746	-	-	-	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 274 422	1 722 111	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	1 554	72 049	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	1 587	-	-	-	-
278. Pyrites, iron, except roasted:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	38	146	-	-	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 973	10 152	-	-	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	1 151	-	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	4 124	10 152	-	-	-	-
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 151	10 152	-	-	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	2 973	-	-	-	-	-
280. Nepheline syenite:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	-	3 703	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	291 333	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	4 106	-	-	-	108 161	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	-	123	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	4 106	291 456	-	-	108 161	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 106	90 540	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	-	88 695	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	112 222	-	-	108 161	-
282. Phosphate rock:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	7 455	11	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	665 120	862	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	178	1 206 473	-	-	36	143 889
32 Destined to United States points	" "	36	64	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	665 334	1 207 399	-	-	36	143 889
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	665 298	907 585	-	-	36	143 889
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	299 750	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	36	64	-	-	-	-
284. Common salt, rock or bulk:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	7 013	2 639	-	492	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	607 601	236 222	-	41 134	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	491	37 571	-	3 854	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	54 225
42 Total freight traffic carried(1)	" "	608 092	273 793	-	44 988	-	54 225
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	568 809	217 079	-	42 565	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	38 767	35 862	-	830	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	516	20 852	-	1 592	-	54 225
286. Common salt, n.e.s.:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	923	441	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	60 908	39 100	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	-	39	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	131	-	-	-	21	61
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	5 619
51 Total freight traffic carried(1)	" "	61 039	39 139	-	-	21	5 680
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	60 284	39 139	-	-	-	61
53 Delivered to other railways in Canada	" "	-	73	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	682	-	-	-	21	5 619

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Québec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					276. Gypse:	
				61 591 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				5 063 172 "	Chargées sur wagons au Canada	2
				70 179 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				63 742	En provenance des Etats-Unis:	
				2 027	À destination du Canada	4
				142	À destination des Etats-Unis	5
				63 742 5 135 520	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				5 056 267	Déchargées du wagon au Canada	7
				73 603	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				4 008	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					278. Pyrites de fer (sauf frittées):	
				184 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				13 125 "	Chargées sur wagons au Canada	11
				En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				En provenance des Etats-Unis:	
				1 151	À destination du Canada	13
				À destination des Etats-Unis	14
				14 276	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				11 303	Déchargées du wagon au Canada	16
				2 973	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					280. Syénite néphélinique:	
				3 703 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
83 209				291 333 "	Chargées sur wagons au Canada	20
83 209				199 682	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				En provenance des Etats-Unis:	
				123	À destination du Canada	22
				À destination des Etats-Unis	23
83 209				4 386 491 318	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				89 032	Déchargées du wagon au Canada	25
83 209				171 904	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				220 383	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					282. Roche phosphatée:	
				7 466 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
301 124				665 982 "	Chargées sur wagons au Canada	29
301 124				301 124	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				En provenance des Etats-Unis:	
				261 1 350 837	À destination du Canada	31
301 124				100	À destination des Etats-Unis	32
301 124				261 2 318 043	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				2 018 193	Déchargées du wagon au Canada	34
				299 750	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				100	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					284. Sel gemme de saline:	
				10 144 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				884 957 "	Chargées sur wagons au Canada	38
				166 924	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				En provenance des Etats-Unis:	
				1 787	À destination du Canada	40
				54 225	À destination des Etats-Unis	41
				35 255 91 540 1 107 893	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				91 522	Déchargées du wagon au Canada	43
				18 110 732	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				77 185	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					286. Sel commun, n.d.s.:	
				1 493 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
21				105 302 "	Chargées sur wagons au Canada	47
21				181 241	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				En provenance des Etats-Unis:	
				417 630	À destination du Canada	49
				5 619	À destination des Etats-Unis	50
21				5 294 598 111 792	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				104 959	Déchargées du wagon au Canada	52
21				417 532	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				6 301	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Crude materials, inedible (C.L.):							
288. Liquid sulphur:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	6 568	9 300	-	-	-	35
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	586 509	830 859	-	-	-	3 045
3 Received from other railways in Canada	" "	30 417	11 606	2 985	-	591	2 781
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	-	24	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	19 804	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	616 926	862 293	2 985	-	591	5 826
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	207 479	68 937	-	-	50	2 781
8 Delivered to other railways in Canada	" "	78 246	44 159	2 985	-	-	2 637
9 Delivered to United States rail connections	" "	331 200	749 197	-	-	541	408
290. Sulphur, n.e.s.:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	28 346	19 951	-	2 874	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 404 489	1 806 663	-	265 884	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	9 498	4 149	-	-	311	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	2 413 987	1 810 812	-	265 884	311	-
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 407 062	1 797 188	-	265 884	311	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	5 370	9 219	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	1 555	4 404	-	-	-	-
292. Non-metallic minerals, crude, n.e.s.:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	178	443	-	-	10	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 962	31 409	-	-	494	-
21 Received from other railways in Canada	" "	4 460	8 645	-	-	273	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	20 935	18 546	-	-	421	-
23 Destined to United States points	" "	4 911	19 171	-	-	-	1 612
24 Total freight traffic carried(1)	" "	44 288	77 771	-	-	1 188	1 612
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	36 627	21 850	-	-	171	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	403	1 977	-	-	250	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	7 238	53 943	-	-	767	1 612
294. Textile rags and waste n.e.s.:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	41	41	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	801	1 133	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	176	75	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	2 351	1 034	-	-	45	-
32 Destined to United States points	" "	-	151	-	-	-	185
33 Total freight traffic carried(1)	" "	3 328	2 393	-	-	45	185
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 574	1 941	-	-	13	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	-	180	-	-	33	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	754	273	-	-	-	185
296. Paper waste:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	1 637	313	1	-	-	1
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	55 916	10 948	45	-	-	16
39 Received from other railways in Canada	" "	3 369	5 716	304	-	40	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	59 644	5 557	-	-	523	167
41 Destined to United States points	" "	18 474	11 286	-	-	-	11 154
42 Total freight traffic carried(1)	" "	135 403	33 509	349	-	563	11 339
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	100 842	19 605	-	-	12	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	2 140	571	349	-	512	167
45 Delivered to United States rail connections	" "	32 421	13 333	-	-	40	11 172
298. Slag (excluding basic) and ashes, waste:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	919	162	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	58 709	11 329	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	533	34 393	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	348	910	-	8 649	-
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	158
51 Total freight traffic carried(1)	" "	59 590	46 632	-	-	8 649	158
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 248	41 340	-	-	-	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	49 344	5 292	-	-	8 649	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	158

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
-	-	-	-	14	15 917 wagon	Matières brutes, non comestibles (charge complète):
-	-	-	-	96	1 420 509 tonnes métriques	288. Soufre liquide:
58 929	-	-	-	27 879	135 188 "	
-	-	-	-	-	" "	Nombr de wagons chargés
-	-	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
58 929	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	24	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	19 804	" "	A destination du Canada
58 929	-	-	-	27 975	1 575 525 "	A destination des Etats-Unis
58 339	-	-	-	8 811	346 397 "	Total du trafic marchandises transportées(1)
590	-	-	-	96	128 713 "	6
-	-	-	-	19 068	1 100 414 "	Déchargées du wagon au Canada
58 339	-	-	-	-	" "	7
590	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	8
58 339	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
590	-	-	-	-	" "	9
-	-	-	-	-		290. Soufre, n.d.a.:
-	-	-	-	51 171 wagon		
-	-	-	-	4 477 036 tonnes métriques		
310	5 174	-	-	141	19 583 "	Nombr de wagons chargés
-	-	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
310	5 174	-	-	134	134 "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	-	" "	A destination du Canada
310	5 174	-	-	275	4 496 753 "	A destination des Etats-Unis
-	5 174	-	-	-	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
310	-	-	-	4 475 619	" "	15
-	-	-	-	134	15 033 "	Déchargées du wagon au Canada
310	-	-	-	141	6 100 "	16
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	17
310	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-		18
-	-	-	-	-		292. Minéraux non métalliques bruts, n.d.a.:
-	-	-	-	657 wagon		
-	-	-	-	47 276 tonnes métriques		
534	1 411	-	-	-	14 537 "	Nombr de wagons chargés
-	-	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
534	36	-	-	589	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	-	" "	A destination du Canada
-	-	-	-	10 650	50 552 "	A destination des Etats-Unis
-	-	-	-	7 547	33 241 "	Total du trafic marchandises transportées(1)
534	1 447	-	-	18 788	145 606 "	24
-	-	-	-	-	" "	Déchargées du wagon au Canada
98	-	-	-	6 415	67 161 "	25
436	1 447	-	-	8 681	13 194 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	1 690	65 250 "	26
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	27
-	-	-	-	-		294. Chiffons et déchets de textiles, n.d.a.:
-	-	-	-	82 wagon		
-	-	-	-	1 934 tonnes métriques		
133	-	-	-	529	913 "	Nombr de wagons chargés
-	-	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
133	-	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	239	3 869 "	A destination du Canada
-	-	-	-	20	356 "	A destination des Etats-Unis
133	-	-	-	788	6 872 "	Total du trafic marchandises transportées(1)
100	-	-	-	155	4 783 "	33
34	-	-	-	578	825 "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	54	1 266 "	34
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	35
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	36
-	-	-	-	-		296. Déchets de papier:
-	-	-	-	9 wagon		
-	-	-	-	473 tonnes métriques		
54	4 493	-	-	2 619	16 797 "	Nombr de wagons chargés
-	-	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
54	4 493	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	16 680	82 571 "	A destination du Canada
-	-	-	-	1 156	40 070 "	A destination des Etats-Unis
54	4 493	-	-	21 128	206 638 "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	-	" "	42
-	-	-	-	364	129 372 "	Déchargées du wagon au Canada
54	4 130	-	-	9 578	17 501 "	43
-	-	-	-	3 000	59 966 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	44
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	45
-	-	-	-	-		298. Scories (sauf basiques) et cendres, déchets:
-	-	-	-	6 wagon		
-	-	-	-	1 218 tonnes métriques		
1 607	131	-	-	210	77 427 "	Nombr de wagons chargés
-	7 179	-	-	-	" "	Chargées sur wagons au Canada
1 607	71 731	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	34 065	43 972 "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	-	158 "	A destination du Canada
1 607	78 910	-	-	34 275	229 821 "	A destination des Etats-Unis
-	78 911	-	-	3 297	133 796 "	Total du trafic marchandises transportées(1)
1 607	-	-	-	30 978	95 870 "	51
-	-	-	-	-	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	-	" "	52
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	53
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Crude materials, inedible (C.L.):								
300. Wood waste, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	5 510	456	-	1	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	237 544	9 702	-	64	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	2 396	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	56	167	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	1 041	26	-	-	93	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	241 037	9 895	-	64	93	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	239 925	6 052	-	64	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	3 817	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	1 112	26	-	-	93	
304. Waste materials, n.e.s.:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	472	69	-	106	121	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	30 246	3 947	-	5 857	10 244	
12	Received from other railways in Canada	" "	76	10 955	-	-	132	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	2 461	2 064	-	-	817	
14	Destined to United States points	" "	2	147	-	-	474	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	32 785	17 113	-	5 857	970	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	22 280	13 781	-	3 799	817	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	218	2 090	-	2 057	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	10 287	1 242	-	-	153	
993. Total:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	416 610	310 558	23 992	46 687	1 083	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	30 522 013	25 456 827	1 842 570	3 034 631	21 106	
21	Received from other railways in Canada	" "	2 113 042	1 416 750	38 866	4 644	132 762	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	677 166	1 883 855	-	-	105 618	
23	Destined to United States points	" "	76 732	71 081	-	-	195 006	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	33 388 953	28 828 513	1 879 436	3 039 275	307 746	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	31 509 575	26 828 059	1 706 414	3 029 727	54 722	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	1 187 416	900 793	173 023	7 326	52 518	
27	Delivered to United States rail connections	" "	691 963	1 099 662	-	2 222	200 506	
Section IV:								
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
306. Leather and dressed furs and rubber fabricated materials:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	45	20	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 695	527	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	-	6	-	-	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	-	21	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	1 695	554	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 605	59	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	9	495	-	-	-	
38	Delivered to United States rail connections	" "	81	-	-	-	-	
308. Lumber:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	75 054	23 973	823	54 896	688	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 855 206	1 291 117	39 503	2 854 996	34 242	
39	Received from other railways in Canada	" "	1 982 966	423 585	13 508	-	45 561	
	Received from United States rail:						31 692	
40	Destined to Canadian points	" "	37 182	27 347	-	-	66	
41	Destined to United States points	" "	2 626	6 468	-	-	1 290	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	5 877 980	1 746 517	53 011	2 854 996	80 092	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 138 609	650 099	23 188	543 756	44 348	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	150 770	201 872	29 824	2 247 935	252	
45	Delivered to United States rail connections	" "	3 588 601	898 547	-	63 305	35 492	
310. Flooring:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	20	26	-	20	2	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	695	1 076	-	272	54	
48	Received from other railways in Canada	" "	172	93	-	-	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	576	118	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	1 443	1 287	-	272	54	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	916	818	-	272	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	317	471	-	-	54	
54	Delivered to United States rail connections	" "	210	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Matières brutes, non comestibles (charge complète):	
					300. Déchets de bois, n.d.a.:	
				5 967 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				247 310 "	Chargées sur wagons au Canada	2
				2 396 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			64	287 "	En provenance des Etats-Unis:	
			17 227	18 387 "	A destination du Canada	4
			17 291	268 380 "	A destination des Etats-Unis	5
					Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			21	246 062 "	Déchargées du wagon au Canada	7
			43	3 860 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			17 227	18 458 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					304. Autres déchets, n.d.a.:	
		90	3	862 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
1 313	2 266	2 175	93	52 573 "	Chargées sur wagons au Canada	11
			4 771	19 655 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
			164	5 506 "	A destination du Canada	13
				623 "	A destination des Etats-Unis	14
1 313	2 266	2 175	5 028	78 357 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
	2 266	2 175	850	45 788 "	Déchargées du wagon au Canada	16
1 313	-	-	199	16 253 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
			4 179	16 335 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					993. Total:	
1 858	30 119	114 380	262 656	1 208 204 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
107 622	2 511 857	11 855 236	22 189 580	97 610 808 "	Chargées sur wagons au Canada	20
527 570	407 854	4 193 413	4 540 444	13 376 259 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
			437 888	3 299 533 "	A destination du Canada	22
			115 470	410 160 "	A destination des Etats-Unis	23
635 192	2 919 711	16 048 649	27 283 382	114 696 760 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
443 348	809 018	11 855 193	22 382 690	98 828 913 "	Déchargées du wagon au Canada	25
191 843	2 110 693	4 193 456	4 615 195	13 446 900 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
	-	-	275 497	2 420 948 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					Section IV:	
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					306. Cuir, fourrures apprêtées et demi-produits en caoutchouc:	
		2	-	87 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
		61	-	2 283 "	Chargées sur wagons au Canada	29
		-	591	597 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
			21	" "	A destination du Canada	31
			-	" "	A destination des Etats-Unis	32
		61	591	2 901 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
		61	336	2 061 "	Déchargées du wagon au Canada	34
		-	256	760 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
		-	-	81 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					308. Bois de construction:	
	141	34	6 759	162 962 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
74 128	7 411	557	330 592	8 445 316 "	Chargées sur wagons au Canada	38
	7 168	-	237 904	2 799 700 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
			12 247	77 131 "	A destination du Canada	40
			94 071	104 455 "	A destination des Etats-Unis	41
74 128	14 579	557	674 814	11 426 602 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
59 455	834	557	34 804	3 510 596 "	Déchargées du wagon au Canada	43
14 673	13 745	-	63 304	2 722 375 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
	-	-	576 701	5 193 628 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					310. Couvertures de sol:	
				68 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				2 097 "	Chargées sur wagons au Canada	47
				607 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			542		En provenance des Etats-Unis:	
			293	987 "	A destination du Canada	49
			-	" "	A destination des Etats-Unis	50
			835	3 891 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			742	2 746 "	Déchargées du wagon au Canada	52
			93	935 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			-	210 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
312. Railway ties:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	52	104	-	420	62	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 302	5 894	-	23 456	1 109	
3	Received from other railways in Canada	" "	308	7 971	56	-	-	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	67	11 343	-	-	-	
6	Destined to United States points	" "	1 500	82	-	-	-	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	4 177	25 290	56	23 456	1 109	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 365	20 453	-	13 706	-	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	58	4 755	56	9 750	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 754	82	-	-	1 109	
314. Shingles and shakes of wood:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	247	1,228	-	1	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	6 561	34 252	-	50	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	1 151	160	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	46	
15	Destined to United States points	" "	-	48	-	-	-	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	7 712	34 460	-	50	-	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 080	919	-	-	-	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	544	3 159	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	5 087	30 382	-	50	-	
316. Sawmill products, n.e.s.:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	10	1	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	142	23	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
24	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	142	23	-	-	-	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	102	23	-	-	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	41	-	-	-	-	
318. Veneer:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	2 192	529	32	3,405	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	105 516	28 204	1 386	198 662	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	143 621	31 393	64	-	123	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	224	621	-	-	-	
33	Destined to United States points	" "	-	3 818	-	-	-	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	249 361	64 034	1 450	198 662	123	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	136 737	53 909	64	-	-	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	107 692	3 515	1 386	198 662	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	4 931	6 610	-	-	123	
320. Plywood:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	3 995	3 059	19	3 720	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	164 103	131 004	1 761	165 539	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	162 775	58 731	254	-	1 007	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	1 491	7 300	-	-	95	
42	Destined to United States points	" "	2 262	39 754	-	-	3 602	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	330 631	234 789	2 015	165 539	1 102	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	313 244	145 571	170	28 252	203	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	11 098	44 879	1 645	137 287	95	
	Delivered to United States rail connections	" "	6 290	44 338	-	-	804	
322. Wood building boards, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	5 140	442	47	6	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	285 695	25 075	1 963	109	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	9 797	16 804	-	-	2 589	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	1 958	7 517	-	-	-	
51	Destined to United States points	" "	3 179	5 862	-	-	18 097	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	300 629	55 058	1 963	109	2 589	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	199 606	34 171	-	109	-	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	35 675	7 170	1 963	-	2 589	
	Delivered to United States rail connections	" "	65 347	13 716	-	-	18 097	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
				Total général tous che- mins de fer			
Demi-produits, non comestibles (charge complète):							
312. Traverses de chemin de fer:							
-	-	3	24	665	wagon	Nombre de wagons chargés	
-	-	64	529	33 354	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	
4 806	-	-	8 618	21 759	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	2 071	13 481	" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	1 582	" "	A destination du Canada	
4 806	64	11 218	-	70 176	" "	A destination des Etats-Unis	
-	64	100	41 494	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6	
4 806	-	2 053	16 672	" "	Déchargées du wagon au Canada	7	
-	-	9 065	12 010	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8	
-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	9	
314. Bardeaux et bardeaux fendus:							
-	-	246	1 722	wagon	Nombre de wagons chargés		
-	7 843	48 706	48 685	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada		
-	3 374	" "	" "	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		
-	-	-	" "	" "	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	94	" "	A destination du Canada		
-	-	11 217	53 485	" "	A destination des Etats-Unis		
-	-	2 999	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15		
-	3 663	7 366	" "	Déchargées du wagon au Canada	16		
-	7 553	43 118	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17		
-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	18		
316. Scieries:							
-	-	1	12	wagon	Nombre de wagons chargés		
-	63	228	" "	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada		
-	-	-	" "	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		
-	-	-	" "	" "	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	" "	" "	A destination du Canada		
-	63	228	" "	" "	A destination des Etats-Unis		
-	-	125	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24		
-	63	63	" "	Déchargées du wagon au Canada	25		
-	-	-	41	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26	
-	-	-	" "	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	27	
318. Placages:							
-	-	391	6 549	wagon	Nombre de wagons chargés		
-	21 508	355 276	308 571	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada		
-	133 370	" "	" "	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		
-	-	-	" "	" "	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	1 160	2 005	" "	A destination du Canada		
-	-	-	3 816	" "	A destination des Etats-Unis		
-	156 038	669 668	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33		
-	-	89 662	280 372	" "	Déchargées du wagon au Canada	34	
-	-	9 684	320 939	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35	
-	-	56 692	68 356	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	36	
320. Contre-plaqués:							
-	13	9	1 137	11 952	wagon	Nombre de wagons chargés	
2 345	508	82	52 752	515 749	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	
2 345	2 321	-	7 763	236 198	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	1 221	10 107	" "	A destination du Canada	
-	-	-	1 404	47 022	" "	A destination des Etats-Unis	
2 345	2 829	82	63 140	809 076	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	2 321	82	1 426	494 271	" "	Déchargées du wagon au Canada	43
2 345	508	-	56 864	254 921	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	4 849	59 883	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
322. Planches de bois de construction, n.d.s.:							
-	-	-	258	5 893	wagon	Nombre de wagons chargés	
-	-	-	14 329	327 171	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	
-	445	-	15 259	48 467	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
-	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	7 848	17 323	" "	A destination du Canada	
-	-	-	-	132	" "	A destination des Etats-Unis	
-	445	-	37 568	420 031	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
-	348	-	7 398	245 205	" "	Déchargées du wagon au Canada	52
-	96	-	7 442	52 348	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-	-	-	22 729	122 478	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

Commodity	No.	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
324. Millwork (woodwork):							
1 Number of railway cars loaded		carloads	164	30	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	4 022	781	-	-	-
3 Received from other railways in Canada		" "	5 166	809	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points		" "	376	1 311	-	-	495
5 Destined to United States points		" "	4 485	7 971	-	-	t 817
6 Total freight traffic carried(1)		" "	14 049	10 872	-	-	495
7 Unloaded from railway cars in Canada		" "	9 t 12	2 680	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada		" "	186	221	-	-	495
9 Delivered to United States rail connections		" "	4 752	7 971	-	-	1 817
326. Cooperage stock and box, crate and package stock:							
10 Number of railway cars loaded		carloads	3	40	-	95	-
11 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	196	323	-	1 696	-
12 Received from other railways in Canada		" "	-	t 14	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points		" "	-	1 143	-	-	15
14 Destined to United States points		" "	-	1 083	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)		" "	196	2 663	-	1 696	15
16 Unloaded from railway cars in Canada		" "	196	t 580	-	1 696	-
17 Delivered to other railways in Canada		" "	-	-	-	-	15
18 Delivered to United States rail connections		" "	-	1 083	-	-	-
328. Other wood fabricated materials, n.e.s.:							
19 Number of railway cars loaded		carloads	76	239	-	2	3
20 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	2 562	11 915	-	36	52
21 Received from other railways in Canada		" "	611	109	-	622	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points		" "	420	594	-	-	-
23 Destined to United States points		" "	4 883	845	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)		" "	8 476	13 483	-	658	52
25 Unloaded from railway cars in Canada		" "	3 377	7 337	-	659	-
26 Delivered to other railways in Canada		" "	112	1 520	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections		" "	4 988	4 606	-	-	52
330. Wood pulp:							
28 Number of railway cars loaded		carloads	37 108	36 435	-	16 792	-
29 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	2 220 531	2 258 209	-	1 185 786	-
30 Received from other railways in Canada		" "	248 265	148 200	267 463	106 197	107 669
Received from United States rail:							22 671
31 Destined to Canadian points		" "	76 421	36 845	-	-	318
32 Destined to United States points		" "	18 996	56 040	-	-	13 151
33 Total freight traffic carried(1)		" "	2 566 213	2 499 294	267 463	1 291 983	107 987
34 Unloaded from railway cars in Canada		" "	864 415	1 028 689	6 192	1 061 822	-
35 Delivered to other railways in Canada		" "	278 151	346 848	261 271	229 671	318
36 Delivered to United States rail connections		" "	1 423 647	1 123 757	-	489	107 669
35 822							
332. Pulp, n.e.s.:							
37 Number of railway cars loaded		carloads	29	1	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	1 315	68	-	-	-
39 Received from other railways in Canada		" "	152	154	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points		" "	526	1 232	-	-	-
41 Destined to United States points		" "	389	451	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)		" "	2 382	1 905	-	-	-
43 Unloaded from railway cars in Canada		" "	1 525	1 454	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada		" "	109	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections		" "	746	451	-	-	-
334. Newsprint paper:							
46 Number of railway cars loaded		carloads	41 569	23 480	14	151	-
47 Loaded onto railway cars in Canada		metric tonnes	2 541 780	1 409 024	730	4 024	-
48 Received from other railways in Canada		" "	86 923	82 482	43 137	-	124 264
Received from United States rail:							4 074
49 Destined to Canadian points		" "	523	7 081	-	-	-
50 Destined to United States points		" "	155	490	-	-	34 422
51 Total freight traffic carried(1)		" "	2 629 381	1 499 077	43 867	4 024	124 264
38 496							
52 Unloaded from railway cars in Canada		" "	407 219	312 672	81	4 024	7 213
53 Delivered to other railways in Canada		" "	37 559	357 746	43 766	-	-
54 Delivered to United States rail connections		" "	2 184 802	828 658	-	-	117 051
38 496							

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No		
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres					
				Total général tous che- mins de fer				
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):			
					324. Bois de menuiserie:			
496	145	216	3 361	31 451	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	1 2 3 4 5 6	
					12 175	Déchargées du wagon au Canada	7	
496	145	216	3 313	4 711	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8	
				14 566	"	Remises au réseau des Etats-Unis	9	
						326. Ouvrages de tonnellerie, caisses et bois de layetier:		
					138	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	10 11 12 13 14 15
					2 215	Déchargées du wagon au Canada	16	
					114	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17	
					1 158	Remises au réseau des Etats-Unis	18	
					1 083			
						328. Autre demi-produits en bois, n.d.a.:		
					7	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	19 20 21 22 23 24
					167	12	Déchargées du wagon au Canada	25
					568	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26	
					109	Remises au réseau des Etats-Unis	27	
					254			
					1 268			
					5 728			
					167	931	23 747	23. Total du trafic marchandises transportées(1)
					167	220	11 760	Déchargées du wagon au Canada
						668	2 300	Remises aux autres chemins de fer au Canada
						43	9 689	Remises au réseau des Etats-Unis
							330. Pâte de bois:	
					679	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	28 29 30 31 32 33
75 510	47 983				44 055	5 708 581	Déchargées du wagon au Canada	34
					266 107	1 290 065	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
						"	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					11 372	126 956		
					2 280	90 467		
75 510	47 983				323 814	7 218 069	29. Total du trafic marchandises transportées(1)	37
					31 585	2 992 703	Déchargées du wagon au Canada	38
75 510	47 983				6 832	1 246 584	Remises aux autres chemins de fer au Canada	39
					265 395	2 976 779	Remises au réseau des Etats-Unis	40
							332. Pâte, n.d.a.:	
					30	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	41 42 43 44 45
					163	1 383	Déchargées du wagon au Canada	46
						469	Remises aux autres chemins de fer au Canada	47
					189	1 947	Remises au réseau des Etats-Unis	48
					99 251	100 091		
					99 603	103 890	30. Total du trafic marchandises transportées(1)	
					111	3 090	Déchargées du wagon au Canada	
					78	187	Remises aux autres chemins de fer au Canada	
					99 414	100 613	Remises au réseau des Etats-Unis	
							334. Papier journal:	
					2 367	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés Chargées sur wagons au Canada En provenance d'autres chemins de fer au Canada En provenance des Etats-Unis: A destination du Canada A destination des Etats-Unis	49
56 447	358 136				145 033	4 637 023	Déchargées du wagon au Canada	50
					213 105	1 089 501	Remises aux autres chemins de fer au Canada	51
						"	Remises au réseau des Etats-Unis	52
					1 618	9 222		
						35 067		
56 447	358 006				1 017 119	5 770 813	53. Total du trafic marchandises transportées(1)	53
					132	736 619	Déchargées du wagon au Canada	54
					307 071	1 160 615	Remises aux autres chemins de fer au Canada	55
					704 771	3 873 578	Remises au réseau des Etats-Unis	56

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
336. Groundwood printing and specialty paper:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	4 872	1 937	-	-	2	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	259 924	111 576	-	-	103	
3	Received from other railways in Canada	" "	51 298	5 091	-	-	25 907	
Received from United States rail:								
4	Destined to Canadian points	" "	25 094	75 627	-	-	243	
5	Destined to United States points	" "	448 832	341 078	-	-	10 667	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	785 148	533 372	-	-	26 253	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	64 139	44 858	-	-	94	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	11 146	71 052	-	-	149	
9	Delivered to United States rail connections	" "	709 863	417 463	-	-	26 010	
338. Book paper:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
13	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	28	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	-	28	-	-	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	28	-	-	-	
340. Fine paper, tissue paper and sanitary paper:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	1 134	199	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	15 015	3 673	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 197	7 234	-	-	32	
Received from United States rail:								
22	Destined to Canadian points	" "	1 505	81	-	-	85	
23	Destined to United States points	" "	5 440	12 729	-	-	11 812	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	23 157	23 717	-	-	117	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	12 586	7 517	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	4 761	2 221	-	-	85	
27	Delivered to United States rail connections	" "	5 811	13 979	-	-	32	
342. Wrapping paper:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	1 747	449	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	103 923	20 575	60 604	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	5 915	5 902	571	104	1 714	
Received from United States rail:								
31	Destined to Canadian points	" "	6 816	8 964	-	-	41	
32	Destined to United States points	" "	4 200	20 935	-	-	578	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	120 654	56 376	571	60 708	1 755	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	90 488	16 282	23	60 170	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	9 901	9 384	548	538	41	
36	Delivered to United States rail connections	" "	20 265	30 710	-	-	1 714	
344. Paperboard, n.e.s.:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	13 666	2 711	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	473 056	122 580	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	32 626	24 954	-	-	249	
Received from United States rail:								
40	Destined to Canadian points	" "	19 008	32 235	-	-	174	
41	Destined to United States points	" "	26 620	167 179	-	-	3 314	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	551 310	346 948	-	-	423	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	457 934	169 530	-	-	11	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	40 502	9 684	-	-	163	
45	Delivered to United States rail connections	" "	52 874	167 733	-	-	249	
348. Building paper:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	257	1 699	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 875	66 990	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	2 552	110	-	-	-	
Received from United States rail:								
49	Destined to Canadian points	" "	-	54	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	18 427	67 154	-	-	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	11 668	41 621	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	110	2 561	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	4 649	22 973	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					336. Papier mécanique et papier spécial:	
					Nombre de wagons chargés	1
					Chargées sur wagons au Canada	2
23 481	-	-	75 4 862 65 035	6 886 376 485 170 812	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	4
					A destination des Etats-Unis	5
23 481	-	-	5 791 31 697 107 385	106 755 832 274 1 486 306	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
					Déchargées du wagon au Canada	7
23 481	-	-	3 983 10 579 92 823	113 074 116 407 1 256 826	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					Remises au réseau des Etats-Unis	9
					338. Papier d'édition:	
					Nombre de wagons chargés	10
					Chargées sur wagons au Canada	11
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	13
					A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					Déchargées du wagon au Canada	16
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					340. Papier fin, papier de soie et papier hygiénique:	
					Nombre de wagons chargés	19
					Chargées sur wagons au Canada	20
85	81	-	681 9 583 7 688	2 014 28 271 16 317	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	22
					A destination des Etats-Unis	23
85	81	-	112 17 383	1 783 76 352	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					Déchargées du wagon au Canada	25
85	33	-	2 541 13 657 1 186	22 692 20 842 32 820	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					342. Papier d'emballage:	
					Nombre de wagons chargés	28
					Chargées sur wagons au Canada	29
1 193	1 325	-	16 1 057 7 147	3 201 187 484 22 546	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	31
					A destination des Etats-Unis	32
1 193	1 325	-	5 890 236 14 330	21 511 25 949 257 490	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
1 193	1 325	-	5 794 500 8 036	172 757 23 430 61 303	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					344. Carton, n.d.a.:	
					Nombre de wagons chargés	37
					Chargées sur wagons au Canada	38
529	68	-	57 3 418 5 014	16 434 599 054 63 440	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	40
					A destination des Etats-Unis	41
529	68	-	33 889 24 697 67 018	85 306 221 810 969 610	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
529	68	-	25 950 11 909 29 159	653 425 62 855 253 329	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					346. Papier de construction:	
					Nombre de wagons chargés	48
					Chargées sur wagons au Canada	47
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	49
					A destination des Etats-Unis	50
					Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
	348. Building board, n.e.s.:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	564	823	-	547	18
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	24 679	29 637	-	11 826	1 201
3	Received from other railways in Canada	" "	4 957	6 289	314	180	46
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	3 750	5 375	-	-	44
5	Destined to United States points	" "	931	1 165	-	-	1 709
6	Total freight traffic carried(1)	" "	34 317	42 466	314	12 006	1 291
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	18 522	33 716	-	12 006	-
8	Delivered to other railways in Canada	" "	2 580	6 247	314	-	1 205
9	Delivered to United States rail connections	" "	13 215	2 502	-	-	87
	350. Paper, n.e.s.:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	-	1	-	52	-
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	49	-	658	-
12	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
15	Total freight traffic carried(1)	" "	2 399	49	-	658	-
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	658	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	49	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	2 399	-	-	-	-
	352. Batts, batting, wadding and felt:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	464	25	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 831	859	-	-	18
21	Received from other railways in Canada	" "	10	3	-	-	-
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	105	5	-	-	3
23	Destined to United States points	" "	-	22	-	-	-
24	Total freight traffic carried(1)	" "	5 946	889	-	-	21
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 854	867	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	83	-	-	-	3
27	Delivered to United States rail connections	" "	10	22	-	-	18
	354. Cordage, twine and rope:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	1	-	-	-	-
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	54	-	-	-	-
30	Received from other railways in Canada	" "	341	46	-	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	2 378	2 323	-	-	-
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 771	2 369	-	-	-
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 596	2 370	-	-	-
35	Delivered to other railways in Canada	" "	53	-	-	-	-
36	Delivered to United States rail connections	" "	122	-	-	-	-
	356. Cotton broad-woven fabrics:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	11	-	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	157	-	-	-	-
39	Received from other railways in Canada	" "	-	26	-	-	-
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	-	36	-	-	-
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
42	Total freight traffic carried(1)	" "	157	62	-	-	-
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	148	45	-	-	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	9	-	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	17	-	-	-
	358. Jute broad-woven fabrics:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	-	16	-	-	-
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	505	-	-	-
48	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
51	Total freight traffic carried(1)	" "	-	505	-	-	-
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-
53	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	505	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					348. Pannesux de construction, n.d.a.:	
			10	1 963 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			500	67 870 "	Chargées sur wagons au Canada	2
1 118	63		6 502	19 469 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis	
			7 455	16 624 "	A destination du Canada	4
			59	3 864 "	A destination des Etats-Unis	5
1 118	90		14 516	107 827 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
					Déchargées du wagon au Canada	7
1 118			3 031	67 365 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			8 923	20 387 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
			2 562	20 075 "		
					350. Papier, n.d.a.:	
				53 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				707 "	Chargées sur wagons au Canada	11
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis	
				2 399 "	A destination du Canada	13
				3 106 "	A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				658 "	Déchargées du wagon au Canada	16
				49 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				2 399 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					352. Ouate et bourse en masse ou en feuilles et feutre:	
				490 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				6 708 "	Chargées sur wagons au Canada	20
12			99	124 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis	
			85	198 "	A destination du Canada	22
			22	22 "	A destination des Etats-Unis	23
12			184	7 052 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					Déchargées du wagon au Canada	25
			94	6 815 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
12			90	188 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
				50 "		
					354. Cordage, ficelle et corde:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				54 "	Chargées sur wagons au Canada	29
				497 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis	
			95	4 794 "	A destination du Canada	31
			17	17 "	A destination des Etats-Unis	32
			166	5 362 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
			56	5 171 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			149	70 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
			17	122 "		
					356. Tissus larges de coton:	
				11 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				157 "	Chargées sur wagons au Canada	38
				26 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis	
				38 "	A destination du Canada	40
				219 "	A destination des Etats-Unis	41
					Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				193 "	Déchargées du wagon au Canada	43
				9 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				17 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					358. Tissus larges de jute:	
				16 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				505 "	Chargées sur wagons au Canada	47
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis	
				23 "	A destination du Canada	49
				528 "	A destination des Etats-Unis	50
					Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
360. Textile fabricated materials, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	19	21	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	598	287	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	44	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
4	Destined to Canadian points	" "	41	18	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	81	97	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	764	402	-	-	-	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	98	271	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	24	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	665	106	-	-	-	
362. Animal oils and fats (excluding marine):								
10	Number of railway cars loaded	carloads	455	920	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	20 069	65 290	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	396	122	-	-	-	
Received from United States rail:								
13	Destined to Canadian points	" "	1 373	842	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	23	-	-	66	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	21 838	66 277	-	-	66	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	16 847	65 686	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	4 796	283	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	195	308	-	-	66	
364. Fish and marine animal oils:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	9	3	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	534	92	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
22	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	-	415	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	534	507	-	-	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	478	-	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	84	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	56	443	-	-	-	
366. Cottonseed oil and linseed oil:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	28	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	1 618	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	1 264	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
31	Destined to Canadian points	" "	1 299	1 448	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	487	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 563	3 553	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 117	1 963	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	210	1 102	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	236	487	-	-	-	
368. Soybean oil:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	65	474	-	87	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	4 432	32 435	6 997	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	79	100	-	-	-	
Received from United States rail:								
40	Destined to Canadian points	" "	155	4 178	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	14 852	-	-	66	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	4 666	51 565	-	8 997	66	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 504	36 714	-	5 136	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	83	-	1 862	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	79	14 852	-	-	66	
370. Vegetable oils, and fats, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	2 483	2 669	-	8	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	167 923	190 619	479	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	18 681	6 069	-	54	-	
Received from United States rail:								
49	Destined to Canadian points	" "	11 249	7 259	-	225	-	
50	Destined to United States points	" "	-	2 760	-	-	68	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	197 853	206 707	-	479	279	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	187 648	177 430	-	314	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	9 874	22 116	165	225	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	331	7 161	-	54	68	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					360. Demi-produits en matières textiles, n.d.a.:	
				40 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				885 "	Chargees sur wagons au Canada	2
				44 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				223 282	En provenance des Etats-Unis:	
				178 "	A destination du Canada	4
				223 1 389 "	A destination des Etats-Unis	5
					Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				212 581	Déchargées du wagon au Canada	7
				11 35	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				771 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					362. Huiles et corps gras d'origine animale (sauf marins):	
				7 1.382 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				192 85 551	Chargees sur wagons au Canada	11
				5 048 5 566 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				348 2 583	En provenance des Etats-Unis:	
				89 "	A destination du Canada	13
				5 588 93 769 "	A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				5 028 87 561	Déchargées du wagon au Canada	16
				331 5 410	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				230 799 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					364. Huiles de poissons et d'animaux marins:	
				92 12 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				92 626	Chargees sur wagons au Canada	20
				92 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				415 "	En provenance des Etats-Unis:	
				92 1 133 "	A destination du Canada	22
					A destination des Etats-Unis	23
					Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				478 "	Déchargées du wagon au Canada	25
				84 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				92 591 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					366. Huile de coton et huile de lin:	
				138 28 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
				1 618 "	Chargees sur wagons au Canada	29
				1 402 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				2 747 "	En provenance des Etats-Unis:	
				487 "	A destination du Canada	31
				138 6 254 "	A destination des Etats-Unis	32
					Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				4 080 "	Déchargées du wagon au Canada	34
				1 450 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
				723 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					368. Huile de soja:	
				432 626 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				43 864	Chargees sur wagons au Canada	38
				611 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				438 4 771	En provenance des Etats-Unis:	
				14 918 "	A destination du Canada	40
				870 64 164 "	A destination des Etats-Unis	41
					Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				732 47 086	Déchargées du wagon au Canada	43
				138 2 083	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				14 997 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					370. Huiles et corps gras d'origine végétale, n.d.a.:	
				3 656 5 360 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
255				359 021	Chargees sur wagons au Canada	47
				28 715 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				3 314 22 047	En provenance des Etats-Unis:	
				2 828 "	A destination du Canada	49
255				6 970 412 611 "	A destination des Etats-Unis	50
					Total du trafic marchandises transportées(1)	51
140				5 062 370 594	Déchargées du wagon au Canada	52
115				1 908 34 403	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				7 614 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
372. Chemically modified oils, fats and waxes and their derivatives:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	32	98	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 791	5 215	-	-	203	
3	Received from other railways in Canada	" "	207	112	-	-	-	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	1 290	129	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	-	68	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	3 288	5 524	-	-	203	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 655	3 960	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	497	133	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	135	1 432	-	-	203	
374. Turpentine, rosin and rosin oils, spirits and acids:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	81	50	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 211	2 059	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	71	977	163	-	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	2 486	1 878	-	100	1 133	
14	Destined to United States points	" "	44	1 539	-	-	158	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	5 812	6 253	-	163	100	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 029	3 456	163	-	1 133	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	739	1 018	-	100	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	44	1 780	-	-	158	
376. Gum, wood and vegetable extracts:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	495	427	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	31 553	26 654	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	5 936	1 586	591	-	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	22 843	1 960	-	191	-	
23	Destined to United States points	" "	37	73	-	-	231	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	60 369	30 273	591	-	191	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	40 900	20 850	80	-	167	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	3 040	1 379	512	-	24	
27	Delivered to United States rail connections	" "	16 429	8 044	-	-	231	
378. Carbon blacks:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	1 397	317	-	1	7	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	53 218	13 255	67	126	2 400	
30	Received from other railways in Canada	" "	43	2 386	-	1 021	12	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	4 437	39	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	55	311	-	-	2 052	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	57 753	15 991	-	67	1 147	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	49 930	4 709	67	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	2 660	-	-	2 411	
36	Delivered to United States rail connections	" "	7 824	8 622	-	1 147	2 052	
380. Chemical elements:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	5 976	210	-	-	1 403	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	432 410	14 364	-	-	112 329	
39	Received from other railways in Canada	" "	7 133	91 621	-	-	9	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	711	14 887	-	4 192	1 176	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	11 657	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	440 254	120 872	-	4 192	125 171	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	261 282	106 631	-	-	1 266	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	27 119	2 928	-	4 192	48 502	
45	Delivered to United States rail connections	" "	151 853	11 313	-	-	75 402	
382. Sulphuric acid:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	4 246	3 530	-	180	18	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	363 949	315 300	-	14 988	1 656	
48	Received from other railways in Canada	" "	114 659	144 784	-	1 813	100 852	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	6 581	80	-	-	61 615	
50	Destined to United States points	" "	75	71	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	485 264	460 235	-	16 801	164 123	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	434 878	211 210	-	16 801	87 514	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	29 728	113 879	-	-	31 565	
54	Delivered to United States rail connections	" "	20 658	135 146	-	71 542	408	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II · Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					372. Huiles, corps gras et cires modifiées chimiquement et leurs dérivées:	
			4	137 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			159	7 368 "	Chargées sur wagons au Canada	2
			445	764 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			64	1 483 ..	En provenance des Etats-Unis:	
			685	753 ..	A destination du Canada	4
			1 353	10 368 ..	A destination des Etats-Unis	5
			509	7 124 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			112	742 ..	Déchargées du wagon au Canada	7
			732	2 502 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					Remises au réseau des Etats-Unis	9
					374. Térébenthine, colophane et huiles, essences et acides, de colophane:	
			131 wagon tonnes métriques		Nombre de wagons chargés	10
124			929	5 270 ..	Chargées sur wagons au Canada	11
				2 264 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
			387	5 784 ..	En provenance des Etats-Unis:	
			234	1 975 ..	A destination du Canada	13
124			1 550	15 293 ..	A destination des Etats-Unis	14
			1 167	10 997 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
49			383	2 315 ..	Déchargées du wagon au Canada	16
75				1 982 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					376. Extraits de gomme, de bois et de végétaux:	
			922 wagon tonnes métriques		Nombre de wagons chargés	19
660			2 881	58 207 ..	Chargées sur wagons au Canada	20
				11 654 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			4 561	29 555 ..	En provenance des Etats-Unis:	
				341 ..	A destination du Canada	22
660			7 442	99 757 ..	A destination des Etats-Unis	23
			203	62 860 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
560			4 358	9 313 ..	Déchargées du wagon au Canada	25
			2 881	27 585 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des Etats-Unis	27
					378. Noire de carbone:	
			1 797 wagon tonnes métriques		Nombre de wagons chargés	28
1 021			2 658	69 066 ..	Chargées sur wagons au Canada	29
				7 141 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			82	4 476 ..	En provenance des Etats-Unis:	
1 021			2 740	2 500 ..	A destination du Canada	31
			1 613	56 319 ..	A destination des Etats-Unis	32
1 021				6 092 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
			1 127	20 772 ..	Déchargées du wagon au Canada	34
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des Etats-Unis	36
					380. Éléments chimiques:	
			1 480 wagon tonnes métriques		Nombre de wagons chargés	37
13 648	3 310	71	32 889 ..	592 072 ..	Chargées sur wagons au Canada	38
			9 040	124 759 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
			2 792	23 758 ..	En provenance des Etats-Unis:	
			13 097	24 754 ..	A destination du Canada	40
13 648	3 319	71	57 818	765 343 ..	A destination des Etats-Unis	41
10 856	87	71	2 229	382 422 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
2 790	3 232	-	22 123	110 886 ..	Déchargées du wagon au Canada	43
			33 466	272 034 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					382. Acide sulfurique:	
			38 wagon tonnes métriques		Nombre de wagons chargés	46
4	3 307	-	974 064 ..	Chargées sur wagons au Canada	47	
345	273 963	-	6 199 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48	
66 097	-	-		En provenance des Etats-Unis:		
			22 879	91 155 ..	A destination du Canada	49
			2 160	2 306 ..	A destination des Etats-Unis	50
66 442	273 963	-	34 693	1 533 494 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
35 069	3 458	-	4 834	825 327 ..	Déchargées du wagon au Canada	52
31 373	270 506	-	18 427	469 387 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			11 431	238 777 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
384. Inorganic acids and oxygen compounds of non-metals or metalloids, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	1,977	1,539	-	154	275	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	138 185	82 649	-	11 988	20 206	
3	Received from other railways in Canada	" "	964	3 504	163	2 642	535	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	2 263	2 363	-	1 406	1 180	
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	557	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	141 412	88 516	163	16 014	22 478	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	69 969	47 497	-	109	1 934	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	1 717	11 194	163	1 297	628	
9	Delivered to United States rail connections	" "	69 725	29 826	-	14 607	19 916	
386. Sodium hydroxide:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	-	1	-	571	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	82	-	49 236	58	
12	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	156	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	-	82	-	49 392	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	82	-	49 392	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	58	
388. Inorganic bases and metallic oxides, hydroxides, and peroxides, n.e.s.:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	21 651	7 635	1	-	3,329	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 783 961	544 078	15	-	268 802	
21	Received from other railways in Canada	" "	40 334	183 062	1 466	-	1 065	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	21 868	4 543	-	655	387	
23	Destined to United States points	" "	236	704	-	-	32 222	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	1 846 399	732 385	1 481	-	1 229	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 388 472	251 027	-	-	604	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	160 178	23 270	1 481	-	625	
27	Delivered to United States rail connections	" "	297 749	458 087	-	-	229 062	
390. Sodium sulphate:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	1,468	4,344	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	119 911	370 889	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	38 751	14 242	1 372	-	20 313	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	155	274	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	172	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	158 969	385 405	1 372	-	20 313	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	101 826	120 250	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	18 015	71 677	1 372	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	39 149	193 478	-	-	20 313	
392. Sodium carbonate:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	1,398	1,981	-	-	7	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	110 219	147 966	-	-	593	
39	Received from other railways in Canada	" "	4 389	2 012	-	60	-	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	58 905	23 724	-	-	90	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	173 513	173 702	-	-	60	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	170 787	139 839	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	2 635	34 063	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	91	-	-	60	-	
394. Metallic salts and peroxy-salts of inorganic acids, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	2,042	1,734	-	5	95	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	152 070	136 057	-	293	8 382	
48	Received from other railways in Canada	" "	32 033	53 341	-	1 345	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	41 030	49 752	-	181	5 713	
50	Destined to United States points	" "	2 131	280	-	-	25 549	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	227 264	239 430	-	-	1 799	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	184 406	149 837	-	-	161	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	22 486	55 175	-	60	55	
54	Delivered to United States rail connections	" "	20 371	34 418	-	1 579	33 931	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No.
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
				Total général tous chemins de fer		
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					384. Acides inorganiques et composés d'oxygène de produits non métalliques ou de métalloïdes, n.d.a.:	
-	-	-	34	3 979 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
-	-	-	1 233	254 239 "	Chargées sur wagons au Canada	2
2 705	2 806	-	5 687	19 006 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	3 245	10 457 "	En provenance des États-Unis:	
-	-	-	-	557 "	À destination du Canada	4
2 705	2 806	-	10 165	284 259 "	À destination des États-Unis	5
677	1 279	-	664	122 129 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
2 028	1 527	-	4 047	22 601 "	Déchargées du wagon au Canada	7
-	-	-	5 454	139 528 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					Remises au réseau des États-Unis	9
					386. Hydroxyde de sodium:	
-	-	-	-	573 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
-	21 629	-	400	49 376 "	Chargées sur wagons au Canada	11
-	-	-	3 184	22 185 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	-	3 184 "	En provenance des États-Unis:	
-	21 629	-	3 584	74 745 "	À destination du Canada	13
-	14 782	-	626	64 892 "	À destination des États-Unis	14
-	6 837	-	2 958	9 795 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	-	-	-	58 "	Déchargées du wagon au Canada	16
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des États-Unis	18
					388. Bases inorganiques et oxydes, hydroxydes et péroxydes métalliques, n.d.a.:	
-	-	-	264	32 880 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
-	-	-	22 867	2 819 721 "	Chargées sur wagons au Canada	20
2 400	3 126	-	71 420	303 447 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-	1 316	28 769 "	En provenance des États-Unis:	
-	-	-	24 926	58 088 "	À destination du Canada	22
2 400	3 126	-	120 529	3 010 025 "	À destination des États-Unis	23
1 774	1 158	-	377	1 657 019 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
826	1 969	-	9 735	257 692 "	Déchargées du wagon au Canada	25
-	-	-	110 416	1 095 314 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					Remises au réseau des États-Unis	27
					390. Sulfate de sodium:	
-	-	-	-	5 812 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	-	-	3 780	490 800 "	Chargées sur wagons au Canada	29
23 102	254	-	101 814 "	101 814 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	-	429 "	En provenance des États-Unis:	
-	-	-	4 479	4 651 "	À destination du Canada	31
23 102	254	-	8 259	597 694 "	À destination des États-Unis	32
-	-	-	279	222 355 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
23 102	254	-	114 420	114 420 "	Déchargées du wagon au Canada	34
-	-	-	7 980	280 920 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					Remises au réseau des États-Unis	36
					392. Carbonate de sodium:	
3	-	-	1 550	4 939 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
191	-	-	111 289	370 258 "	Chargées sur wagons au Canada	38
31 426	5 353	-	23 245	66 485 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	-	-	En provenance des États-Unis:	
-	-	-	31 411	114 130 "	À destination du Canada	40
31 617	5 353	-	165 945	550 873 "	À destination des États-Unis	41
31 366	2 387	-	151 853	496 715 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
251	2 966	-	14 091	54 006 "	Déchargées du wagon au Canada	43
-	-	-	-	151 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des États-Unis	45
					394. Sels et persels métalliques d'acides inorganiques, n.d.a.:	
521	43	-	461	4 901 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
34 568	2 424	-	38 522	372 316 "	Chargées sur wagons au Canada	47
1 351	4 839	-	18 595	111 304 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	10 583	107 239 "	En provenance des États-Unis:	
-	-	-	3 090	31 050 "	À destination du Canada	49
35 919	7 063	-	70 790	621 909 "	À destination des États-Unis	50
5 622	1 673	-	13 701	361 058 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
30 297	5 390	-	16 835	130 298 "	Déchargées du wagon au Canada	52
-	-	-	40 253	130 552 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					Remises au réseau des États-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
396. Calcium carbide:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	203	36	-	-	143	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 644	2 087	-	-	10 660	-
3 Received from other railways in Canada	" "		7 291	571	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	24	-	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	405	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	13 668	9 783	571	-	10 660	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 673	9 323	571	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	644	54	-	-	5 710	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	2 351	405	-	-	4 951	-
398. Inorganic chemicals, other n.e.s.:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	121	23	-	-	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	8 884	755	-	-	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	1 960	202	30	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	3 384	4 040	-	-	154	-
14 Destined to United States points	" "	-	39	-	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	14 228	5 036	30	-	154	-
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 266	4 892	30	-	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	2 030	-	-	-	154	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	1 931	143	-	-	-	-
400. Hydrocarbons and their derivatives:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	8,159	5,751	-	-	-	2,524
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	642 824	395 284	-	-	-	193 250
21 Received from other railways in Canada	" "	1 052	126 642	-	-	-	6 761
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	12 664	899	-	-	-	22 707
23 Destined to United States points	" "	1 881	112	-	-	-	3 785
24 Total freight traffic carried(1)	" "	658 421	522 937	-	-	-	226 504
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	494 769	212 886	-	-	-	30 215
26 Delivered to other railways in Canada	" "	32 321	57 850	-	-	-	118 424
27 Delivered to United States rail connections	" "	131 331	252 201	-	-	-	77 865
402. Alcohols and their derivatives:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	7,203	10,211	-	-	-	647
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	519 241	881 112	-	-	-	40 737
30 Received from other railways in Canada	" "	11 813	37 564	437	836	-	7 799
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	4 893	13 856	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	232	-	-	-	62
33 Total freight traffic carried(1)	" "	535 947	932 764	-	437	836	48 598
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	407 436	762 463	-	437	-	7 799
35 Delivered to other railways in Canada	" "	81 007	33 989	-	-	-	37 126
36 Delivered to United States rail connections	" "	47 505	136 313	-	-	836	3 673
404. Phenols, ethers, aldehydes, ketones and their derivatives:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	2,777	194	-	-	-	497
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	231 719	12 674	-	-	-	34 271
39 Received from other railways in Canada	" "	2 906	16 645	-	-	-	1 143
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	32 708	23 442	-	-	-	5 983
41 Destined to United States points	" "	2 166	161	-	-	-	231
42 Total freight traffic carried(1)	" "	269 499	52 942	-	-	-	41 628
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	243 952	50 321	-	-	-	8 101
44 Delivered to other railways in Canada	" "	2 458	2 177	-	-	-	13 728
45 Delivered to United States rail connections	" "	23 088	444	-	-	-	19 799
406. Organic acids, their anhydrides, halides, peroxides, paracids and derivatives:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	1,012	273	-	97	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	80 363	19 257	-	8 084	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	140	358	-	1 901	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	55 268	3 910	-	-	-	153
50 Destined to United States points	" "	69	340	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	135 840	23 865	-	9 985	-	153
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	118 820	20 214	-	9 985	-	153
53 Delivered to other railways in Canada	" "	70	277	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	16 950	3 375	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				All other Tous autres	Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador					
						Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
						396. Carburé de calcium:	
5 777	29				382 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
					26 391 "	Chargées sur wagons au Canada	2
					13 668 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					24 "	En provenance des Etats-Unis:	
					405 "	À destination du Canada	4
5 777	29				40 488 "	À destination des Etats-Unis	5
						Total du trafic marchandises transportées(1)	6
	29				20 596 "	Déchargées du wagon au Canada	7
5 777					12 185 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					7 707 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
						398. Autres produits chimiques inorganiques, n.d.a.:	
					1 145 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
					9 689 "	Chargées sur wagons au Canada	11
					2 379 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					4 896 12 474 "	En provenance des Etats-Unis:	
					39 "	À destination du Canada	13
					5 113 24 581 "	À destination des Etats-Unis	14
						Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					2 086 17 294 "	Déchargées du wagon au Canada	16
					2 906 5 080 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					122 2 196 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
						400. Hydrocarbures et leurs dérivées:	
					3 16 437 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
					1 231 570 "	Chargées sur wagons au Canada	20
					69 646 204 102 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					905 37 175 "	En provenance des Etats-Unis:	
					5 778 "	À destination du Canada	22
					70 763 1 478 625 "	À destination des Etats-Unis	23
						Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					628 738 498 "	Déchargées du wagon au Canada	25
					1 365 209 960 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					68 770 530 167 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
						402. Alcools et leurs dérivées:	
					27 18 088 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
					1 442 301 163 298 "	Chargées sur wagons au Canada	29
						En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
						En provenance des Etats-Unis:	
					495 19 244 "	À destination du Canada	31
					294 "	À destination des Etats-Unis	32
					106 555 1 625 137 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					759 1 178 894 "	Déchargées du wagon au Canada	34
					2 327 154 449 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					103 469 291 796 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
						404. Phénols, éthers, aldéhydes, cétones et leurs dérivées:	
					2 3 470 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
					66 278 730 "	Chargées sur wagons au Canada	38
1 170					4 743 26 607 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					4 209 66 522 "	En provenance des Etats-Unis:	
					230 2 808 "	À destination du Canada	40
1 170					9 248 374 667 "	À destination des Etats-Unis	41
						Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					4 455 306 829 "	Déchargées du wagon au Canada	43
1 170					3 112 22 825 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					1 681 45 012 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
						406. Acides organiques et leurs anhydrides, halogénés, peroxydes, peracides et leurs dérivées:	
					4 1 386 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
					186 107 890 "	Chargées sur wagons au Canada	47
					225 2 624 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					511 59 842 "	En provenance des Etats-Unis:	
					409 "	À destination du Canada	49
					922 170 765 "	À destination des Etats-Unis	50
						Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					202 149 374 "	Déchargées du wagon au Canada	52
					591 938 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					130 20 455 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
408. Nitrogen function compounds:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	634	14	-	-	43	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	48 455	1 038	-	-	2 694	
3	Received from other railways in Canada	" "	1 029	2 554	-	-	-	
4	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	5 231	8 010	-	83	6 305	
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	1 082	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	54 715	11 602	-	83	10 081	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	54 136	11 176	-	-	5 937	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	239	208	-	83	2 827	
9	Delivered to United States rail connections	" "	338	219	-	-	1 318	
410. Organic chemicals, n.e.s.:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1 711	8	-	278	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	99 068	394	24 550	7	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	-	2 843	2 731	178	-	
13	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	11 688	1 363	-	13 381	1 339	
14	Destined to United States points	" "	134	-	-	-	2 745	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	110 890	4 600	-	27 281	13 559	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	110 676	4 283	-	19 059	6 830	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	20	-	8 222	6 551	66	
18	Delivered to United States rail connections	" "	192	318	-	-	178	
412. Explosives, fuses and caps:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	580	160	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	21 479	6 083	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	4 337	5 619	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	2 496	-	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	156	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	28 468	11 702	-	-	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	21 464	7 122	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	6 436	4 579	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	569	-	-	-	-	
414. Ammonium phosphates:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	3 367	1 715	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	277 457	143 479	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	14 591	6 207	-	-	-	
31	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	19 077	187	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	311 125	149 853	-	-	-	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	219 310	103 205	-	-	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	67 361	18 859	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	24 454	29 789	-	-	-	
416. Muriate of potassium (potash):								
37	Number of railway cars loaded	carloads	54 103	47 755	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	4 894 018	4 307 384	-	50 923	655	
39	Received from other railways in Canada	" "	2 948	643	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	131	1 451	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	427	-	-	1 579	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	4 897 097	4 309 905	-	50 923	2 234	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 075 228	2 118 787	-	13 359	655	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	4 809	82 509	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	1 617 060	2 128 610	-	37 564	1 579	
418. Fertilizers and fertilizer materials, n.e.s.:								
48	Number of railway cars loaded	carloads	6 338	10 908	-	2	771	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	514 975	963 248	40	-	60 492	
48	Received from other railways in Canada	" "	51 338	207 917	-	4 269	-	
49	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	30 859	42 708	-	4 062	18 594	
50	Destined to United States points	" "	1 345	17 338	-	-	4 442	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	598 517	1 231 209	-	40	8 331	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	329 628	275 558	40	3 791	18 856	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	175 999	51 399	-	271	12 793	
54	Delivered to United States rail connections	" "	92 890	904 252	-	4 269	51 879	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other			
			Tous autres	Total général tous chemins de fer		
Demi-produits, non comestibles (charge complète):						
					408. Composés de fonction azote:	
				691 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	1
				52 187	Chargées sur wagons au Canada	2
83			259	3 925	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				19 958	À destination du Canada	4
				1 082	À destination des Etats-Unis	5
83			588	77 152	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				71 499	Déchargées du wagon au Canada	7
83			250	3 688	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			248	1 964	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					410. Produits chimiques organiques, n.d.a.:	
				2.004 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	10
			3 724	124 190	Chargées sur wagons au Canada	11
4 358				13 656	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				28 244	À destination du Canada	13
				2 879	À destination des Etats-Unis	14
4 358			4 197	168 969	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				142 798	Déchargées du wagon au Canada	16
73			602	19 205	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
4 286			60	6 968	Remises au réseau des Etats-Unis	18
			3 535		412. Explosifs, mèches et amorces:	
				65 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	19
			2 568	151 7 098	Chargées sur wagons au Canada	20
				37 228	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				9 956	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	À destination du Canada	22
				2 496	À destination des Etats-Unis	23
				156	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			2 568	7 098	Déchargées du wagon au Canada	25
				49 836	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			2 568	38 252	Remises au réseau des Etats-Unis	27
				11 015		
				589	414. Phosphates d'ammonium:	
				5 082 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	28
				420 936	Chargées sur wagons au Canada	29
				41 277	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			20 479	" "	En provenance des Etats-Unis:	
				21 321	À destination du Canada	31
				" "	À destination des Etats-Unis	32
			22 556	483 534	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				327 280	Déchargées du wagon au Canada	34
			4 785	85 784	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			1 564	70 470	Remises au réseau des Etats-Unis	36
			16 227		416. Chlorure (muriate) de potassium:	
				101 858 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	37
				9 201 402	Chargées sur wagons au Canada	38
			34 285	97 845	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				35 709	À destination du Canada	40
				179	À destination des Etats-Unis	41
			34 285	42 279	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				5 243 682	Déchargées du wagon au Canada	43
			34 285	101 782	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				3 991 261	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					418. Engrais et matières fertilisantes, n.d.a.:	
				18 589 wagon tonnes métriques	Nombr e de wagons chargés	46
			438	1 579 933	Chargées sur wagons au Canada	47
			31 278	316 869	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			1 503	" "	En provenance des Etats-Unis:	
				47 249	À destination du Canada	49
				806	À destination des Etats-Unis	50
			32 781	143 472	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
				23 929	Déchargées du wagon au Canada	52
			1 503	279 078	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			31 278	1 098 729	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
420. Agricultural chemicals, formulated:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	55	5	-	-	1	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 972	210	-	-	82	
3	Received from other railways in Canada	" "	1 056	291	-	-	-	
4	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	6 901	1 693	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	-	132	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	10 929	2 326	-	-	82	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 605	1 973	-	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	254	140	-	-	82	
9	Delivered to United States rail connections	" "	70	214	-	-	-	
422. Adhesives:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	86	263	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 416	4 691	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	53	-	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	103	162	-	18	-	
14	Destined to United States points	" "	-	69	-	-	86	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	5 572	4 922	-	18	66	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 916	4 300	-	16	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	602	553	-	-	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	53	69	-	-	66	
424. Synthetic rubber:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	354	60	-	-	697	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	21 176	1 814	-	-	44 143	
21	Received from other railways in Canada	" "	331	6 309	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	12 867	27 927	-	345	4 263	
23	Destined to United States points	" "	-	5 956	-	-	482	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	34 374	42 006	-	345	48 888	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	21 596	35 861	-	308	4 263	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	2 830	189	-	36	5 978	
27	Delivered to United States rail connections	" "	9 947	5 956	-	-	38 646	
428. Plastic materials, not shaped and basic shapes and forms:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	6,519	1 132	-	3	467	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	379 787	74 340	158	11 563	67 775	
30	Received from other railways in Canada	" "	29 915	65 710	81	268	392	
31	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	93 319	23 509	-	1 633	24 330	
32	Destined to United States points	" "	14 474	44 293	-	-	22 063	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	517 495	207 852	239	13 464	114 560	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	450 681	128 317	99	29	27 784	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	31 252	18 029	140	1 604	51 230	
36	Delivered to United States rail connections	" "	35 563	61 506	-	11 831	35 545	
428. Pigments, lakes and toners:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	327	5	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	15 152	250	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	20	898	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	211	72	-	148	-	
41	Destined to United States points	" "	1 538	155	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	16 921	1 375	-	148	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	9 077	1 113	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	3 533	107	-	148	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	4 311	155	-	-	-	
430. Paints and related products:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	486	98	-	-	78	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	17 941	3 404	-	-	5 019	
48	Received from other railways in Canada	" "	36	2 417	-	-	-	
49	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	906	249	-	826	-	
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	18 883	6 070	-	826	5 019	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	12 604	5 801	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	6 280	268	-	826	225	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	4 794	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other				
			Tous autres	Total général tous che- mins de fer			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):		
					420. Produits chimiques agricoles, formulés:		
			1	62	wagon	Nombre de wagons chargés	1
			15	3 279	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	2
			-	1 347	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
			872	9 466	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	132	" "	A destination du Canada	4
			887	14 224	" "	A destination des États-Unis	5
			396	12 974	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			476	952	" "	Déchargées du wagon au Canada	7
			15	299	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
						Remises au réseau des États-Unis	9
					422. Adhésifs:		
			1	350	wagon	Nombre de wagons chargés	10
			17	10 124	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	11
			706	759	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
			44	327	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	135	" "	A destination du Canada	13
			767	11 345	" "	A destination des États-Unis	14
			222	9 456	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			435	1 590	" "	Déchargées du wagon au Canada	16
			110	298	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
						Remises au réseau des États-Unis	18
					424. Caoutchouc synthétique:		
			1	1 112	wagon	Nombre de wagons chargés	19
			57	67 190	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	20
			364	7 004	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			381	45 783	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	6 438	" "	A destination du Canada	22
			802	126 415	" "	A destination des États-Unis	23
			418	62 446	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			327	9 360	" "	Déchargées du wagon au Canada	25
			57	54 606	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
						Remises au réseau des États-Unis	27
					426. Matières plastiques non façonnées et profilées et formes de base:		
			12	9 059	wagon	Nombre de wagons chargés	28
			638	534 261	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	29
676			36 432	133 474	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			7 501	150 292	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	80 830	" "	A destination du Canada	31
676			44 571	898 657	" "	A destination des États-Unis	32
			28 822	635 732	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
676			6 474	109 405	" "	Déchargées du wagon au Canada	34
			9 274	153 719	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
						Remises au réseau des États-Unis	36
					426. Pigments, laques colorantes et tonifiants:		
				332	wagon	Nombre de wagons chargés	37
				15 402	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	38
148			3 089	4 155	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				131	" "	En provenance des États-Unis:	
				562	" "	A destination du Canada	40
				1 693	" "	A destination des États-Unis	41
148			3 220	21 812	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
			3 010	13 200	" "	Déchargées du wagon au Canada	43
148			-	3 936	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
			210	4 676	" "	Remises au réseau des États-Unis	45
					430. Peintures et produits connexes:		
			3	665	wagon	Nombre de wagons chargés	46
			96	26 460	tonnes métriques	Chargeées sur wagons au Canada	47
			4 550	7 003	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			167	2 148	" "	En provenance des États-Unis:	
			-	-	" "	A destination du Canada	49
			4 813	35 611	" "	A destination des États-Unis	50
			4 492	22 897	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
			303	7 902	" "	Déchargées du wagon au Canada	52
			19	4 813	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
						Remises au réseau des États-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
432. Chemical specialties, industrial, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	3,605	761	-	125	21 488	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	157 318	38 799	-	6 879	353 21 041	
3	Received from other railways in Canada	" "	14 443	14 822	-	433	44	
Received from United States rail:								
4	Destined to Canadian points	" "	119 570	7 061	-	-	1 073 2 668	
5	Destined to United States points	" "	28 805	-	-	-	20 600	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	320 136	60 682	-	7 312	1 426 44 353	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	264 397	57 249	-	6 460	663 2 712	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	9 329	3 356	-	852	410 8 753	
9	Delivered to United States rail connections	" "	46 410	78	-	-	353 32 888	
434. Gasoline:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	11,530	8,933	16	1,054	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	707 101	541 615	977	65 539	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	7 112	19 616	2 163	3 115	-	
Received from United States rail:								
13	Destined to Canadian points	" "	-	193	-	-	-	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	714 213	561 424	3 140	68 654	6 151	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	608 341	524 531	2 895	64 290	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	105 667	36 892	245	4 364	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
436. Aviation turbine fuel:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	202	300	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	12 347	18 271	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	-	11 568	-	-	-	
Received from United States rail:								
22	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	12 347	29 839	-	-	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	792	29 839	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	11 555	-	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
438. Diesel fuel:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	24,063	4,026	36	1,453	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 607 889	297 726	2 148	89 331	2 100	
30	Received from other railways in Canada	" "	6 858	100 296	3 438	7 472	-	
Received from United States rail:								
31	Destined to Canadian points	" "	71	63	-	-	-	
32	Destined to United States points	" "	853	36	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	1 615 671	398 121	5 586	96 803	100	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 191 984	309 036	5 562	93 328	-	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	157 183	26 304	24	3 475	100	
36	Delivered to United States rail connections	" "	266 504	62 781	-	-	-	
440. Kerosene:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	18	19	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 005	1 126	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
Received from United States rail:								
40	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	1 005	1 126	-	-	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	975	1 126	-	-	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	30	-	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
442. Fuel oil, n.e.s.:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	1,277	5,514	-	23	36 145	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	64 917	338 674	-	1 705	1 352 8 707	
48	Received from other railways in Canada	" "	2 877	11 933	-	612	939	
Received from United States rail:								
49	Destined to Canadian points	" "	15 303	8 039	-	-	4 311 1 211	
50	Destined to United States points	" "	41 127	1 563	-	-	323	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	124 224	360 209	-	2 317	5 663 11 180	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	81 452	343 329	-	2 317	1 270 1 839	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	866	13 079	-	4 393	8 880 462	
54	Delivered to United States rail connections	" "	41 906	3 801	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					432. Produits chimiques industriels, n.d.s.:	
		107	18	5 125 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
		9 177	871	234 438 "	Chargees sur wagons au Canada	2
538	-	-	6 360	36 640 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				135 637 "	A destination du Canada	4
				49 479 "	A destination des Etats-Unis	5
538	-	9 177	12 570	456 194 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				" "		
		9 116	9 195	349 792 "	Déchargees du wagon au Canada	7
538	-	61	2 405	25 704 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
		-	968	80 697 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					434. Essence:	
		244	43	21 820 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
		14 055	2 369	1 331 656 "	Chargees sur wagons au Canada	11
	153 165	-	750	192 072 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				193 "	A destination du Canada	13
				69 "	A destination des Etats-Unis	14
153 165	14 055	3 188	1 523 990	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				" "		
109 912	13 754	2 800	1 332 674	" "	Déchargees du wagon au Canada	16
43 254	301	-	190 723	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
			594	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					436. Carburateur:	
		32	-	534 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
		1 591	-	32 209 "	Chargees sur wagons au Canada	20
		-	-	11 568 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				134 "	A destination du Canada	22
				889 "	A destination des Etats-Unis	23
	1 591	-	43 777	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				" "		
		1 591	-	32 222 "	Déchargees du wagon au Canada	25
		-	-	11 555 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
		-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					438. Carburant diesel:	
		2	512	363 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
	122	30 543	23 715	2 051 574 "	Chargees sur wagons au Canada	29
17 655	1 401	-	5 105	142 225 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				134 "	A destination du Canada	31
				889 "	A destination des Etats-Unis	32
17 777	31 944	28 820	2 194 822	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				" "		
8 030	25 230	28 820	1 661 990	" "	Déchargees du wagon au Canada	34
9 746	6 714	-	203 546	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
		-	329 285	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					440. Kérosène:	
		1	-	38 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
	9	-	-	2 140 "	Chargees sur wagons au Canada	38
	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				.. "	A destination du Canada	40
				.. "	A destination des Etats-Unis	41
	9	-	-	2 140 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				" "		
		9	-	2 110 "	Déchargees du wagon au Canada	43
	-	-	-	30 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				" "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					442. Mazout, n.d.s.:	
		2	2 438	3 987 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
	122	188 908	152 688	757 073 "	Chargees sur wagons au Canada	47
2 699	114 312	22 131	23 951	179 454 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				31 "	A destination du Canada	49
				28 895 "	A destination des Etats-Unis	50
				43 013 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
2 699	114 434	211 039	176 670	1 008 435 "		
				" "	Déchargees du wagon au Canada	52
131	68 237	188 716	152 742	840 033 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
2 568	46 197	22 323	23 656	121 962 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54
		-	-	272	46 441 "	

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
444. Lubricating oils and greases:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	3 159	1 959	-	4	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	173 384	95 313	73	-	202	
3	Received from other railways in Canada	" "	3 145	17 692	122	-	10 629	
	Received from United States rail:						61	
4	Destined to Canadian points	" "	15 841	7 733	-	-	6 821	
5	Destined to United States points	" "	599	7 959	-	-	10 096	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	192 969	128 697	122	73	7 305	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	190 298	116 028	122	73	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	518	3 194	-	-	6 821	
9	Delivered to United States rail connections	" "	2 153	9 475	-	-	10 096	
446. Petroleum coke:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1 488	376	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	113 848	28 760	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	64	147 463	-	-	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	878	26 323	-	-	1 857	
14	Destined to United States points	" "	171	-	-	-	8 564	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	114 761	202 546	-	-	1 857	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	81 778	202 358	-	-	753	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	32 725	187	-	-	1 104	
18	Delivered to United States rail connections	" "	257	-	-	-	8 564	
448. Coke, n.e.s.:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	114	621	2 433	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	6 588	34 878	109 343	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	6 890	24 686	-	-	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	58 161	52 111	-	-	10 862	
23	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	2 306	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	71 639	111 675	109 343	-	10 862	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	68 652	100 136	78 425	-	99	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	11 352	30 918	-	10 763	
27	Delivered to United States rail connections	" "	2 987	188	-	-	2 290	
450. Refined and manufactured gases, fuel type (LPG):								
28	Number of railway cars loaded	carloads	18 798	15 912	-	709	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 198 602	991 130	-	45 811	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	47 885	217 059	3 098	4 404	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	14 756	5 471	-	-	103	
32	Destined to United States points	" "	45 045	5 395	-	-	33 853	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	1 306 488	1 219 055	3 098	50 215	103	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	523 609	636 248	3 098	32 602	38	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	111 254	53 347	-	16 742	65	
36	Delivered to United States rail connections	" "	671 625	527 461	-	671	207 487	
452. Asphalts and road oils:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	1 323	1 053	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	100 185	80 675	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	313	225	-	60	-	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	503	1 250	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	-	32	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	101 001	82 182	-	80	-	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	96 886	82 150	-	80	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	282	-	-	-	-	
45	Delivered to United States rail connections	" "	3 833	32	-	-	-	
454. Other petroleum and coal products:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	4 923	2 446	174	127	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	318 205	178 454	13 303	7 941	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	16 082	52 697	66	61	121 147	
	Received from United States rail:						3 265	
49	Destined to Canadian points	" "	6 654	5 351	-	-	2 435	
50	Destined to United States points	" "	284	1 619	-	-	17 174	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	341 225	238 121	13 369	8 002	25 088	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	277 910	154 546	66	5 537	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	37 573	7 333	13 303	2 465	5 339	
54	Delivered to United States rail connections	" "	25 742	76 243	-	-	15 299	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					444. Huiles et graisses lubrifiantes:	
-	1	12	1	5 338 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
-	61	334	70	279 864 "	Chargees sur wagons au Canada	2
7 009	23 267	-	60	51 840 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	616	31 011 "	A destination du Canada	4
-	-	-	-	18 654 "	A destination des Etats-Unis	5
7 009	23 328	334	746	381 369 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
-	14 193	334	198	321 307 "	Déchargees du wagon au Canada	7
7 009	9 134	-	478	37 783 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
-	-	-	70	22 278 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					446. Coke de pétrole:	
-	-	-	260	2 124 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
-	-	-	22 172	164 580 "	Chargees sur wagons au Canada	11
1 104	-	-	34 063	182 694 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	264 458	293 516 "	A destination du Canada	13
-	-	-	-	8 735 "	A destination des Etats-Unis	14
1 104	-	-	320 693	649 525 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	-	-	105 102	389 991 "	Déchargees du wagon au Canada	16
1 104	-	-	159 791	194 911 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
-	-	-	55 799	64 620 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					448. Coke, n.d.a.:	
-	-	-	5 992	9 180 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
-	-	-	328 979	479 788 "	Chargees sur wagons au Canada	20
10 799	-	-	13 461	55 836 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-	1 340	123 489 "	A destination du Canada	22
-	-	-	-	2 290 "	A destination des Etats-Unis	23
10 799	-	-	343 780	661 403 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
10 548	-	-	343 604	602 479 "	Déchargees du wagon au Canada	25
251	-	-	176	53 460 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
-	-	-	-	5 465 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					450. Gaz raffinés et manufacturés, combustibles (GPL):	
-	1	44	990	41 594 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	9	1 076	60 100	2 623 963 "	Chargees sur wagons au Canada	29
65	13 278	-	68 013	394 470 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	5 303	44 488 "	A destination du Canada	31
-	-	-	200	84 493 "	A destination des Etats-Unis	32
65	13 287	1 076	133 616	3 147 414 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-	8 585	1 076	2 494	1 251 727 "	Déchargees du wagon au Canada	34
65	4 703	-	5 459	362 802 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-	-	-	125 663	1 532 887 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					452. Asphalte et huiles pour les routes:	
-	-	-	-	2 376 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
-	-	-	-	180 860 "	Chargees sur wagons au Canada	38
-	-	-	317	935 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	-	1 753 "	A destination du Canada	40
-	-	-	-	32 "	A destination des Etats-Unis	41
-	-	-	317	183 580 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	-	-	57	179 173 "	Déchargees du wagon au Canada	43
-	-	-	259	541 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	-	3 865 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					454. Autres dérivés du pétrole et de la houille:	
182	2	-	594	10 559 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
14 694	110	-	24 983	678 837 "	Chargees sur wagons au Canada	47
11 220	621	-	13 126	112 437 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	1 990	26 199 "	A destination du Canada	49
-	-	-	-	19 077 "	A destination des Etats-Unis	50
25 914	731	-	40 099	836 550 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
6 826	110	-	36 018	486 550 "	Déchargees du wagon au Canada	52
19 088	621	-	1 736	139 227 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-	-	-	2 346	210 776 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)		
						Chesapeake and Ohio		
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
456. Ferro-alloys:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	326	40	-	-	14	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	19 943	2 266	-	-	706	
3	Received from other railways in Canada	" "	56	17 845	153	-	-	
4	Received from United States rail							
5	Destined to Canadian points	" "	314	43	-	-	46	
6	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	1 351	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	20 313	20 154	153	-	706	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 743	19 729	153	-	-	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	352	172	-	-	46	
	Delivered to United States rail connections	" "	11 218	253	-	-	706	
	458. Pig iron:							
10	Number of railway cars loaded	carloads	362	253	10	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	27 565	17 577	819	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	568	1 176	-	-	-	
13	Received from United States rail							
14	Destined to Canadian points	" "	300	-	-	-	3 371	
15	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	28 433	18 753	819	-	3 371	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	25 911	6 794	-	-	-	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	1 055	11 742	819	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 467	217	-	-	3 371	
	460. Ingots, blooms, billets and slabs, iron and steel:							
19	Number of railway cars loaded	carloads	10 227	6 328	3	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	785 707	502 143	210	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	102	47	-	324	203 883	
22	Received from United States rail							
23	Destined to Canadian points	" "	277	382	-	-	-	
24	Destined to United States points	" "	-	712	-	-	-	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	786 086	503 284	210	324	203 883	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	619 731	26 840	-	324	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	110	358 750	210	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	166 245	117 695	-	-	203 883	
	461. Primary iron and steel, n.e.s.:							
28	Number of railway cars loaded	carloads	37	57	-	632	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 367	3 329	-	13 793	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	14 444	3 480	
31	Received from United States rail							
32	Destined to Canadian points	" "	-	36	-	-	-	
33	Destined to United States points	" "	-	24	-	-	-	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	2 367	3 389	-	28 237	3 480	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	763	771	-	28 192	-	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	45	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 604	2 618	-	-	3 480	
	462. Castings and forgings, iron or steel:							
37	Number of railway cars loaded	carloads	1,097	161	34	1	2	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	75 011	10 835	2 087	18	42	
39	Received from other railways in Canada	" "	2 066	1 972	-	36	109	
40	Received from United States rail							
41	Destined to Canadian points	" "	9 213	7 877	-	-	3 137	
42	Destined to United States points	" "	6 387	46	-	-	5 059	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	92 677	20 730	2 087	54	3 288	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	41 733	17 546	-	54	3 094	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	5 798	2 702	2 087	-	43	
	Delivered to United States rail connections	" "	45 146	483	-	-	151	
	464. Bars and rods, steel:							
46	Number of railway cars loaded	carloads	6,608	2,838	29	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	435 408	187 149	2 111	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	10 264	178	28	584	9 503	
49	Received from United States rail							
50	Destined to Canadian points	" "	1 473	4 221	-	-	49	
51	Destined to United States points	" "	98	-	-	-	1 551	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	447 243	191 548	2 139	584	9 552	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	350 625	142 403	28	584	877	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	16 779	17 334	2 111	-	49	
	Delivered to United States rail connections	" "	79 839	31 810	-	-	8 626	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				All other Tous autres	Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador					
						Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
						456. Ferro-alliages:	
28			294	702	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
1 497			18 565	42 977	"	Chargées sur wagons au Canada	2
-			2 689	20 743	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-			51	454	"	En provenance des Etats-Unis	
-			-	1 351	"	À destination du Canada	4
1 497			21 305	65 525	"	À destination des Etats-Unis	5
-			85	28 710	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
1 497			20 505	22 572	"	Déchargées du wagon au Canada	7
-			715	14 243	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	9
						458. Fonte en gueuses:	
-			8	633	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
11 743			431	46 392	"	Chargées sur wagons au Canada	11
			406	13 893	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-			-	300	"	En provenance des Etats-Unis	
-			-	3 371	"	À destination du Canada	13
11 743			837	63 956	"	À destination des Etats-Unis	14
11 743			406	44 854	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-			431	14 047	"	Déchargées du wagon au Canada	16
-			-	5 055	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	18
						460. Lingots, blooms, billettes et brames de fer et d'acier:	
45		139	-	16 742	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
2 972		7 282	-	1 298 314	"	Chargées sur wagons au Canada	20
399 082		-	-	603 438	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-		-	108	767	"	En provenance des Etats-Unis	
-		-	-	712	"	À destination du Canada	22
402 054		7 282	108	1 903 231	"	À destination des Etats-Unis	23
245 002		7 282	-	899 179	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
157 052		-	108	516 230	"	Déchargées du wagon au Canada	25
-		-	-	487 823	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	27
						461. Fer et acier de formes primaires, n.d.a.:	
-		-	-	726	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-		-	-	19 489	"	Chargées sur wagons au Canada	29
-		-	-	17 924	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-		-	-	36	"	En provenance des Etats-Unis	
-		-	-	24	"	À destination du Canada	31
-		-	-	37 473	"	À destination des Etats-Unis	32
-		-	-	29 726	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-		-	-	45	"	Déchargées du wagon au Canada	34
-		-	-	7 702	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	36
						462. Mouillages et forgeages de fer ou d'acier:	
2	8	-	79	1 384	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
109	406	9 319	2 568	91 076	"	Chargées sur wagons au Canada	38
-		-	345	13 847	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-		-	1 574	21 894	"	En provenance des Etats-Unis	
-		-	47	11 539	"	À destination du Canada	40
109	9 725	-	4 534	138 356	"	À destination des Etats-Unis	41
-	9 319	-	2 677	74 489	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
109	406	-	1 640	12 812	"	Déchargées du wagon au Canada	43
-	-	-	217	51 056	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	45
						464. Barres et tiges d'acier:	
66	-	-	3	9 544	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
4 346	-	-	152	629 166	"	Chargées sur wagons au Canada	47
706	1 222	-	18 899	59 196	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	1 354	11 407	"	En provenance des Etats-Unis	
-	-	-	-	1 649	"	À destination du Canada	49
5 052	1 222	-	20 205	701 418	"	À destination des Etats-Unis	50
70	1 222	-	15 011	532 819	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
4 982	-	-	5 085	46 663	"	Déchargées du wagon au Canada	52
-	-	-	108	121 934	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
					"	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
466. Plates, steel, fabricated:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	927	3 449	1 541	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	58 839	240 206	105 320	-	61	
3	Received from other railways in Canada	" "	77 351	25 604	68	17 123		
4	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	4 815	231	-	549	656	
5	Destined to United States points	" "	-	36	-	-	319	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	141 005	266 077	105 388	-	17 672	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	135 709	219 403	369	-	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	3 575	45 854	105 018	-	549	
9	Delivered to United States rail connections	" "	1 721	822	-	17 123	656	
	468. Sheet and strip, steel:							
10	Number of railway cars loaded	carloads	3 543	3 671	854	7	29	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	250 694	278 853	58 342	152	1 834	
12	Received from other railways in Canada	" "	48 363	13 519	56	25 865	375	
13	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	9 509	1 823	-	-	179	
14	Destined to United States points	" "	1 060	43	-	-	10 387	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	309 626	294 038	58 398	152	27 878	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	278 724	232 547	130	152	5	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	6 075	46 735	58 268	-	174	
18	Delivered to United States rail connections	" "	24 827	14 755	-	-	27 699	
	470. Structural shapes and sheet piling, iron or steel:							
19	Number of railway cars loaded	carloads	695	1 752	1 995	40	3	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	37 316	110 099	127 365	826	48	
21	Received from other railways in Canada	" "	83 042	43 648	-	-	250	
22	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	2 219	2 341	-	-	757	
23	Destined to United States points	" "	-	62	-	-		
24	Total freight traffic carried(1)	" "	122 577	156 150	127 365	826	1 055	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	101 916	149 363	179	826	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	5 386	6 455	127 186	-	806	
27	Delivered to United States rail connections	" "	15 275	332	-	-	250	
	472. Rails and railway track materials:							
28	Number of railway cars loaded	carloads	324	450	664	425	18	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	21 040	24 030	44 226	12 992	347	
30	Received from other railways in Canada	" "	45 510	2 395	421	5 696	154	
31	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	2 413	659	-	-	179	
32	Destined to United States points	" "	51	27	-	-	664	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	69 014	27 111	44 647	18 688	680	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	51 344	24 831	421	18 688	132	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	14 275	2 234	44 226	-	507	
36	Delivered to United States rail connections	" "	3 396	45	-	-	42	
	474. Pipes and tubes, iron and steel:							
37	Number of railway cars loaded	carloads	1 542	728	852	387	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	83 294	36 922	54 524	5 854	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	42 991	35 527	246	548	523	
40	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	1 180	982	-	-	554	
41	Destined to United States points	" "	954	-	-	-	751	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	128 419	73 431	54 770	6 402	1 077	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	119 820	62 156	358	6 402	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	4 069	7 698	54 411	-	554	
45	Delivered to United States rail connections	" "	4 530	3 577	-	-	523	
	476. Wire, iron or steel:							
46	Number of railway cars loaded	carloads	151	57	-	53	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	6 925	2 338	-	953	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	647	1 013	-	420	106	
49	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-		
50	Destined to United States points	" "	-	-	-	-		
51	Total freight traffic carried(1)	" "	7 572	3 351	-	1 373	106	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	7 445	2 135	-	1 373	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	87	1 217	-	-		
54	Delivered to United States rail connections	" "	40	-	-	-	106	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):		
					466. Toiles d'acier travaillé:		
33	-	-	-	5.951	wagon	Nombre de wagons chargés	1
2 163	-	-	-	406 589	"	Chargées sur wagons au Canada	2
15 282	337	-	18 915	154 680	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	281	6 532	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	355	"	À destination du Canada	4
17 445	337	-	19 196	568 156	"	À destination des Etats-Unis	5
147	337	-	15 126	371 091		Total du trafic marchandises transportées(1)	6
17 298	-	-	4 040	176 990		Déchargées du wagon au Canada	7
-	-	-	29	20 075		Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
						Remises au réseau des Etats-Unis	9
					468. Feuille et feuillard d'acier:		
619	-	-	4	8.733	wagon	Nombre de wagons chargés	10
43 040	-	-	206	633 296	"	Chargées sur wagons au Canada	11
14 204	-	-	34 769	136 776	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	225	11 736	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	51	11 541	"	À destination du Canada	13
57 244	-	-	35 251	793 349	"	À destination des Etats-Unis	14
41 636	-	-	21 774	574 968		Total du trafic marchandises transportées(1)	15
15 607	-	-	13 164	140 023		Déchargées du wagon au Canada	16
-	-	-	312	78 355		Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
						Remises au réseau des Etats-Unis	18
					470. Profils de charpente et pâplanches de fer et d'acier:		
13	-	23	-	4.521	wagon	Nombre de wagons chargés	19
531	-	467	-	276 652	"	Chargées sur wagons au Canada	20
1 040	243	-	2 872	130 895	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-	108	5 425	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	62	"	À destination du Canada	22
1 571	243	467	2 780	413 034	"	À destination des Etats-Unis	23
45	243	467	2 325	255 364		Total du trafic marchandises transportées(1)	24
1 525	-	-	298	141 656		Déchargées du wagon au Canada	25
-	-	-	157	16 014		Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
						Remises au réseau des Etats-Unis	27
					472. Rails et matériel de voie ferrée:		
1	-	5	-	1.887	wagon	Nombre de wagons chargés	28
18	-	81	-	102 734	"	Chargées sur wagons au Canada	29
647	867	-	1 557	57 247	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	853	4 104	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	219	961	"	À destination du Canada	31
665	867	81	2 629	165 046	"	À destination des Etats-Unis	32
18	867	81	1 308	97 690		Total du trafic marchandises transportées(1)	33
647	-	-	1 188	63 077		Déchargées du wagon au Canada	34
-	-	-	132	4 279		Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
						Remises au réseau des Etats-Unis	36
					474. Tuyaux et tubes de fer et d'acier:		
466	2	5	9	3.971	wagon	Nombre de wagons chargés	37
23 462	30	106	299	204 491	"	Chargées sur wagons au Canada	38
1 467	572	-	10 188	92 116	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	47	2 763	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	1 705	"	À destination du Canada	40
24 949	602	106	10 534	301 075	"	À destination des Etats-Unis	41
596	602	106	6 782	196 836		Total du trafic marchandises transportées(1)	42
24 352	-	-	3 708	94 792		Déchargées du wagon au Canada	43
-	-	-	64	9 445		Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
						Remises au réseau des Etats-Unis	45
					476. Fil de fer ou d'acier:		
3	-	1	46	311	wagon	Nombre de wagons chargés	46
161	-	30	1 989	12 396	"	Chargées sur wagons au Canada	47
-	-	-	642	2 828	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	-	-	"	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	"	À destination du Canada	49
161	-	30	2 631	15 224	"	À destination des Etats-Unis	50
161	-	30	14	10 997		Total du trafic marchandises transportées(1)	51
-	-	-	2 200	3 665		Déchargées du wagon au Canada	52
-	-	-	418	564		Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
						Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
478. Aluminum paste, powder, pigs, ingots and short:							
1 Number of railway cars loaded	carloads						
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
430. Aluminum and aluminum alloy fabricated material n.e.e.:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	9 303	768	-	1	4	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	599 577	41 648	-	14	239	-
12 Received from other railways in Canada	" "	124	504	-	4 490	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	862	1 578	-	-	898	-
14 Destined to United States points	" "	39 184	-	-	-	-	15 348
15 Total freight traffic carried(1)	" "	639 747	43 730	-	14	5 627	15 348
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	160 078	16 260	-	14	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	9 091	14 287	-	-	888	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	470 578	13 182	-	-	4 729	15 348
482. Copper and alloys in primary forms:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	4 789	308	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	278 751	17 183	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	68 586	32 591	-	-	7 972	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	2 930	-	-	-	54	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	350 267	49 774	-	-	8 026	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	283 854	41 842	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	57	8 071	-	-	54	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	66 356	60	-	-	7 972	-
484. Copper and alloys, n.e.s.:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	31	158	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 609	8 564	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	18	78	-	-	113	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	393	60	-	-	72	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	69
33 Total freight traffic carried(1)	" "	2 020	8 702	-	-	185	69
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 512	8 513	-	-	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	93	189	-	-	72	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	415	-	-	-	113	69
486. Lead and alloys:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	558	1 757	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	31 772	111 122	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	2 343	2 309	-	-	736	5 273
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	1 771	-	-	68	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	68
42 Total freight traffic carried(1)	" "	34 115	115 202	-	-	804	5 339
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	16 726	88 331	-	-	-	5 273
44 Delivered to other railways in Canada	" "	2 429	9 167	-	-	88	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	14 961	17 704	-	-	736	66
488. Nickel and alloys:							
48 Number of railway cars loaded	carloads	235	97	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 009	6 544	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	-	85	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	73
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	13 009	6 629	-	-	73	-
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	11 012	481	-	-	73	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	180	1 442	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	1 817	4 707	-	-	-	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):		
					478. Pâte, poudre, gueuses, lingots et grenaille d'aluminium:		
			10	4 367	wagon	Nombre de wagons chargés	1
			269	252 020	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	2
				11 394	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	4
					" "	À destination des Etats-Unis	5
			269	263 414	263 683	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			208	123 496	" "	Déchargées du wagon au Canada	7
			61	139 919	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
						480. Demi-produits à base d'aluminium et d'alliages d'aluminium, n.d.s.:	
		2	487	10 565	wagon	Nombre de wagons chargés	10
4 914	123		32 071	673 672	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	11
			246 256	256 288	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	13
					" "	À destination des Etats-Unis	14
4 914	123		279 433	988 936	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
1 128			1 469	178 949	" "	Déchargées du wagon au Canada	16
3 787	123		326	28 512	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
			277 637	781 474	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
						482. Cuivre et alliages de cuivre formes primaires:	
		1 813		6 910	wagon	Nombre de wagons chargés	19
		108 114		404 048	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	20
7 995			783	117 927	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	22
					" "	À destination des Etats-Unis	23
7 995	108 114		4 176	7 160	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
			4 959	529 135	" "	Déchargées du wagon au Canada	25
		18 028	2 020	345 544	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
7 995	90 086		2 210	108 473	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
			729	75 117	" "		
						484. Cuivre et alliages de cuivre, n.d.s.:	
		1	1	191	wagon	Nombre de wagons chargés	28
		56	18	10 247	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	29
113	72		339	733	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	31
					" "	À destination des Etats-Unis	32
113	128		1 055	12 272	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					" "	Déchargées du wagon au Canada	34
		72	778	10 875	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
113	56		18	541	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
			259	858	" "		
						486. Plomb et alliages:	
			17	2 332	wagon	Nombre de wagons chargés	37
			875	143 769	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	38
680			75	11 416	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	40
					" "	À destination des Etats-Unis	41
680			128	1 967	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				66	" "	Déchargées du wagon au Canada	43
			1 078	157 218	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
						488. Nickel et alliages:	
				332	wagon	Nombre de wagons chargés	46
				19 553	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada	47
1 443				1 528	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					" "	En provenance des Etats-Unis:	
					" "	À destination du Canada	49
					" "	À destination des Etats-Unis	50
1 443				73	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
1 443				21 154	" "	Déchargées du wagon au Canada	52
				13 009	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				1 622	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	54
				6 524	" "		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
490. Tin and alloys:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	1		-	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	60		-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
4 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
6 Total freight traffic carried(1)	" "	60	-	-	-	-	-
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	60	-	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
492. Zinc and alloys:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	2 252	2 940	-	-	63	20
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	134 185	189 194	-	-	3 965	1 178
12 Received from other railways in Canada	" "	51 864	52 629	-	-	10 965	-
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
13 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	7 725
15 Total freight traffic carried(1)	" "	186 049	241 823	-	-	14 930	8 901
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	84 964	150 768	-	-	6 964	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	2 202	14 048	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	98 883	77 008	-	-	7 967	8 900
494. Other non-ferrous base metal and alloys:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	140	29	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	9 212	593	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	1 158	422	-	-	-	-
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
22 Destined to Canadian points	" "	1 872	-	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	12 242	1 015	-	-	-	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 074	966	-	-	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	1 217	49	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	5 952	-	-	-	-	-
496. Tanks:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	212	54	-	-	3	15
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 286	1 170	-	-	47	424
30 Received from other railways in Canada	" "	317	1 356	-	-	127	107
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
31 Destined to Canadian points	" "	97	164	-	-	23	-
32 Destined to United States points	" "	81	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	5 781	2 690	-	-	174	23
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 868	2 285	-	-	174	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	579	231	-	-	23	424
36 Delivered to United States rail connections	" "	334	174	-	-	-	-
498. Bolts, nuts, nails, screws and basic hardware:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	192	29	-	-	1	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	8 102	1 155	-	-	21	-
39 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
40 Destined to Canadian points	" "	8	33	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	14
42 Total freight traffic carried(1)	" "	8 110	1 188	-	-	21	14
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 110	979	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	-	145	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	-	64	-	-	21	14
500. Metal fabricated basic products, n.e.s.:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	535	414	-	-	-	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	16 512	20 003	-	-	-	-
48 Received from other railways in Canada	" "	2 394	1 149	-	-	177	-
Received from United States rail:		-	-	-	-	-	-
49 Destined to Canadian points	" "	582	302	-	-	74	-
50 Destined to United States points	" "	105	325	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	19 593	21 779	-	-	251	11
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	16 248	14 338	-	-	64	11
53 Delivered to other railways in Canada	" "	2 470	6 881	-	-	11	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	875	560	-	-	177	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					490. Étain et alliages:	
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				60	Chargées sur wagons au Canada	2
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	À destination du Canada	4
				" "	À destination des Etats-Unis	5
				60	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				60	Déchargées du wagon au Canada	7
				" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				" "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					492. Zinc et alliages:	
				wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
	1.724	618	7 617	476 345	Chargées sur wagons au Canada	11
9 708	109 204	38 621	1 349	126 515	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	À destination du Canada	13
				" "	À destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
					Déchargées du wagon au Canada	16
9 708	109 204	40	40	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
		40 010	610 825	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					494. Autres alliages et métaux communs non ferreux:	
				wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
	8	-	177	10 131	Chargées sur wagons au Canada	20
	326	-	-	2 114	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
			534	" "	En provenance des Etats-Unis:	
			604	" "	À destination du Canada	22
			-	" "	À destination des Etats-Unis	23
	326	-	1 138	14 721	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
	13	-	609	" "	Déchargées du wagon au Canada	25
	313	-	531	6 682	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			-	5 852	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					496. Réservoirs:	
				wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
	2	-	17	7 206	Chargées sur wagons au Canada	29
23	7	-	272	1 995	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
	54	-	11	" "	En provenance des Etats-Unis:	
			69	" "	À destination du Canada	31
			81	" "	À destination des Etats-Unis	32
	23	81	352	9 635	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
	61	-	59	" "	Déchargées du wagon au Canada	34
23	-	-	293	7 554	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			-	1 573	Remises au réseau des Etats-Unis	36
			508	" "		
					498. Boulets, écrous, clous, vis et autres articles de base de quincaillerie:	
				wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				9 278	Chargées sur wagons au Canada	38
				329	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
				" "	À destination du Canada	40
				" "	À destination des Etats-Unis	41
				329	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
				9 418	Déchargées du wagon au Canada	43
				145	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
				99	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					500. Demi-produits de base en métal, n.d.a.:	
				wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
39	95	-	4	38 891	Chargées sur wagons au Canada	47
883	1 342	-	151	9 889	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
	79	-	6 079	" "	En provenance des Etats-Unis:	
			317	" "	À destination du Canada	49
			430	" "	À destination des Etats-Unis	50
	683	1 421	6 547	50 485	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
	200	1 418	4 421	36 898	Déchargées du wagon au Canada	52
682	5	-	1 954	12 003	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			173	1 785	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
	502. Natural stone basic products, chiefly structural:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	301	1,424	-	-	-
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	25 091	121 610	-	-	-
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	58	-	-
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	15 309	26 630	-	-	-
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
6	Total freight traffic carried(1)	" "	40 400	148 240	-	58	-
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	40 331	142 474	-	58	-
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-
9	Delivered to United States rail connections	" "	69	5 766	-	-	-
	504. Bricks and tiles, clay:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	196	163	-	-	-
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	7 452	10 515	-	-	-
12	Received from other railways in Canada	" "	1 679	748	-	590	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	549	512	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	294	202	-	-	558
15	Total freight traffic carried(1)	" "	9 974	11 977	-	590	558
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 717	8 924	-	590	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	963	2 810	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	294	243	-	-	558
	506. Fire brick and similar shapes:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	121	140	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 777	6 676	-	-	-
21	Received from other railways in Canada	" "	992	906	277	-	171
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	7 369	7 841	-	-	308
23	Destined to United States points	" "	2 071	-	-	-	269
24	Total freight traffic carried(1)	" "	16 209	15 423	277	-	479
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	13 705	10 919	277	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	434	832	-	308	269
27	Delivered to United States rail connections	" "	2 071	3 672	-	-	171
	508. Dolomite and magnesite, calcined:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	192	192	-	-	33
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	16 065	16 018	-	2 874	-
30	Received from other railways in Canada	" "	750	1 971	386	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	6 127	10 285	-	-	1 600
32	Destined to United States points	" "	-	82	-	-	658
33	Total freight traffic carried(1)	" "	22 942	28 356	386	-	2 258
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	22 943	9 875	-	-	-
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	5 899	386	-	1 600
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	12 583	-	-	658
	510. Refractories, n.e.s.:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	61	58	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 810	3 012	-	-	-
39	Received from other railways in Canada	" "	477	161	-	-	-
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	1 841	2 515	-	-	33
41	Destined to United States points	" "	-	282	-	-	51
42	Total freight traffic carried(1)	" "	5 128	5 990	-	-	33
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 032	4 504	-	-	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	96	674	-	33	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	812	-	-	51
	512. Glass basic products:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	431	210	-	84	18
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	20 991	11 374	-	689	619
48	Received from other railways in Canada	" "	101	1 546	-	-	1 124
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	14 126	8 614	-	-	6 794
50	Destined to United States points	" "	478	-	-	-	1 589
51	Total freight traffic carried(1)	" "	35 696	21 534	-	689	7 413
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	25 111	15 757	-	619	6 453
53	Delivered to other railways in Canada	" "	2 274	5 777	-	71	341
54	Delivered to United States rail connections	" "	8 311	-	-	619	2 713

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
-	-	-	-	1.725	wagon tonnes métriques	Demi-produits, non comestibles (charge complète):
-	-	-	-	146 701	" "	502. Produits de base en pierre naturelle, surtout de construction:
-	-	-	6 124	6 182	" "	Nombre de wagons chargés
-	-	-	4 686	46 625	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	-	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	10 810	199 508	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	3 839	186 702	" "	À destination du Canada
-	-	-	6 899	6 699	" "	À destination des Etats-Unis
-	-	-	271	6 106	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	-	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	504. Briques et tuiles d'argile:
-	-	-	-	359	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés
-	-	-	1 349	17 967	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	-	4 366	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	81	1 142	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	36	1 090	" "	À destination du Canada
-	-	-	1 466	24 585	" "	À destination des Etats-Unis
-	-	-	1 406	19 637	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	-	60	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	3 833	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	1 095	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	506. Briques réfractaires et formes similaires:
9	-	-	1	271	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés
417	-	-	39	12 909	" "	Chargées sur wagons au Canada
528	-	27	952	3 853	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	1 372	17 159	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	2 071	" "	À destination du Canada
945	27	-	2 363	35 992	" "	À destination des Etats-Unis
243	27	-	493	25 664	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
702	-	-	1 624	4 169	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	247	6 161	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	508. Dolomite et magnésite calcinées:
-	-	-	-	417	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés
5 971	-	-	-	34 957	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	54	9 132	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	735	18 747	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	102	842	" "	À destination du Canada
5 971	-	-	891	63 678	" "	À destination des Etats-Unis
5 971	-	-	243	39 032	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	648	8 533	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	16 115	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	510. Matière réfractaires, n.d.a.:
2	-	-	14	135	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés
85	-	429	-	6 336	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	429	1 189	1 827	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	903	5 292	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	333	" "	À destination du Canada
85	-	429	2 072	13 788	" "	À destination des Etats-Unis
-	-	429	849	10 614	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
85	-	-	860	1 748	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	563	1 426	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis
-	-	-	-	-	" "	512. Produits de base en verre:
-	-	-	-	723	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés
-	-	-	-	33 673	" "	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	8 606	11 377	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	6 772	36 306	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	-	2 067	" "	À destination du Canada
-	-	-	15 376	83 423	" "	À destination des Etats-Unis
-	-	-	5 780	53 720	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	9 598	18 061	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	-	11 643	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
-	-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
Fabricated materials, inedible (C.L.):							
514. Asbestos and asbestos-cement basic products:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	350	17	-	-	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 997	700	-	-	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	487	336	-	-	1 350	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
5 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	464
6 Total freight traffic carried(1)	" "	3 484	1 036	-	-	1 350	464
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 294	919	-	-	-	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	191	117	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	1 350	464
516. Portland cement, standard:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	8 549	7 495	-	428	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	736 953	672 065	-	35 123	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	1 974	16 619	-	28 706	18 484	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	1 541	5 416	-	-	-	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	70
15 Total freight traffic carried(1)	" "	740 468	694 100	-	63 829	18 484	70
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	346 572	399 663	-	63 830	-	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	66 667	58 284	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	327 230	236 153	-	-	18 484	70
518. Concrete pipe:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	51	3	-	3	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 926	83	-	60	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	403	572	-	-	-	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
23 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	2 329	655	-	60	-	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 917	572	-	60	-	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	412	83	-	-	-	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
520. Cement and concrete basic products, n.e.s.:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	51	2 862	-	31	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 227	238 964	-	668	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	183	171	-	-	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	-	53	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	2 410	239 188	-	668	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 174	239 166	-	668	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	55	23	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	181	-	-	-	-	-
522. Plaster:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	38	-	-	-	2	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 863	-	-	-	128	-
39 Received from other railways in Canada	" "	142	129	-	-	-	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	6 281	1 174	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	896	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	9 266	2 199	-	-	128	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	6 386	1 303	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	128	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	2 900	896	-	-	-	-
524. Gypsum wallboard and sheathing:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	1 458	1	-	11	27	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	89 954	11	-	257	1 881	-
48 Received from other railways in Canada	" "	1 686	2 028	63	104	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	-	46	-	-	41	3 784
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	91 640	2 085	63	361	1 922	3 784
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	72 299	2 085	-	361	41	3 784
53 Delivered to other railways in Canada	" "	481	-	83	-	1 672	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	18 860	-	-	-	209	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				All other Tous autres	Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No.				
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador									
Demi-produits, non comestibles (charge complète):											
514. Produits de base en amiante et en fibrociment:											
-	5	-	1	373	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1				
-	256	-	40	3 993	"	Chargées sur wagons au Canada	2				
-	-	-	6 861	9 034	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3				
-	-	-	30	30	"	En provenance des États-Unis:					
-	-	-	-	464	"	A destination du Canada	4				
-	256	-	6 931	13 521	"	A destination des États-Unis	5				
-	-	-	796	5 009	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	6				
-	256	-	-	564	"	Déchargées du wagon au Canada	7				
-	-	-	6 134	7 948	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8				
-	-	-	-	-	"	Remises au réseau des États-Unis	9				
516. Ciment portland ordinaire:											
-	9	21	904	17 406	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10				
64	430	819	81 713	1 527 103	"	Chargées sur wagons au Canada	11				
64	45 220	-	28 770	139 837	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12				
-	-	-	55 185	62 142	"	En provenance des États-Unis:					
-	-	-	-	70	"	A destination du Canada	13				
64	45 650	819	165 668	1 729 152	"	A destination des États-Unis	14				
64	45 650	819	54 286	910 884	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	15				
-	-	-	1 402	126 353	"	Déchargées du wagon au Canada	16				
-	-	-	109 980	691 917	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17				
-	-	-	-	-	"	Remises au réseau des États-Unis	18				
518. tuyau en béton:											
-	1	1	15	74	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19				
15	6	584	2 674	2 674	"	Chargées sur wagons au Canada	20				
-	-	131	1 106	1 106	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21				
-	-	-	-	-	"	En provenance des États-Unis:					
-	-	-	-	-	"	A destination du Canada	22				
15	6	715	3 780	3 780	"	A destination des États-Unis	23				
15	6	131	2 701	2 701	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	24				
-	-	584	1 079	1 079	"	Déchargées du wagon au Canada	25				
-	-	-	-	-	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26				
-	-	-	-	-	"	Remises au réseau des États-Unis	27				
520. Produits de base en ciment et en béton, n.d.c.:											
4	2	1	-	2 951	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28				
129	112	10	-	242 110	"	Chargées sur wagons au Canada	29				
-	-	-	226	580	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30				
-	-	-	-	-	"	En provenance des États-Unis:					
-	-	-	227	280	"	A destination du Canada	31				
129	112	10	453	242 970	"	A destination des États-Unis	32				
-	70	10	231	242 319	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	33				
129	43	-	222	472	"	Déchargées du wagon au Canada	34				
-	-	-	-	181	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35				
-	-	-	-	-	"	Remises au réseau des États-Unis	36				
522. Plâtre:											
-	-	-	-	40	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37				
129	-	-	-	2 991	"	Chargées sur wagons au Canada	38				
-	-	-	-	400	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39				
-	-	-	-	-	"	En provenance des États-Unis:					
-	-	-	-	7 455	"	A destination du Canada	40				
129	-	-	-	896	"	A destination des États-Unis	41				
-	-	-	-	11 742	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	42				
-	-	-	-	7 689	"	Déchargées du wagon au Canada	43				
129	-	-	-	257	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44				
-	-	-	-	3 796	"	Remises au réseau des États-Unis	45				
524 Panneaux et revêtements de gypse:											
-	-	-	23	1 518	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46				
1 833	182	-	1 462	93 585	"	Chargées sur wagons au Canada	47				
-	-	-	-	5 896	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48				
-	-	-	28	3 899	"	En provenance des États-Unis:					
1 833	182	-	1 510	103 380	"	A destination du Canada	49				
-	182	-	-	78 752	"	A destination des États-Unis	50				
1 833	-	-	1 510	5 559	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	51				
-	-	-	-	19 069	"	Déchargées du wagon au Canada	52				
-	-	-	-	-	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53				
-	-	-	-	-	"	Remises au réseau des États-Unis	54				

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Fabricated materials, inedible (C.L.):								
526. Gypsum basic products, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads						
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes						
3	Received from other railways in Canada	" "		116				
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	4 578	855		96		
5	Destined to United States points	" "		116				
6	Total freight traffic carried(1)	" "	4 578	1 087		96		
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 578	935				
8	Delivered to other railways in Canada	" "		36		96		
9	Delivered to United States rail connections	" "		116				
528. Lime, hydrated and quick:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1 472	584				
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	105 814	40 312				
12	Received from other railways in Canada	" "	6 450	1 422	15	4 274		
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	3 249	5 084				
14	Destined to United States points	" "		45				
15	Total freight traffic carried(1)	" "	115 513	46 863	15	4 274		
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	86 811	32 322		4 274		
17	Delivered to other railways in Canada	" "	7 599	10 837	15			
18	Delivered to United States rail connections	" "		21 102	3 703			
530. Non-metallic mineral basic products, n.e.s.:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	1 927	2 117				
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	29 861	138 513		28 857	1 992	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 348	6 042		44 742		
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	13 298	1 190		93		
23	Destined to United States points	" "		877			1 262	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	45 384	145 745		73 692	3 254	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	38 597	16 473		2 644		
26	Delivered to other railways in Canada	" "	843	38 279		67	1 992	
27	Delivered to United States rail connections	" "		5 944	90 993		70 980	
532. Brituminous pressed or molded fabricated materials:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	3			15		
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	18			204		
30	Received from other railways in Canada	" "				12		
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "						
32	Destined to United States points	" "						
33	Total freight traffic carried(1)	" "	18			216		
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	18			216		
35	Delivered to other railways in Canada	" "						
36	Delivered to United States rail connections	" "						
534. Miscellaneous fabricated materials:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	309	178		120		
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	15 138	5 935		2 595		
39	Received from other railways in Canada	" "	326	135				
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	370	24			195	
41	Destined to United States points	" "		6 098	73			
42	Total freight traffic carried(1)	" "	21 932	6 167		2 595	195	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 823	4 706		2 595	195	
44	Delivered to other railways in Canada	" "		538	1 232			
45	Delivered to United States rail connections	" "		6 571	229			
994. Total:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	456 342	285 941	9 577	87 994	2 241	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	29 696 951	20 044 275	566 134	4 903 835	1 386 242	
48	Received from other railways in Canada	" "	3 689 743	2 697 324	340 158	186 486	858 317	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	994 466	700 144			140 165	
50	Destined to United States points	" "		726 114	776 778		130 397	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	35 107 274	24 218 521	906 292	5 090 321	1 114 967	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	19 688 061	12 354 300	122 480	2 163 562	188 125	
53	Delivered to other railways in Canada	" "		2 014 098	2 499 331	2 862 244	69 790	
54	Delivered to United States rail connections	" "		13 405 115	9 364 890	64 515	857 054	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Demi-produits, non comestibles (charge complète):	
					526. Produits de base en gypse, n.d.e.:	
-	-	-	-	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
96	-	-	-	212	Chargées sur wagons au Canada	2
				" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				" "	En provenance des Etats-Unis	
-	-	-	2 920	8 449	A destination du Canada	4
-	-	-	-	116	A destination des Etats-Unis	5
96	-	-	2 920	8 777	Total du trafic marchandises transportées(1)	8
73	-	-	2 146	7 732	Déchargées du wagon au Canada	7
24	-	-	774	930	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
-	-	-	-	116	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					528. Chaux hydratée et vive:	
-	-	-	-	2 056 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
777	8 886	-	-	146 126	Chargées sur wagons au Canada	11
				21 824	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	377	8 710	A destination du Canada	13
-	-	-	1 430	1 475	A destination des Etats-Unis	14
777	8 886	-	1 807	178 135	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	5 688	-	139	129 234	Déchargées du wagon au Canada	16
777	3 198	-	238	22 664	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
-	-	-	1 430	26 235	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					530. Produits minéraux non métalliques de base, n.d.e.:	
47	4	-	555	5 191 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
2 922	40	-	45 555	247 740	Chargées sur wagons au Canada	20
35 226	298	-	1 324	88 980	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	3 268	17 849	A destination du Canada	22
-	-	-	-	2 139	A destination des Etats-Unis	23
38 148	338	-	50 147	356 708	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
-	325	-	1 753	59 792	Déchargées du wagon au Canada	25
38 148	14	-	3 771	83 114	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
-	-	-	44 623	213 802	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					532. Demi-produits bitumineux pressés ou moulés:	
-	-	-	-	18 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	-	-	-	222	Chargées sur wagons au Canada	29
-	-	-	-	12	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	" "	A destination du Canada	31
-	-	-	-	" "	A destination des Etats-Unis	32
-	-	-	-	234	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-	-	-	-	234	Déchargées du wagon au Canada	34
-	-	-	-	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-	-	-	-	" "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					534. Demi-produits divers:	
-	1	-	-	608 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
-	14	-	-	23 682	Chargées sur wagons au Canada	38
-	-	-	2 332	2 793	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	-	" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	" "	A destination du Canada	40
-	-	-	-	" "	A destination des Etats-Unis	41
-	14	-	2 421	33 324	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	14	-	772	23 105	Déchargées du wagon au Canada	43
-	-	-	1 634	3 404	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	15	6 815	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					994. Total:	
2 525	9 588	3 833	42 270	920 560 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
163 809	651 760	264 283	2 349 667	60 143 421	Chargées sur wagons au Canada	47
973 085	709 283	23 532	2 291 240	11 943 145	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
				" "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	647 874	2 613 046	A destination du Canada	49
-	-	-	306 038	2 162 848	A destination des Etats-Unis	50
1 137 064	1 361 043	287 815	5 594 819	76 862 460	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
473 127	329 239	254 683	1 502 854	37 349 215	Déchargées du wagon au Canada	52
663 938	1 031 805	33 132	1 051 878	11 616 522	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
		-	3 040 087	27 896 727	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Section V: End-products, inedible (C.L.):								
536. Power boilers:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	393	76	-	-	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	12 205	3 158	-	-	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	40	660	-	142	-	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	141	1 070	-	93	-	
5	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	64	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	12 386	4 888	-	235	64	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	9 365	4 002	-	-	183	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	674	852	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	2 347	34	-	53	64	
538. Engines and turbines, general purpose:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	45	9	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 028	549	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	43	1 125	-	-	11	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	281	60	-	210	-	
14	Destined to United States points	" "	2	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	3 354	1 734	-	221	-	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 096	1 511	-	-	34	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	256	43	-	-	177	
18	Delivered to United States rail connections	" "	2	180	-	-	11	
539. Electric generators and motors:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	45	26	-	-	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 411	1 291	-	-	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	118	220	-	337	-	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	-	73	-	-	-	
23	Destined to United States points	" "	24	40	-	-	-	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	2 553	1 624	-	337	-	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 213	708	-	-	-	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	104	719	-	-	-	
27	Delivered to United States rail connections	" "	236	197	-	-	337	
540. General purpose industrial machinery, n.e.s.:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	827	311	-	5	B	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	29 746	8 742	-	65	244	
30	Received from other railways in Canada	" "	1 394	1 496	83	47	693	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	2 271	697	-	123	139	
32	Destined to United States points	" "	141	45	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	33 552	10 980	83	235	1 076	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	29 712	8 682	83	-	94	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	2 493	1 756	-	-	76	
36	Delivered to United States rail connections	" "	1 346	542	-	-	65	
542. Conveying, elevating and materials handling equipment:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	143	136	1	3	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	4 519	3 086	54	66	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	770	322	-	-	14	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	4 597	1 526	-	-	484	
41	Destined to United States points	" "	441	57	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	10 327	4 991	54	66	14	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 761	3 874	-	66	14	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	517	69	54	-	38	
45	Delivered to United States rail connections	" "	1 049	1 049	-	-	446	
544. Construction and maintenance machinery and equipment:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	738	105	2	243	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	21 654	4 966	20	7 825	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	523	420	164	1 618	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	131	756	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	35	31	-	-	-	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	22 343	6 173	184	9 443	-	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	20 388	3 915	180	8 411	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	1 053	755	5	1 032	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	903	1 503	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
Section V: Produits finaux, non comestibles (charge complète):						
					536. Chaudières mécaniques:	
				469 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
				15 363 "	Chargees sur wagons au Canada	2
				2 022 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
				1 180	En provenance des Etats-Unis	
				1 304 "	A destination du Canada	4
				402 "	A destination des Etats-Unis	5
				1 518 19 091 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
				836 14 386 "	Déchargées du wagon au Canada	7
				299 1 825 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
				383 2 881 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					538. Moteurs et turbines d'usage général:	
				54 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
				3 577 "	Chargees sur wagons au Canada	11
188	14			1 381 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
				712 1 263 "	En provenance des Etats-Unis	
				2 "	A destination du Canada	13
				188 712 6 223 "	A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
				14 655 "	Déchargées du wagon au Canada	16
				188 712 1 376 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				193 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					539. Générateurs et moteurs électriques:	
				68 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
				653 4 355 "	Chargees sur wagons au Canada	20
337				620 1 632 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
				169 242 "	En provenance des Etats-Unis	
				64 "	A destination du Canada	22
				337 653 789 6 293 "	A destination des Etats-Unis	23
					Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				653 3 828 "	Déchargées du wagon au Canada	25
337				254 1 329 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				169 1 136 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
				366		
					540. Machines industrielles d'usage général, n.d.s.:	
1				430 1 584 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
11				9 175 48 113 "	Chargees sur wagons au Canada	29
103				117 4 477 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis	
				222 3 452 "	A destination du Canada	31
				45 231 "	A destination des Etats-Unis	32
114				9 324 56 273 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
				63 48 973 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
113				54 5 243 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
				104 2 057 "		
					542. Convoyeurs et appareils de levage et de manutention:	
				6 294 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
				59 7 835 "	Chargees sur wagons au Canada	38
72				14 1 436 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis	
				295 6 902 "	A destination du Canada	40
				590 498 "	A destination des Etats-Unis	41
72				73 16 671 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
				73 13 210 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
72				114 1 272 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
				92 2 190 "		
					544. Machines et matériel de construction et d'entretien:	
				84 1 174 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
				797 35 333 "	Chargees sur wagons au Canada	47
				132 3 633 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis	
				2 804 1 691 "	A destination du Canada	49
				592 66 "	A destination des Etats-Unis	50
				929 1 651 40 723 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
				919 1 026 34 839 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
				11 87 2 943 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54
				538 2 944 "		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
	End-products, inedible (C.L.):						
	546. Special industry machinery, n.e.s.:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	321	132	1	-	-
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	9 603	4 634	11	-	-
3	Received from other railways in Canada	" "	1 658	614	663	-	11
	Received from United States rail:						-
4	Destined to Canadian points	" "	3 796	4 965	-	-	193
5	Destined to United States points	" "	263	15	-	-	385
6	Total freight traffic carried(1)	" "	15 320	10 228	674	-	204
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	11 742	7 913	663	-	73
8	Delivered to other railways in Canada	" "	1 246	1 349	11	-	121
9	Delivered to United States rail connections	" "	2 332	966	-	-	11
	548. Agricultural machinery and equipment:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	1,030	591	-	4	1
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	19 152	9 680	-	77	12
12	Received from other railways in Canada	" "	2 713	5 180	-	344	-
	Received from United States rail:						-
13	Destined to Canadian points	" "	5 906	11 235	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	66	62	-	-	-
15	Total freight traffic carried(1)	" "	27 837	26 157	-	421	12
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	22 976	20 952	-	421	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	285	277	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	4 567	4 928	-	-	12
	550. Tractors:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	93	75	-	-	9
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 582	2 021	-	-	168
21	Received from other railways in Canada	" "	98	187	-	-	-
	Received from United States rail:						-
22	Destined to Canadian points	" "	6 427	15 783	-	-	-
23	Destined to United States points	" "	48	-	-	-	-
24	Total freight traffic carried(1)	" "	9 155	17 991	-	-	168
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 927	17 969	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	44	-	-	-	168
27	Delivered to United States rail connections	" "	185	23	-	-	-
	552. Railway rolling stock:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	5,772	906	100	141	1
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	128 736	15 767	2 500	3 542	45
30	Received from other railways in Canada	" "	8 283	18 246	23	3 671	62
	Received from United States rail:						77
31	Destined to Canadian points	" "	14 138	7 414	-	-	5 224
32	Destined to United States points	" "	2 082	51	-	-	989
33	Total freight traffic carried(1)	" "	153 239	41 478	2 523	7 213	5 331
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	116 599	36 528	36	7 213	3 243
35	Delivered to other railways in Canada	" "	24 781	2 919	2 487	-	1 999
36	Delivered to United States rail connections	" "	11 860	2 030	-	-	89
	554. Passenger automobiles and chassis:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	21,492	17,808	-	2	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	384 538	429 188	-	36	-
39	Received from other railways in Canada	" "	75 420	62 683	-	-	21
	Received from United States rail:						862
40	Destined to Canadian points	" "	37 943	26 685	-	-	-
41	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	28 428
42	Total freight traffic carried(1)	" "	497 901	518 556	-	36	21
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	302 523	313 860	-	36	-
44	Delivered to other railways in Canada	" "	21 028	43 749	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	174 350	180 947	-	-	21
	556. Motor vehicle engines, accessories parts and assemblies:						
46	Number of railway cars loaded	carloads	12,774	7,825	-	2	288
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	292 286	137 940	-	36	4 284
48	Received from other railways in Canada	" "	222	81 048	-	-	20 093
	Received from United States rail:						348
49	Destined to Canadian points	" "	489 553	475 411	-	-	2 638
50	Destined to United States points	" "	46 872	3 214	-	-	51 057
51	Total freight traffic carried(1)	" "	828 933	697 613	-	36	174 578
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	527 935	627 714	-	36	1 924
53	Delivered to other railways in Canada	" "	19 158	11 481	-	-	1 657
54	Delivered to United States rail connections	" "	281 841	58 418	-	-	70 491

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II					Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
						Produits finals, non comestibles (charge complète):	
						546. Machines industrielles spéciales, n.d.a.:	
3	2	-	2	461	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
231	44	-	65	14 588	Chargées sur wagons au Canada	2	
326	16	-	375	3 663	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3	
-	-	-	4 036	12 990	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	-	663	À destination du Canada	4	
557	60	-	4 476	31 904	À destination des Etats-Unis	5	
54	14	-	3 712	24 171	Total du trafic marchandises transportées(1)	6	
503	47	-	508	3 785	Déchargées du wagon au Canada	7	
-	-	-	256	3 950	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8	
					Remises au réseau des Etats-Unis	9	
					548. Machines et matériel agricoles:		
393	-	-	-	2 019	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
7 043	-	-	-	35 964	Chargées sur wagons au Canada	11	
170	11	-	178	8 596	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12	
-	-	-	2 724	19 865	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	-	128	À destination du Canada	13	
7 213	11	-	2 902	64 553	À destination des Etats-Unis	14	
170	11	-	144	44 674	Total du trafic marchandises transportées(1)	15	
7 043	-	-	2 709	10 324	Déchargées du wagon au Canada	16	
-	-	-	48	9 555	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17	
					Remises au réseau des Etats-Unis	18	
					550. Tracteurs:		
4	-	-	-	181	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
98	-	-	-	4 869	Chargées sur wagons au Canada	20	
117	80	-	18	560	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21	
-	-	-	500	22 710	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	-	48	À destination du Canada	22	
275	80	-	518	28 187	À destination des Etats-Unis	23	
-	80	-	516	27 494	Total du trafic marchandises transportées(1)	24	
275	-	-	-	487	Déchargées du wagon au Canada	25	
-	-	-	-	208	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26	
					Remises au réseau des Etats-Unis	27	
					552. Matériel ferroviaire roulant:		
7	15	6	69	7 024	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
406	855	112	1 287	153 409	Chargées sur wagons au Canada	29	
767	478	-	339	31 946	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30	
-	-	-	-		En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	9 775	37 540	À destination du Canada	31	
-	-	-	479	2 729	À destination des Etats-Unis	32	
1 173	1 333	112	11 880	225 624	Total du trafic marchandises transportées(1)	33	
576	1 268	112	5 901	172 451	Déchargées du wagon au Canada	34	
598	65	-	4 745	37 639	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35	
-	-	-	1 235	15 535	Remises au réseau des Etats-Unis	36	
					554. Voitures particulières et châssis:		
-	101	-	9 654	49 057	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
-	334	-	154 883	968 979	Chargées sur wagons au Canada	38	
-	21	-	47 307	186 314	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39	
-	-	-	87 639	152 267	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	9 735	38 163	À destination du Canada	40	
-	355	-	299 564	1 345 723	À destination des Etats-Unis	41	
-	334	-	99 432	716 185	Total du trafic marchandises transportées(1)	42	
-	21	-	122 906	187 704	Déchargées du wagon au Canada	43	
-	-	-	77 227	441 834	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44	
					Remises au réseau des Etats-Unis	45	
					556. Moteurs, accessoires, pièces et assemblages de véhicules automobiles:		
-	-	-	3 701	25 553	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
63 073	-	-	133 337	567 976	Chargées sur wagons au Canada	47	
-	-	-	1 393	159 226	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48	
-	-	-	112 118	1 236 872	En provenance des Etats-Unis:		
-	-	-	141	101 284	À destination du Canada	49	
63 073	-	-	246 989	2 085 358	À destination des Etats-Unis	50	
-	-	-	109 888	1 269 154	Total du trafic marchandises transportées(1)	51	
63 073	-	-	8 527	259 455	Déchargées du wagon au Canada	52	
-	-	-	128 574	556 750	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53	
					Remises au réseau des Etats-Unis	54	

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
End-products, inedible (C.L.):								
556. Road motor vehicles, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	23 274	7 222	-	16	8	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	484 596	110 597	-	308	84	
3	Received from other railways in Canada	" "	3 675	6 677	27	-	14	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	10 789	19 656	-	-	345	
5	Destined to United States points	" "	2 736	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	501 796	136 930	27	308	443	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	242 666	66 647	27	308	345	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	47 955	11 098	-	-	27	
9	Delivered to United States rail connections	" "	211 175	59 185	-	-	71	
560. Ships and boats, aircraft and miscellaneous vehicles, n.e.s. (including parts and accessories):								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1 132	84	-	2	45	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 572	932	-	139	527	
12	Received from other railways in Canada	" "	251	129	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	482	44	-	-	45	
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	14 305	1 105	-	139	572	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	10 481	728	-	-	45	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	1 561	153	-	139	-	
18	Delivered to United States rail connections	" "	2 263	224	-	-	527	
562. Rubber tires and tubes:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	2 342	1 083	-	31	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	44 342	19 994	-	408	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	885	3 359	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	2 524	316	-	-	295	
23	Destined to United States points	" "	132	98	-	-	51	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	47 883	23 767	-	408	295	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	39 196	18 099	-	408	26	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	50	5 253	-	-	269	
27	Delivered to United States rail connections	" "	8 638	415	-	-	51	
564. Communication and related equipment:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	228	65	-	-	30	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 575	719	-	-	239	
30	Received from other railways in Canada	" "	-	37	-	-	-	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	23	39	-	-	34	
32	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 598	795	-	-	273	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 551	796	-	-	34	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
36	Delivered to United States rail connections	" "	47	-	-	-	239	
566. Heating equipment:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	684	275	-	-	30	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	7 530	3 580	-	-	472	
39	Received from other railways in Canada	" "	294	364	-	17	-	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	400	48	-	-	-	
41	Destined to United States points	" "	178	-	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	8 402	3 992	-	17	472	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	7 597	3 250	-	17	-	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	434	741	-	-	472	
45	Delivered to United States rail connections	" "	371	-	-	-	-	
568. Air-conditioning and refrigeration equipment:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	942	2 161	-	-	13	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	9 285	20 990	-	-	83	
48	Received from other railways in Canada	" "	40	4 050	-	-	-	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	280	31	-	-	58	
50	Destined to United States points	" "	109	19	-	-	36	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	9 714	25 090	-	-	141	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 166	23 482	-	-	58	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	1 331	1 575	-	-	46	
54	Delivered to United States rail connections	" "	218	33	-	-	83	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Produits finals, non comestibles (charge complète):	
					558. Véhicules automobiles routiers, n.d.a.:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	1
					Chargées sur wagons au Canada	2
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	4
					A destination des Etats-Unis	5
27	714	2 795	81 342	727 092	" "	6
					Total du trafic marchandises transportées(1)	
27	714	2 758	42 859	356 324	" "	7
		37	8 823	67 967	" "	8
			29 660	302 801	" "	9
					560. Navires et bateaux, aéronefs et véhicules divers, n.d.a. (y compris les pièces et accessoires):	
1	2	-	8	1 255	wagon tonnes métriques	10
76	8	-	318	15 611	Nombre de wagons chargés	11
	31	-	217	628	Chargées sur wagons au Canada	12
					En provenance d'autres chemins de fer au Canada	
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	13
					A destination des Etats-Unis	14
76	39	-	573	16 848	" "	15
					Total du trafic marchandises transportées(1)	
76	39	-	53	11 422	" "	16
			255	2 147	Déchargées du wagon au Canada	17
			265	3 279	Remises aux autres chemins de fer au Canada	18
					Remises au réseau des Etats-Unis	19
					562. Pneus et chambres à air en caoutchouc:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	19
			20	3 644	Chargées sur wagons au Canada	20
281	-	358	3 006	68 108	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
		-	6 525	11 500	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	22
					A destination des Etats-Unis	23
281	-	358	11 003	84 046	" "	24
					Total du trafic marchandises transportées(1)	
					Déchargées du wagon au Canada	25
281	-	358	1 771	59 858	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
		-	8 302	14 155	Remises au réseau des Etats-Unis	27
			930	10 034		
					564. Matériel de communications et matériel connexe:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	26
	1	-	5	329	Chargées sur wagons au Canada	29
	5	-	56	3 594	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
			94	131	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	31
					A destination des Etats-Unis	32
			1 390	1 486	" "	33
			-	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)	
			1 540	5 211	Déchargées du wagon au Canada	34
	5	-	965	4 351	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			519	519	Remises au réseau des Etats-Unis	36
			58	342		
					566. Matériel de chauffage:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	37
			1	990	Chargées sur wagons au Canada	38
			11	11 583	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
			975	1 650	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	40
			73	521	A destination des Etats-Unis	41
			13	191	" "	42
			1 072	13 955	Total du trafic marchandises transportées(1)	
					Déchargées du wagon au Canada	43
			638	11 502	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
			410	2 057	Remises au réseau des Etats-Unis	45
			24	395		
					568. Matériel de climatisation et de réfrigération:	
					wagon tonnes métriques	
					Nombre de wagons chargés	46
			2	3 118	Chargées sur wagons au Canada	47
			12	30 370	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
	22	-	990	5 102	En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	49
			77	482	A destination des Etats-Unis	50
			-	128	" "	51
	22	-	1 079	36 062	Total du trafic marchandises transportées(1)	
					Déchargées du wagon au Canada	52
	22	-	642	32 406	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			419	3 325	Remises au réseau des Etats-Unis	54
			19	353		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
End-products, inedible (C.L.):								
570. Plumbing equipment and fittings:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	593	149	-	9	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 745	1 750	-	143	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	47	27	-	-	-	
	Received from United States rail:							
4	Destined to Canadian points	" "	151	106	-	-	-	
5	Destined to United States points	" "	762	109	-	-	31	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	6 705	1 992	-	143	31	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 384	1 528	-	143	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	493	356	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	829	109	-	-	31	
572. Electric lighting, distribution and control equipment, n.e.s.:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	248	83	-	6	6	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	17 996	5 474	-	74	109	
12	Received from other railways in Canada	" "	899	1 936	45	83	-	
	Received from United States rail:							
13	Destined to Canadian points	" "	174	180	-	-	1 266	
14	Destined to United States points	" "	66	44	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	19 135	7 634	45	157	1 468	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	16 054	6 761	-	158	135	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	2 778	649	45	-	1 221	
18	Delivered to United States rail connections	" "	303	223	-	-	109	
574. Furniture and fixtures:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	2,219	2,206	-	15	2	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	21 351	23 639	-	171	22	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 773	1 856	-	-	1 319	
	Received from United States rail:							
22	Destined to Canadian points	" "	2 005	1 744	-	-	156	
23	Destined to United States points	" "	1 967	9 997	-	-	120	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	27 096	37 236	-	171	1 497	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	24 323	21 129	-	171	36	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	647	6 944	-	-	120	
27	Delivered to United States rail connections	" "	2 126	9 162	-	-	1 341	
576. Electric appliances and accessories:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	4,419	395	-	-	9	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	51 189	4 144	-	-	80	
30	Received from other railways in Canada	" "	89	1 134	-	-	-	
	Received from United States rail:							
31	Destined to Canadian points	" "	5 835	2 486	-	-	102	
32	Destined to United States points	" "	55	181	-	-	-	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	57 168	7 945	-	-	182	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	52 022	7 392	-	-	102	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	5 079	372	-	-	168	
36	Delivered to United States rail connections	" "	67	181	-	-	80	
577. Other equipment:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	158	45	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 278	907	-	-	73	
39	Received from other railways in Canada	" "	148	94	-	-	-	
	Received from United States rail:							
40	Destined to Canadian points	" "	879	139	-	-	24	
41	Destined to United States points	" "	-	69	-	-	-	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	3 405	1 209	-	-	24	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 795	1 112	-	-	15	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	533	18	-	-	8	
45	Delivered to United States rail connections	" "	77	79	-	-	73	
578. Facial tissues and paper handkerchiefs:								
46	Number of railway cars loaded	carloads	289	4	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 993	52	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	18	-	-	-	-	
	Received from United States rail:							
49	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
50	Destined to United States points	" "	1 022	977	-	-	133	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	5 033	1 029	-	-	133	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	3 944	52	-	-	-	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	49	-	-	-	-	
54	Delivered to United States rail connections	" "	1 041	977	-	-	133	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
-	-	-	-	2	753 wagon tonnes métriques	Produits finaux, non comestibles (charge complète):	
-	-	-	-	11	7 649 "	570. Matériel de plomberie et garnitures:	
-	-	-	-	897	971 "	Nombre de wagons chargés	1
-	-	-	-	29	286 "	Chargees sur wagons au Canada	2
-	-	-	-	-	902 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	-	937	9 808 "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	917	7 972 "	A destination du Canada	4
-	-	-	-	20	869 "	A destination des Etats-Unis	5
-	-	-	-	-	969 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
-	-	-	-	-	-	Déchargées du wagon au Canada	7
-	-	-	-	-	-	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
-	-	-	-	-	-	Remises au réseau des Etats-Unis	9
-	-	-	-	-	-	572. Matériel électrique d'éclairage de distribution et de commande:	
-	-	-	-	1	346 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
-	-	-	-	44	23 772 "	Chargees sur wagons au Canada	11
-	-	-	-	1 636	6 533 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	-	38	1 658 "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	110 "	A destination du Canada	13
-	-	-	-	1 680	32 073 "	A destination des Etats-Unis	14
-	-	-	-	1 956	"	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	-	-	-	36	23 932 "	Déchargées du wagon au Canada	16
-	-	-	-	1 644	6 579 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
-	-	-	-	-	1 561 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
-	-	-	-	-	-	574. Meubles et accessoires:	
-	-	-	-	2	4 456 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
-	-	-	-	20	45 354 "	Chargees sur wagons au Canada	20
225	-	-	-	100	11 982 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-	-	-	6 809 "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	2 983 "	A destination du Canada	22
-	-	-	-	-	8 "	A destination des Etats-Unis	23
225	20	100	9 851	9 851	76 318 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
-	-	-	-	20	47 795 "	Déchargées du wagon au Canada	25
225	-	-	-	100	6 210 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
-	-	-	-	-	14 146 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
-	-	-	-	-	1 625 "	A destination du Canada	
-	-	-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	
-	-	-	-	-	-	576. Appareils et accessoires électriques:	
-	-	-	-	1	4 828 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	-	-	-	6	55 463 "	Chargees sur wagons au Canada	29
-	-	-	-	44	6 933 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	-	-	5 710 "	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	316 "	A destination du Canada	31
-	-	-	-	-	238 "	A destination des Etats-Unis	32
-	-	-	-	6	71 559 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-	-	-	-	6 070	62 341 "	Déchargées du wagon au Canada	34
-	-	-	-	6	8 827 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-	-	-	-	3 188	392 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
-	-	-	-	64	"	A destination du Canada	
-	-	-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	
-	-	-	-	-	-	577. Autre matériel:	
-	-	-	-	1	205 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
-	-	-	-	5	3 283 "	Chargees sur wagons au Canada	38
8	-	-	-	687	937 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	653 "	A destination du Canada	40
-	-	-	-	-	1 795 "	A destination des Etats-Unis	41
8	5	-	1 340	1 340	6 064 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	-	-	-	5	5 224 "	Déchargées du wagon au Canada	43
8	-	-	-	1 297	610 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	-	43	228 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
-	-	-	-	-	-	A destination du Canada	
-	-	-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	
-	-	-	-	-	-	578. Papiers-mouchoirs et mouchoirs de papier:	
-	-	-	-	-	293 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
-	-	-	-	-	4 045 "	Chargees sur wagons au Canada	47
-	-	-	-	-	76 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	-	-	A destination du Canada	49
-	-	-	-	-	2 132 "	A destination des Etats-Unis	50
-	-	-	-	58	6 253 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
-	-	-	-	-	4 045 "	Déchargées du wagon au Canada	52
-	-	-	-	49	58 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-	-	-	-	9	2 151 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54
-	-	-	-	-	-	A destination du Canada	
-	-	-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Produits finals, non comestibles (charge complète):	
					579. Vêtement et accessoires, n.d.a.:	
			2	485 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
			184	7 547 "	Chargées sur wagons au Canada	2
			1 133	1 422 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis:	
			114	4 078 ..	A destination du Canada	4
					A destination des Etats-Unis	5
					Total du trafic marchandises transportées(1)	6
			1 431	19 230 ..	Déchargées du wagon au Canada	7
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			1 071	11 163 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	9
			154	1 646 ..		
			206	6 421 ..		
					580. Articles de toilette, préparation de nettoyage et spécialités chimiques:	
			1	5 123 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
			10	175 669 "	Chargées sur wagons au Canada	11
3 016			31 965	42 783 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis:	
			1 546	19 289 ..	A destination du Canada	13
					A destination des Etats-Unis	14
3 016			33 521	240 763 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
2 767			27 821	191 484 ..	Déchargées du wagon au Canada	16
249			5 700	46 067 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
					Remises au réseau des Etats-Unis	18
					582. Serviettes en papier serviettes et papier de toilette:	
			2	3 827 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
			35	49 393 "	Chargées sur wagons au Canada	20
			2 183	4 217 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
			403	1 822 ..	A destination du Canada	22
			1 175	13 428 ..	A destination des Etats-Unis	23
			3 796	68 860 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
					Déchargées du wagon au Canada	25
			2 312	51 807 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
			1 468	3 901 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	27
			16	13 150 ..		
					584. Articles de table en papier:	
			4	345 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
			16	4 581 "	Chargées sur wagons au Canada	29
			1 270	1 976 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
			4	4 ..	A destination du Canada	31
			21	5 162 ..	A destination des Etats-Unis	32
			1 313	11 723 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
					Déchargées du wagon au Canada	34
			1 188	4 460 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			125	2 092 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					586. Articles de cuisine, couellerie et articles de table, n.d.a. (sauf l'argenterie):	
			2	10 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
			9	93 "	Chargées sur wagons au Canada	38
			5	137 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
			3	337 ..	A destination du Canada	40
					A destination des Etats-Unis	41
			17	428 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
					Déchargées du wagon au Canada	43
			16	995 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
					Remises au réseau des Etats-Unis	45
					588. Articles ménagers et personnels, n.d.a.:	
			16	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			149	154 6 490	Chargées sur wagons au Canada	47
170			1 583	88 732 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
					En provenance des Etats-Unis:	
					A destination du Canada	49
					A destination des Etats-Unis	50
170	149	1 583	2 233	5 822 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
					Déchargées du wagon au Canada	52
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
170	140	1 583			Remises au réseau des Etats-Unis	54
			8 617	73 284 ..		
			276	25 438 ..		
				10 910 ..		

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
End-products, inedible (C.L.):							
590. Medicinal and pharmaceutical products and supplies, including ophthalmic goods and orthopaedic appliances:							
1 Number of railway cars loaded	carloads	2 885	75	-	2	-	-
2 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	42 385	963	-	32	-	-
3 Received from other railways in Canada	" "	34	94	-	-	-	-
Received from United States rail:							
4 Destined to Canadian points	" "	743	-	-	-	41	-
5 Destined to United States points	" "	3 524	771	-	-	-	16
6 Total freight traffic carried(1)	" "	46 686	1 828	-	32	41	16
7 Unloaded from railway cars in Canada	" "	32 782	737	-	32	41	-
8 Delivered to other railways in Canada	" "	10 325	321	-	-	-	-
9 Delivered to United States rail connections	" "	3 579	771	-	-	-	16
592. Printed matter:							
10 Number of railway cars loaded	carloads	100	71	-	-	-	-
11 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 927	2 253	-	-	-	-
12 Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
13 Destined to Canadian points	" "	16	1 199	-	-	24	-
14 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
15 Total freight traffic carried(1)	" "	2 943	3 452	-	-	24	-
16 Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 944	2 867	-	-	24	-
17 Delivered to other railways in Canada	" "	-	586	-	-	-	-
18 Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	-
594. Stationery supplies, photographic goods, musical instruments and recreational supplies:							
19 Number of railway cars loaded	carloads	31	15	-	-	-	-
20 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	611	689	-	-	-	-
21 Received from other railways in Canada	" "	-	170	-	-	17	-
Received from United States rail:							
22 Destined to Canadian points	" "	45	421	-	-	910	-
23 Destined to United States points	" "	7 081	858	-	-	-	-
24 Total freight traffic carried(1)	" "	7 737	2 138	-	-	927	-
25 Unloaded from railway cars in Canada	" "	585	982	-	-	686	-
26 Delivered to other railways in Canada	" "	71	242	-	-	224	-
27 Delivered to United States rail connections	" "	7 081	913	-	-	17	-
596. Firearms, weapons, and ammunition:							
28 Number of railway cars loaded	carloads	421	529	-	-	-	-
29 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	14 262	14 564	-	-	-	-
30 Received from other railways in Canada	" "	2 358	1 031	-	38	-	-
Received from United States rail:							
31 Destined to Canadian points	" "	271	-	-	-	-	-
32 Destined to United States points	" "	-	19	-	-	-	-
33 Total freight traffic carried(1)	" "	16 891	15 614	-	38	-	-
34 Unloaded from railway cars in Canada	" "	15 238	13 599	-	38	-	-
35 Delivered to other railways in Canada	" "	1 220	1 891	-	-	-	-
36 Delivered to United States rail connections	" "	433	124	-	-	-	-
598. Prefabricated buildings and structures:							
37 Number of railway cars loaded	carloads	495	65	-	-	-	-
38 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	25 644	1 766	-	-	-	-
39 Received from other railways in Canada	" "	1 039	65	-	-	66	-
Received from United States rail:							
40 Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
41 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
42 Total freight traffic carried(1)	" "	26 683	1 831	-	-	66	-
43 Unloaded from railway cars in Canada	" "	16 072	523	-	-	-	-
44 Delivered to other railways in Canada	" "	19	1 308	-	-	-	-
45 Delivered to United States rail connections	" "	10 592	-	-	-	66	-
600. Miscellaneous products, n.e.s.:							
46 Number of railway cars loaded	carloads	15	10	-	-	1	-
47 Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	316	326	-	-	9	-
48 Received from other railways in Canada	" "	45	-	-	-	-	-
Received from United States rail:							
49 Destined to Canadian points	" "	151	136	-	-	-	-
50 Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	-
51 Total freight traffic carried(1)	" "	512	462	-	-	9	-
52 Unloaded from railway cars in Canada	" "	421	167	-	-	-	-
53 Delivered to other railways in Canada	" "	74	-	-	-	-	-
54 Delivered to United States rail connections	" "	16	295	-	-	9	-

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Produits finals, non comestibles (charge complète):	
					590. Médicaments, produits pharmaceutiques et fournitures médicales, y compris les articles ophthalmiques et les appareils orthopédiques:	
7	-	-	-	2 969 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
77	-	-	-	43 457 ..	Chargées sur wagons au Canada	2
-	-	-	10 012	10 140 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	15	799 ..	A destination du Canada	4
-	-	-	-	4 311 ..	A destination des Etats-Unis	5
77	-	-	10 027	58 707 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
-	-	-	10 004	43 596 ..	Déchargées du wagon au Canada	7
77	-	-	23	10 745 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
-	-	-	-	4 366 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					592. Imprimés:	
			1	172 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10
-	-	-	10	5 190 ..	Chargées sur wagons au Canada	11
-	-	-	566	566 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	926	2 165 ..	A destination du Canada	13
-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	14
-	-	-	1 502	7 921 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15
-	-	-	1 465	7 300 ..	Déchargées du wagon au Canada	16
-	-	-	27	613 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
-	-	-	10	10 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					594. Papeterie, articles de photographie, instruments de musique et articles récréatifs:	
			3	49 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19
-	-	-	56	1 356 ..	Chargées sur wagons au Canada	20
226	-	-	247	660 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	200	1 576 ..	A destination du Canada	22
-	-	-	-	7 939 ..	A destination des Etats-Unis	23
226	-	-	503	11 531 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
-	-	-	294	2 547 ..	Déchargées du wagon au Canada	25
226	-	-	-	763 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
-	-	-	209	8 220 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					596. Armes à feu, armes et munitions:	
-	-	-	-	950 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
-	-	-	-	28 826 ..	Chargées sur wagons au Canada	29
-	-	-	107	3 534 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	20	291 ..	A destination du Canada	31
-	-	-	-	19 ..	A destination des Etats-Unis	32
-	-	-	127	32 670 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
-	-	-	20	28 895 ..	Déchargées du wagon au Canada	34
-	-	-	-	3 111 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
-	-	-	107	664 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					598. Bâtiments et ouvrages préfabriqués:	
1	1	9	2	573 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
18	23	79	62	27 592 ..	Chargées sur wagons au Canada	38
-	61	-	18	1 249 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	A destination du Canada	40
-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	41
18	84	79	80	28 841 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
-	-	-	-	16 757 ..	Déchargées du wagon au Canada	43
18	-	79	-	1 425 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
-	-	-	80	10 658 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					600. Produits divers, n.d.a.:	
-	-	-	-	1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
-	-	-	-	9 660 ..	Chargées sur wagons au Canada	47
-	-	-	-	336 361 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
-	-	-	-	En provenance des Etats-Unis:	
-	-	-	-	A destination du Canada	49
-	-	-	-	A destination des Etats-Unis	50
-	-	-	383	1 366 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
-	-	-	-	342 930 ..	Déchargées du wagon au Canada	52
-	-	-	-	32 106 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
-	-	-	-	9 329 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II			
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio
	End-products, inedible (C.L.)						
	602. Metal containers:						
1	Number of railway cars loaded	carloads	195	839	-	9	4
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	3 831	16 687	-	181	57
3	Received from other railways in Canada	" "	537	1 243	-	-	11
	Received from United States rail:						
4	Destined to Canadian points	" "	406	208	-	-	273
5	Destined to United States points	" "	31	-	-	-	573
6	Total freight traffic carried(1)	" "	4 805	18 138	-	181	341
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	4 662	11 761	-	181	240
8	Delivered to other railways in Canada	" "	55	6 343	-	-	48
9	Delivered to United States rail connections	" "	88	34	-	-	53
	604. Glass containers:						
10	Number of railway cars loaded	carloads	21	-	-	-	297
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	537	-	-	3 169	-
12	Received from other railways in Canada	" "	-	699	-	-	-
	Received from United States rail:						
13	Destined to Canadian points	" "	298	94	-	-	-
14	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-
15	Total freight traffic carried(1)	" "	835	993	-	-	3 169
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	537	993	-	-	-
17	Delivered to other railways in Canada	" "	298	-	-	-	-
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	3 169	-
	606. Bags, paper:						
19	Number of railway cars loaded	carloads	122	4	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 426	116	-	-	-
21	Received from other railways in Canada	" "	77	780	-	-	-
	Received from United States rail:						
22	Destined to Canadian points	" "	53	425	-	-	-
23	Destined to United States points	" "	50	172	-	-	46
24	Total freight traffic carried(1)	" "	2 806	1 493	-	-	46
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 341	1 085	-	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	1 109	20	-	-	-
27	Delivered to United States rail connections	" "	156	388	-	-	46
	608. Other paper containers:						
28	Number of railway cars loaded	carloads	534	143	-	-	2
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	7 728	2 074	-	-	9
30	Received from other railways in Canada	" "	979	1 246	-	-	-
	Received from United States rail:						
31	Destined to Canadian points	" "	488	961	-	-	18
32	Destined to United States points	" "	3 172	957	-	-	-
33	Total freight traffic carried(1)	" "	12 347	5 238	-	-	27
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	8 087	3 109	-	-	-
35	Delivered to other railways in Canada	" "	780	1 110	-	-	18
36	Delivered to United States rail connections	" "	3 461	1 018	-	-	9
	810. Wooden containers:						
37	Number of railway cars loaded	carloads	58	69	-	-	-
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 129	1 088	-	132	-
39	Received from other railways in Canada	" "	21	15	-	-	7
	Received from United States rail:						
40	Destined to Canadian points	" "	1 182	132	-	-	98
41	Destined to United States points	" "	24	82	-	-	-
42	Total freight traffic carried(1)	" "	2 356	1 317	-	132	105
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 149	1 189	-	132	105
44	Delivered to other railways in Canada	" "	-	45	-	-	-
45	Delivered to United States rail connections	" "	206	82	-	-	-
	812. Shipping and distribution containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.):						
46	Number of railway cars loaded	carloads	1 267	1 093	-	-	5
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	15 690	16 984	-	-	44
48	Received from other railways in Canada	" "	847	151	-	-	5 338
	Received from United States rail:						
49	Destined to Canadian points	" "	9 849	2 503	-	-	862
50	Destined to United States points	" "	5 007	404	-	-	274
51	Total freight traffic carried(1)	" "	31 193	20 042	-	-	8 244
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	14 449	4 510	-	-	489
53	Delivered to other railways in Canada	" "	259	2 659	-	-	373
54	Delivered to United States rail connections	" "	16 484	12 674	-	-	5 381
	See footnote(s) at end of table.						290

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Produits finals, non comestibles (charge complète):	
					602. Conteneurs en métal:	
266	15		4	1 052 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1
	8		66	20 829 "	Chargees sur wagons au Canada	2
			7 434	9 499 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3
					En provenance des Etats-Unis	
			105	1 009 "	A destination du Canada	4
				604 "	A destination des Etats-Unis	5
266			7 605	31 941 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	6
266	7		334	17 203 "	Déchargees du wagon au Canada	7
			7 237	13 956 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	8
			33	781 "	Remises au réseau des Etats-Unis	9
					604. Contenants de verre:	
					Nombre de wagons chargés	10
			318 wagon tonnes métriques	3 706 "	Chargees sur wagons au Canada	11
				899 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	12
					En provenance des Etats-Unis	
			703	1 095 "	A destination du Canada	13
				703 "	A destination des Etats-Unis	14
					Total du trafic marchandises transportées(1)	15
			130	1 660 "	Déchargees du wagon au Canada	16
			573	871 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	17
				3 169 "	Remises au réseau des Etats-Unis	18
					606. Sacs en papier:	
					Nombre de wagons chargés	19
			126 wagon tonnes métriques	2 542 "	Chargees sur wagons au Canada	20
				1 965 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	21
					En provenance des Etats-Unis:	
			221	699 "	A destination du Canada	22
			213	481 "	A destination des Etats-Unis	23
			1 542	5 687 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	24
				643 "	Déchargees du wagon au Canada	25
			898	2 027 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	26
				590 "	Remises au réseau des Etats-Unis	27
					608. Autres contenants de papier:	
18	1 488		42	753 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28
	731		679	11 221 "	Chargees sur wagons au Canada	29
18	757		1 082	4 082 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	30
					En provenance des Etats-Unis:	
			739	2 186 "	A destination du Canada	31
				4 129 "	A destination des Etats-Unis	32
18	1 488		2 500	21 618 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	33
				720 "	Déchargees du wagon au Canada	34
18	1 488		1 002	11 916 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	35
			778	4 416 "	Remises au réseau des Etats-Unis	36
					610. Contenants en bois:	
7	9		1	136 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37
	9		9	2 367 "	Chargees sur wagons au Canada	38
7			89	139 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39
					En provenance des Etats-Unis:	
			411	1 823 "	A destination du Canada	40
				106 "	A destination des Etats-Unis	41
7	9		509	4 435 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	42
	9		405	3 989 "	Déchargees du wagon au Canada	43
7			66	118 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	44
			36	328 "	Remises au réseau des Etats-Unis	45
					612. Conteneurs et conteneurs de livraison et d'expédition, n.d.a. (autres que rail-route):	
2 255			58	2 424 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46
			1 050	33 784 "	Chargees sur wagons au Canada	47
				9 420 "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48
			975		En provenance des Etats-Unis:	
			2 448	15 662 "	A destination du Canada	49
2 255				5 685 "	A destination des Etats-Unis	50
			4 473	64 551 "	Total du trafic marchandises transportées(1)	51
2 255			3 234	22 736 "	Déchargees du wagon au Canada	52
			426	5 972 "	Remises aux autres chemins de fer au Canada	53
			812	35 841 "	Remises au réseau des Etats-Unis	54

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
End-products, inedible (C.L.):								
614. Containers and closures, n.e.s. (not C.O.F.C.):								
1	Number of railway cars loaded	carloads	6	1	-	275	-	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	93	3	-	4 272	-	
3	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	2	-	
4	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
5	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
6	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
6	Total freight traffic carried(1)	" "	93	3	-	4 274	-	
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	93	3	-	4 274	-	
8	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
9	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
616. Paper end products:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1,441	277	1	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	23 320	5 808	7	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	3 753	318	1 783	-	-	
13	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
14	Destined to Canadian points	" "	2 217	1 005	-	-	260	
14	Destined to United States points	" "	-	132	-	-	-	
15	Total freight traffic carried(1)	" "	29 290	7 263	1 790	-	260	
16	Unloaded from railway cars in Canada	" "	28 972	6 905	-	-	-	
17	Delivered to other railways in Canada	" "	74	174	1 790	-	260	
18	Delivered to United States rail connections	" "	-	244	183	-	-	
618 Plastic end products:								
19	Number of railway cars loaded	carloads	362	1 463	-	-	1	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	9 617	21 458	-	-	11	
21	Received from other railways in Canada	" "	1 895	415	-	-	65	
22	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	154	
22	Destined to Canadian points	" "	444	111	-	-	85	
23	Destined to United States points	" "	-	7	-	-	34	
24	Total freight traffic carried(1)	" "	11 956	21 991	-	-	161	
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 416	8 753	-	-	49	
26	Delivered to other railways in Canada	" "	1 157	6 350	-	-	36	
27	Delivered to United States rail connections	" "	-	5 383	8 886	-	76	
620. Remaining end products:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	129	338	-	-	18	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 500	5 120	-	-	316	
30	Received from other railways in Canada	" "	40	437	-	-	381	
31	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
31	Destined to Canadian points	" "	528	8 052	-	-	5 152	
32	Destined to United States points	" "	-	155	-	-	412	
33	Total freight traffic carried(1)	" "	2 068	13 764	-	-	5 849	
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	963	10 694	-	-	1 860	
35	Delivered to other railways in Canada	" "	14	246	-	-	3 292	
36	Delivered to United States rail connections	" "	-	1 091	2 825	-	697	
995. Total:								
37	Number of railway cars loaded	carloads	97,451	51,990	105	801	775	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	1 038 439	2 593	18 007	9 805	20 625	
39	Received from other railways in Canada	" "	119 083	211 581	2 789	5 843	21 383	
40	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	-	
41	Destined to Canadian points	" "	615 826	598 862	-	-	176 581	
41	Destined to United States points	" "	94 359	24 845	-	-	96 192	
42	Total freight traffic carried(1)	" "	2 718 428	1 873 727	5 382	23 850	207 769	
43	Unloaded from railway cars in Canada	" "	1 772 372	1 388 436	990	22 679	9 910	
44	Delivered to other railways in Canada	" "	169 289	150 495	4 392	1 171	167 620	
45	Delivered to United States rail connections	" "	-	776 768	334 796	-	30 239	
Section VI: Special types of traffic (C.L.):								
622. Shipping containers returned empty (not C.O.F.C.):								
46	Number of railway cars loaded	carloads	1,333	321	-	-	14	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	13 758	4 134	-	-	112	
48	Received from other railways in Canada	" "	2 533	2 316	-	-	185	
49	Received from United States rail:	" "	-	-	-	-	145	
49	Destined to Canadian points	" "	7 541	6 701	-	-	977	
50	Destined to United States points	" "	4 266	2 083	-	-	1 224	
51	Total freight traffic carried(1)	" "	28 098	15 234	-	-	1 274	
52	Unloaded from railway cars in Canada	" "	20 556	11 096	-	-	151	
53	Delivered to other railways in Canada	" "	730	1 584	-	-	912	
54	Delivered to United States rail connections	" "	-	6 812	2 555	-	210	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1963

Class II - Classe II				Grand total all Railways	Type de marchandise	No.	
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres				
					Produits finals, non comestibles (charge complète):		
					614. Conteneurs et conteneurs fermés (autres que rail-route):		
				282 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	1	
				4 368 ..	Chargées sur wagons au Canada	2	
				2 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	3	
					En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	4	
					À destination des Etats-Unis	5	
				4 370 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	6	
					Déchargées du wagon au Canada	7	
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	8	
					Remises au réseau des Etats-Unis	9	
					616. Produits finals en papier:		
				1 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	10	
				64 29 199 ..	Chargées sur wagons au Canada	11	
61	5 600		36 11 551 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		12	
					En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	13	
					À destination des Etats-Unis	14	
61	5 600		689 44 953 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	15		
					Déchargées du wagon au Canada	16	
					Remises aux autres chemins de fer au Canada	17	
61	5 487		18 36 008 ..	Remises au réseau des Etats-Unis	18		
					618. Produits finals en plastique:		
				89 1 915 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	19	
				689 31 775 ..	Chargées sur wagons au Canada	20	
81			4 346 6 956 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		21	
					En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	22	
					À destination des Etats-Unis	23	
81			5 073 39 480 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	24		
					Déchargées du wagon au Canada	25	
36			4 452 18 860 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada		26	
44			588 8 175 ..	Remises au réseau des Etats-Unis		27	
			34 12 443 ..		620. Autres produits finals:		
				5 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	28	
				491 7 129 ..	Chargées sur wagons au Canada	29	
9			57 136 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada		30	
				255 1 122 ..	En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	31	
					À destination des Etats-Unis	32	
9			5 237 18 969 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	33		
					Déchargées du wagon au Canada	34	
9			5 628 27 787 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada		35	
					Remises au réseau des Etats-Unis	36	
					995. Total:		
417	418	1 168	15 555	169 663 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	37	
7 961	3 787	14 856	311 982	3 317 215 ..	Chargées sur wagons au Canada	38	
71 863	9 072	154	208 484	652 511 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	39	
					En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	40	
					À destination des Etats-Unis	41	
79 824	12 859	15 010	794 255	5 854 704 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	42	
					Déchargées du wagon au Canada	43	
3 680	3 969	14 765	351 323	3 571 922 ..	Remises aux autres chemins de fer au Canada		44
76 145	8 890	245	197 726	778 954 ..	Remises au réseau des Etats-Unis		45
				245 206 ..			
					Section VI: Transports spéciaux (charge complète):		
					622. Conteneurs vides retournés à l'expéditeur (autres que rail-route):		
				7 363 2 053 wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés	46	
				73 2 625 ..	Chargées sur wagons au Canada	47	
337	838	202	175	6 529 ..	En provenance d'autres chemins de fer au Canada	48	
					En provenance des Etats-Unis:		
					À destination du Canada	49	
					À destination des Etats-Unis	50	
337	911	202	3 535 18 915 ..	Total du trafic marchandises transportées(1)	51		
					Déchargées du wagon au Canada	52	
					Remises aux autres chemins de fer au Canada		53
337	531	202	700 8 273 ..	Remises au réseau des Etats-Unis		54	

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadien National	Canadian Pacific Canadien Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Special types of traffic (C.L.):								
624. Mixed carload freight, n.e.s.:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	368	106	-	1,386	169	
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	11 206	2 002	25 596	2 427	4 648	
3	Received from other railways in Canada	" "	1 180	144	225	15	767	
4	Received from United States rail:							
5	Destined to Canadian points	" "	900	8 819	-	19 420	43 123	
6	Destined to United States points	" "	718	978	-	-	45 777	
7	Total freight traffic carried(1)	" "	14 004	11 943	-	25 821	21 862	
8	Unloaded from railway cars in Canada	" "	12 142	9 838	25 821	19 420	41 773	
9	Delivered to other railways in Canada	" "	454	293	-	-	2 181	
	Delivered to United States rail connections	" "	1 409	1 812	-	2 442	50 362	
626. Freight forwarder and shipper association traffic:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	25 386	30 856	-	-	-	
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	714 170	493 950	-	-	-	
12	Received from other railways in Canada	" "	2 122	242	-	-	-	
13	Received from United States rail:							
14	Destined to Canadian points	" "	34	528	-	566	-	
15	Destined to United States points	" "	132	-	-	-	-	
16	Total freight traffic carried(1)	" "	716 458	494 720	-	-	566	
17	Unloaded from railway cars in Canada	" "	703 524	471 917	-	-	566	
18	Delivered to other railways in Canada	" "	12 688	22 789	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	246	15	-	-	-	
628. Piggyback (T.O.F.C.) motor common carrier trailers (Plans I and V)(2):								
19	Number of railway cars loaded	carloads	100 032	74 458	-	532	-	
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 385 893	1 617 498	-	10 861	-	
21	Received from other railways in Canada	" "	2 308	20	-	-	-	
22	Received from United States rail:							
23	Destined to Canadian points	" "	61 332	31 653	-	-	-	
24	Destined to United States points	" "	516	614	-	-	-	
25	Total freight traffic carried(1)	" "	2 450 049	1 649 785	-	10 861	-	
26	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 389 227	1 632 068	-	10 861	-	
27	Delivered to other railways in Canada	" "	402	376	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	60 420	17 341	-	-	-	
630. Piggyback (C.O.F.C.) motor common carrier containers (Plans I and V)(2):								
28	Number of railway cars loaded	carloads	63 456	90 876	-	-	-	
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	2 175 566	2 887 450	-	-	-	
30	Received from other railways in Canada	" "	4 479	-	-	-	-	
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	115 646	184 866	-	-	-	
33	Destined to United States points	" "	147	80	-	-	-	
34	Total freight traffic carried(1)	" "	2 295 838	3 072 396	-	-	-	
35	Unloaded from railway cars in Canada	" "	2 157 521	2 703 140	-	-	-	
36	Delivered to other railways in Canada	" "	3	69	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	138 314	369 187	-	-	-	
632. Piggyback (T.O.F.C.) other trailers (Plans III, IV and open tariff)(2):								
37	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
38	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
39	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
40	Received from United States rail:							
41	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
42	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
43	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
44	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
45	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	
634. Piggyback (C.O.F.C.) other containers (Plans III, IV and open tariff)(2):								
46	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	
47	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	-	-	-	-	-	
48	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
49	Received from United States rail:							
50	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	
51	Destined to United States points	" "	-	-	-	-	-	
52	Total freight traffic carried(1)	" "	-	-	-	-	-	
53	Unloaded from railway cars in Canada	" "	-	-	-	-	-	
54	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	
	Delivered to United States rail connections	" "	-	-	-	-	-	

See footnote(s) at end of table.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No			
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres						
Transports spéciaux (charge complète):									
624. Chargements mixtes, n.d.a.:									
-	-	8	864	11 662	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés			
-	127	14 174	268 460	14 718	"	Chargées sur wagons au Canada			
-	3	542	1 401	328 640	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	262 272	334 534	"	En provenance des Etats-Unis			
-	-	-	16 834	64 307	"	À destination du Canada			
-	130	14 716	548 967	731 758	"	À destination des Etats-Unis			
-	62	14 716	273 128	396 900	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	68	-	4 215	7 211	"	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	271 624	327 649	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises au réseau des Etats-Unis			
626. Trafic des maisons d'expédition et des groupements d'expéditeurs:									
-	-	-	720	56 962	wagon tonnes métriques	Nombre de wagons chargés			
-	-	-	13 900	1 222 020	"	Chargées sur wagons au Canada			
-	-	-	44 134	46 498	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	25 479	26 607	"	En provenance des Etats-Unis:			
-	-	-	-	132	"	À destination du Canada			
-	-	-	83 513	1 295 257	"	À destination des Etats-Unis			
-	-	-	49 508	1 225 515	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	-	-	25 107	60 584	"	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	8 899	9 160	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises au réseau des Etats-Unis			
628. Piggyback-remorques (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(2):									
-	-	1 429	409	176 860	wagon	Nombre de wagons chargés			
-	12 530	-	7 581	4 034 363	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada			
-	-	-	-	2 328	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance des Etats-Unis:			
-	-	-	-	92 985	"	À destination du Canada			
-	-	-	-	1 130	"	À destination des Etats-Unis			
-	12 530	-	7 581	4 130 806	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	12 530	-	7 555	4 052 241	"	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	-	778	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	26	77 787	"	Remises au réseau des Etats-Unis			
630. Piggyback-conteneurs (rail-route) des transporteurs publics (plans I et V)(2):									
-	-	-	-	154 332	wagon	Nombre de wagons chargés			
-	-	-	-	5 063 016	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada			
-	-	-	-	4 479	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance des Etats-Unis:			
-	-	-	-	300 512	"	À destination du Canada			
-	-	-	-	227	"	À destination des Etats-Unis			
-	-	-	-	5 368 234	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	-	-	-	4 860 661	"	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	-	72	"	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	507 501	"	Remises au réseau des Etats-Unis			
632. Piggyback-autres remorques (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(2):									
-	-	-	-	-	wagon	Nombre de wagons chargés			
-	-	-	-	-	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance des Etats-Unis:			
-	-	-	-	-	"	À destination du Canada			
-	-	-	-	-	"	À destination des Etats-Unis			
-	-	-	-	-	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	-	-	-	-	-	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises au réseau des Etats-Unis			
634. Piggyback-autres conteneurs (rail-route) (plans III, IV et tarif général)(2):									
-	-	-	-	-	wagon	Nombre de wagons chargés			
-	-	-	-	-	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance d'autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	"	En provenance des Etats-Unis:			
-	-	-	-	-	"	À destination du Canada			
-	-	-	-	-	"	À destination des Etats-Unis			
-	-	-	-	-	"	Total du trafic marchandises transportées(1)			
-	-	-	-	-	-	Déchargées du wagon au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises aux autres chemins de fer au Canada			
-	-	-	-	-	-	Remises au réseau des Etats-Unis			

Voir note(s) à la fin du tableau.

TABLE 2. Revenue Freight Carried by Railways Within Canada, 1983

No.	Commodity	Class I - Classe I		Class II - Classe II				
		Canadian National Canadian National	Canadian Pacific Canadian Pacifique	Algoma Central	British Columbia Railway	Canada Southern (Consolidated Rail)	Chesapeake and Ohio	
Special types of traffic (C.L.):								
996. Total:								
1	Number of railway cars loaded	carloads	190 575	196 617	-	1 918	183	155
2	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	5 300 594	5 005 034	-	36 457	2 538	4 648
3	Received from other railways in Canada	" "	12 622	2 722	-	225	200	913
4	Received from United States rail							
5	Destined to Canadian points	" "	185 453	232 567	-	-	20 963	43 285
6	Destined to United States points	" "	5 778	3 755	-	-	-	47 001
	Total freight traffic carried(1)	" "	5 504 447	5 244 078	-	36 682	23 701	95 847
7	Unloaded from railway cars in Canada	" "	5 282 969	4 828 059	-	36 682	20 138	42 024
8	Delivered to other railways in Canada	" "	14 276	25 111	-	-	912	2 236
9	Delivered to United States rail connections	" "	207 201	390 909	-	-	2 653	51 586
997. Grand total, carload traffic:								
10	Number of railway cars loaded	carloads	1,452 871	1,118,817	33 674	144 347	7 940	24 333
11	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	84 932 194	70 792 326	2 411 297	8 284 406	349 429	1 622 483
12	Received from other railways in Canada	" "	6 856 331	4 756 306	380 111	198 310	1 019 585	180 891
13	Received from United States rail							
14	Destined to Canadian points	" "	3 000 884	3 817 177	-	-	447 678	380 017
15	Destined to United States points	" "	1 687 636	1 150 239	-	-	-	908 770
	Total freight traffic carried(1)	" "	96 477 045	80 518 048	2 791 408	8 482 716	1 816 692	3 092 161
16	Unloaded from railways cars in Canada	" "	76 058 848	64 706 427	1 830 158	5 499 144	273 639	573 555
17	Delivered to other railways in Canada	" "	3 976 241	4 015 082	961 250	2 916 835	438 939	764 634
18	Delivered to United States rail connections	" "	16 441 956	11 794 538	-	66 737	1 104 115	1 753 972
Section VII:								
Non-carload freight:								
640. Non-carload shipments (L.C.L. express, etc.):								
19	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	-
20	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	25 018	-	154	8 948	-	-
21	Received from other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
22	Received from United States rail							
23	Destined to Canadian points	" "	-	-	-	-	-	-
24	Destined to United States points	" "	1	-	-	-	-	-
	Total freight traffic carried(1)	" "	25 019	-	154	8 948	-	-
25	Unloaded from railway cars in Canada	" "	25 018	-	154	8 948	-	-
26	Delivered to other railways in Canada	" "	-	-	-	-	-	-
27	Delivered to United States rail connections	" "	1	-	-	-	-	-
998. Grand total, carload and non-carload traffic:								
28	Number of railway cars loaded	carloads	-	-	-	-	-	-
29	Loaded onto railway cars in Canada	metric tonnes	84 957 212	70 792 326	2 411 451	8 293 355	349 429	1 622 483
30	Received from other railways in Canada	" "	6 856 331	4 756 306	380 111	198 310	1 019 585	180 891
31	Received from United States rail:							
32	Destined to Canadian points	" "	3 000 884	3 817 177	-	-	447 678	380 017
33	Destined to United States points	" "	1 687 637	1 150 239	-	-	-	908 770
	Total freight traffic carried(1)	" "	96 502 064	80 518 048	2 791 562	8 491 665	1 816 692	3 092 161
34	Unloaded from railway cars in Canada	" "	76 083 866	64 706 427	1 830 312	5 508 093	273 639	573 555
35	Delivered to other railways in Canada	" "	3 976 241	4 015 082	961 250	2 916 835	438 939	764 634
36	Delivered to United States rail connections	" "	16 441 957	11 794 538	-	66 737	1 104 115	1 753 972

(1) Includes all traffic carried by each individual railway. Traffic received from other railways in Canada will thus also be included in the totals for one or more other railways.

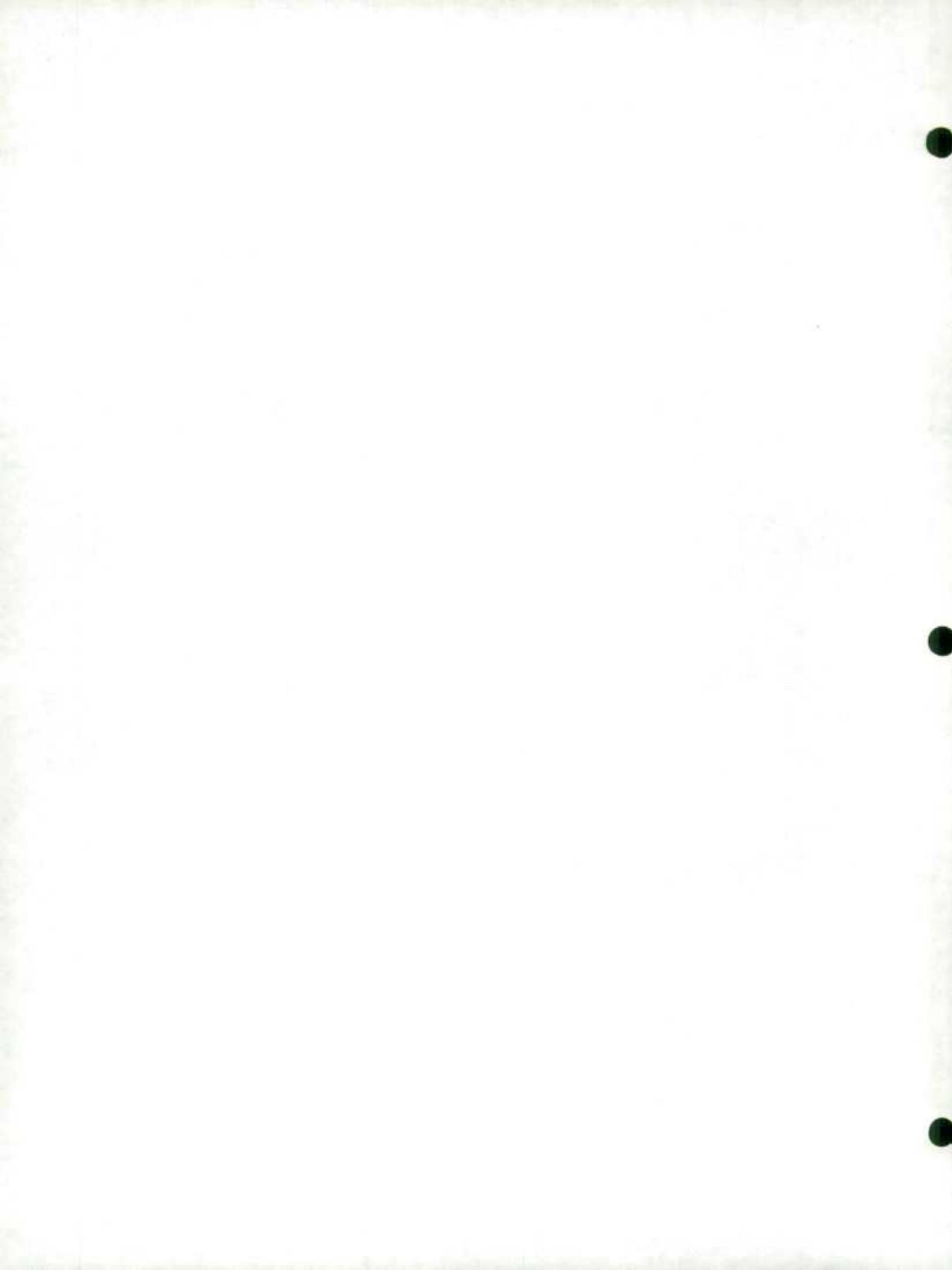
(2) Excludes railway-owned (Plan II) trailers and containers for which data are included under appropriate commodities according to trailer or container contents.

TABLEAU 2. Marchandises payantes transportées par chemin de fer au Canada, 1983

Class II - Classe II				Grand total all Railways Total général tous chemins de fer	Type de marchandise	No
Toronto, Hamilton and Buffalo	Ontario Northland	Quebec North Shore and Labrador	All other Tous autres			
					Transports spéciaux (charge complète):	
					996. Total:	
-	15	2 308	13 154	404 925	wagon	Nombre de wagons chargés
-	200	26 906	292 565	10 668 942	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada
337	841	542	45 711	64 113	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	291 285	773 553	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	17 534	74 068	" "	A destination du Canada
337	1 041	27 448	647 095	11 580 676	" "	A destination des Etats-Unis
-	442	27 448	332 610	10 570 372	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
337	599	-	30 967	74 438	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	283 519	935 868	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis
					997. Total du trafic, charge complète:	
5 499	40 185	122 431	334 413	3 284 510	wagon	Nombre de wagons chargés
305 881	3 168 353	12 178 571	25 189 984	209 234 924	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada
1 589 940	1 129 192	4 217 641	7 522 011	27 850 318	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	1 716 952	9 362 708	" "	En provenance des Etats-Unis:
-	-	-	485 718	4 232 363	" "	A destination du Canada
1 895 821	4 297 545	16 396 212	34 914 665	250 680 313	" "	A destination des Etats-Unis
934 141	1 145 351	12 169 245	25 062 319	188 252 827	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
962 019	3 152 195	4 226 967	5 973 342	27 387 165	" "	Déchargées du wagon au Canada
-	-	-	3 879 004	35 040 322	" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis
					Section VII:	
					Trafic des chargements de détail:	
					640. Livraisons de marchandises de détail (tarifs grande et petite vitesse):	
-	-	17 701	2 632	54 453	wagon	Nombre de wagons chargés
338	-	43	2	383	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	178	178	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	12	13	" "	En provenance des Etats-Unis:
338	-	17 744	2 824	55 027	" "	A destination du Canada
-	-	17 153	2 657	53 930	" "	A destination des Etats-Unis
338	-	591	29	958	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	138	139	" "	Déchargees du wagon au Canada
					" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis
					998. Total, charges complètes et chargements de détail:	
305 881	3 168 353	12 196 272	25 192 618	209 289 380	wagon	Nombre de wagons chargés
1 590 278	1 129 192	4 217 684	7 522 013	27 850 701	tonnes métriques	Chargées sur wagons au Canada
-	-	-	1 717 131	9 362 887	" "	En provenance d'autres chemins de fer au Canada
-	-	-	485 728	4 232 374	" "	En provenance des Etats-Unis:
1 896 159	4 297 545	16 413 956	34 917 490	250 735 342	" "	A destination du Canada
934 141	1 145 351	12 186 398	25 064 976	188 306 758	" "	A destination des Etats-Unis
962 019	3 152 195	4 227 558	5 973 372	27 388 125	" "	Total du trafic marchandises transportées(1)
-	-	-	3 879 142	35 040 461	" "	Déchargees du wagon au Canada
					" "	Remises aux autres chemins de fer au Canada
					" "	Remises au réseau des Etats-Unis

(1) Comprend l'ensemble du trafic marchandises effectué par chaque société ferroviaire individuelle. Les marchandises provenant d'autres sociétés ferroviaires du Canada seront ainsi également incluses dans les totaux pour une société ferroviaire ou plus.

(2) Non compris les remorques et conteneurs qui sont la propriété des compagnies ferroviaires (plan II) et dont le fret a été classé par type de marchandise suivant le contenu de la remorque ou conteneur.



AVAILABLE PUBLICATIONS

Publications produced by the Transportation and Communications Division dealing with Railway Transport Statistics.

Catalogue

Periodical

- 52-001 Railway Carloadings (Monthly), Bil.
Cars and tonnes of revenue freight loaded in Eastern and Western Canada, by 70 commodities.
- 52-003 Railway Operating Statistics (Monthly), Bil.
Financial, traffic and operating statistics of railways in Canada.
- 52-004 Railway Transport Service Bulletin (Occasional), Bil.
Summary releases in advance of regular publications and results of special studies.

Annual

- 52-205 Railway Freight Traffic, Bil.
Revenue freight carried in Canada, by province and region with details for more than 300 commodities.
- 52-207 Railway Transport: Part I, Bil. (Last issue 1981)
Comparative summary statistics — latest five years. Includes accident statistics.
- 52-208 Railway Transport: Part II, Bil. (Last issue 1981)
Financial Statistics.
- 52-209 Railway Transport: Part III, Bil. (Last issue 1981)
Equipment, track and fuel statistics.
- 52-210 Railway Transport: Part IV, Bil. (Last issue 1981)
Operating and traffic statistics.
- 52-211 Railway Transport in Canada — Commodity Statistics, Bil. formerly called: Railway Transport, Part V.
Freight carried by principal commodity classes.
- 52-212 Railway Transport: Part VI, Bil. (Last issue 1981)

CHOIX DE PUBLICATIONS

Publications produites par la Division de transports et des communications sur la statistique du transport ferroviaire.

Catalogue

Périodiques

- 52-001 Chargements ferroviaires (mensuel), Bil.
Nombre de wagons chargés et volume du fret payant chargé dans l'est et l'ouest du Canada, pour 70 produits.
- 52-003 Statistique de l'exploitation ferroviaire (mensuel), Bil.
Statistiques des finances, du trafic et de l'exploitation des transporteurs ferroviaires du Canada.
- 52-004 Bulletin de service sur le transport par rail (hors série), Bil.
Communiqués paraissant avant la publication des bulletins réguliers et résultats d'études spéciales.

Annuelles

- 52-205 Trafic-marchandises ferroviaire, Bil.
Fret payant transporté par province et région, avec détails pour plus de 300 produits.
- 52-207 Transport ferroviaire: Partie I, Bil. (Dernière édition 1981)
Résumé comparatif des statistiques — cinq dernières années. Statistiques des accidents.
- 52-208 Transport ferroviaire: Partie II, Bil. (Dernière édition 1981)
Statistiques de la situation financière.
- 52-209 Transport ferroviaire: Partie III, Bil. (Dernière édition 1981)
Statistiques du matériel, des voies et du carburant.
- 52-210 Transport ferroviaire: Partie IV, Bil. (Dernière édition 1981)
Statistiques de l'exploitation et du trafic.
- 52-211 Transport ferroviaire du Canada — Statistiques sur les marchandises, Bil. autrefois appelée: Transport ferroviaire: Partie V Bil.
Marchandises transportées, par grands groupes de produits.
- 52-212 Transport ferroviaire: Partie VI, Bil. (Dernière édition 1981)

Catalogue

Employment statistics.

52-213 Canadian National Railways and Canadian Pacific Limited, Bil. (Last issue 1981)

Financial and operating statistics of the entire systems — latest five years.

52-214 Railway Transport, (Annual), Bil.

Railway commodity origin and destination statistics.

52-215 Railway Transport in Canada, — General Statistics First issue, Bil.

Bil. — Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available free on request from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Catalogue

Statistiques de l'emploi.

52-213 Les chemins de fer Nationaux du Canada et Canadien Pacifique Limitée, Bil. (Dernière édition 1981)

Statistiques de la situation financière et de l'exploitation de l'ensemble des systèmes — cinq dernières années.

52-214 Transport ferroviaire, (annuel), Bil.

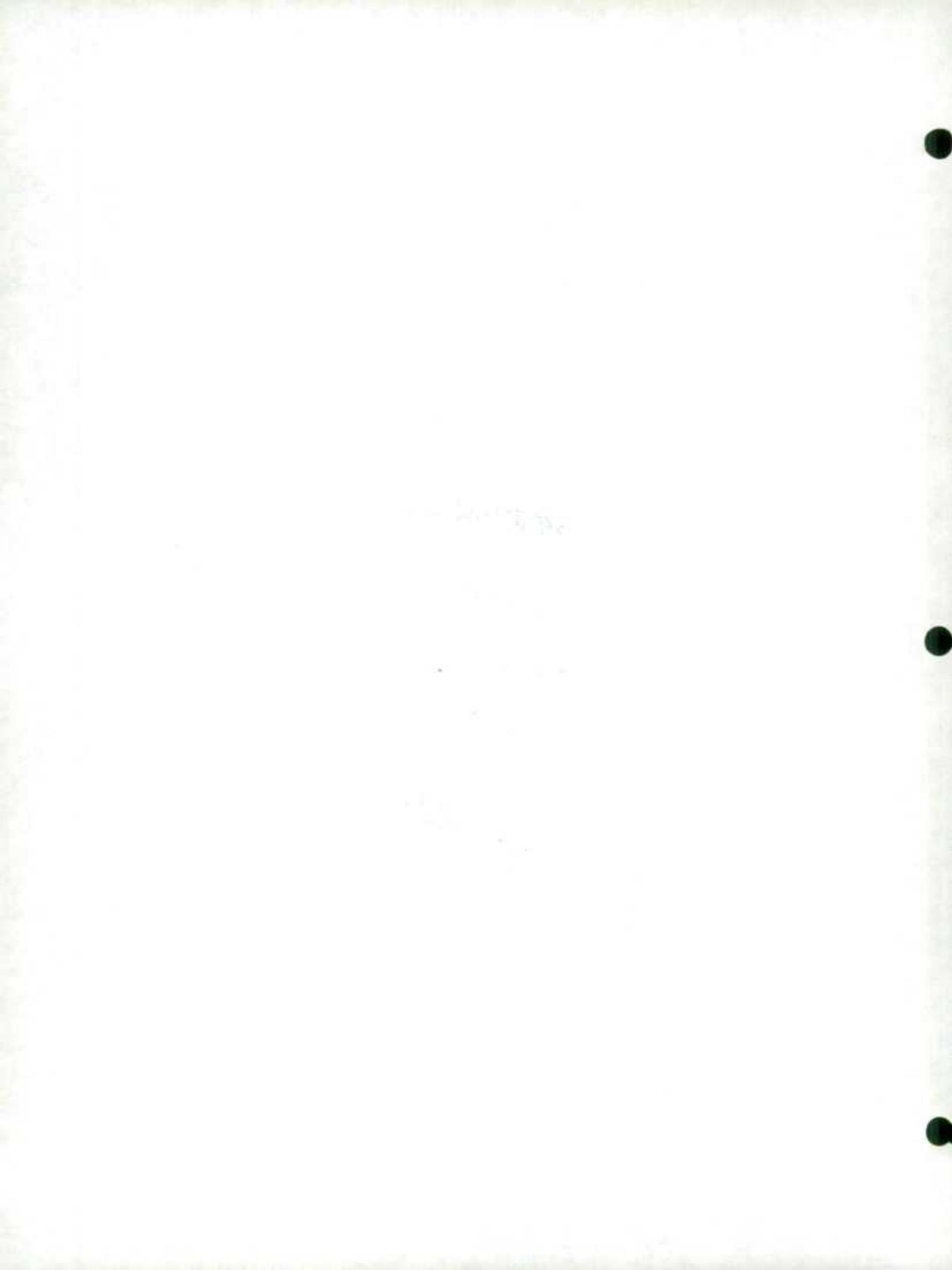
Statistique sur l'origine et la destination des marchandises transportées par chemin de fer.

52-215 Transport ferroviaire du Canada, — Statistics générales première édition, bil.

Bil. — Bilingue

Outre les publications énumérées ci-dessus, Statistique Canada publie une grande variété de bulletins statistiques sur la situation économique et social du Canada. On peut se procurer gratuitement un catalogue complet des publications courantes en s'adressant à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.





DATE DUE
DATE DE RETOUR

1986-3	22 nd		
MAY 28 1986	9 th MR		
SEP -3 1986	10 th		
SEP 24 1986			
May 4 1990			

LOWE-MARTIN No. 1137

STATISTICS CANADA LIBRARY
BIBLIOTHÈQUE STATISTIQUE CANADA



1010702695

Canada